

1ère DATE D'EDITION <i>1st DATE PUBLICATION</i>	E07.10	CODE / CODE : 2420343140 TYPE / TYPE : STAR 6 PICKING - STAR 13 PICKING
---	---------------	--

DATE D'EDITION / <i>DATE PUBLICATION</i>	OBSERVATION / <i>OBSERVATION</i>	DEMANDE DE MODIFICATION / <i>DESIGN CHANGE REQUEST</i>
E07.10	Projet STAR 6 PICKING / <i>STAR 6 PICKING project</i>	DDM 8233

Afin de mieux vous servir et de vous permettre d'obtenir la meilleure autonomie possible ; HAULOTTE Services a élaboré 2 types de listes de pièces de rechange pour chacune de vos machines :

1) Les listes de première urgence

Ce type de liste inclut les pièces identifiées comme étant à l'origine de pannes remettant en cause l'utilisation ou la disponibilité de votre machine.

Les listes de première urgence sont généralement livrées dans les boîtes ci-dessous afin de minimiser leur encombrement et vous permettre un rangement rapide selon le type de machine.
Compte tenu de leur faible valeur, nous vous recommandons vivement le stockage de ces listes.

2) Les listes de maintenance

Ce type de liste inclut la liste de première urgence et une sélection supplémentaire de pièces stratégiques pour vous assurer pleinement de la disponibilité de votre machine.

Merci de prendre contact avec votre interlocuteur HAULOTTE Services habituel.

In order to ensure your total satisfaction, along with a freedom and independence in maintaining your machine, HAULOTTE Services has developed two different levels of recommended spare parts list.

1) Emergency recommended spare part list

This list contains the more common spare parts that may be required, and was developed to minimise breakdown delays and maximise machine utilisation.

With a specific list produced for each range of machine, this list is supplied in a convenient carry box (shown below), minimising bulk and allowing fast access for when required.

With excellent pricing being offered, we strongly recommend having this kit on hand at your office or workshop.

2) Full recommended maintenance spare parts list

This more comprehensive list includes the same items at our emergency list, but also includes a strategic selection of parts used in preventative maintenance.

Please contact your usual HAULOTTE Services representative for further detail.



STAR 6P

DESCRIPTION	DESCRIPTIVE	REFERENCE	FIRST EMERGENCY LIST	FULL MAINTENANCE LIST	QTY
AUTOCOLLANT PARTIE HAUT	STICKER UPPER BOX	307P227960	X	X	1
AUTOCOLLANT PARTIE BASSE	STICKER CHASSIS	3078152680	X	X	1
AVERTISSEUR 2 BORNES 24 V (HA1)	BUZZER (HA1)	2440103120	X	X	1
BOUON COUP DE POING (SB2)	EMERGENCY STOP BUTTON (SB2)	2901011100	X	X	1
DEVERS 2° (SQ1)	SLOPE SENSOR (SQ1)	2440410140		X	1
BOUON POUSSOIR ROUGE (POSTE HAUT)	RED PUSH BUTTON	2901012070	X	X	1
BOUON POUSSOIR VERT (POSTEHAUT)	GREEN PUSH BUTTON	2440206850	X	X	1
CHARGEUR	BATTERY CHARGER	2901009770	X	X	1
CARTOUCHE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC CARTRIDGE	2505004230	X	X	1
INTERRUPTEUR A CLE (SB4)	KEY SWITCH (SB4)	2440901670	X	X	1
COUPE BATTERIE (SB1)	BATTERY CUT-OFF (SB1)	2440306180	X	X	1
FUSIBLE MEGA FUSE 150 AMP.	FUSE 150 A	2440602490	X	X	1
INDICATEUR DE DECHARGE	HOURLMETER	2440904210		X	1
INTERRUPTEUR DE POSITION PESAGE (SQ9)	OVERLOAD LIMIT SWITCH (SQ9)	2440901490	X	X	1
MANIPULATEUR (SM1)	JOYSTICK (SM1)	2901015000	X	X	1
CAPTEUR DE DIRECTION (SQ6)	STEERING SENSOR (SQ6)	2440410150	X	X	1
ELECTROVALVE (YV1)	VALVE (YV1)	2505006850		X	1
ELECTROVALVE (YV2)	VALVE (YV2)	2505002120		X	1
BLOC DE SECOURS	EMERGENCY BLOCK UNIT	2420212550	X	X	1

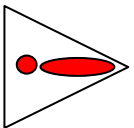


First emergency list

Ref : LPE/STAR6P

Full maintenance list

Ref : LPM/STAR6P



OPTIONS (ex : GRAND VENT, PANIER LARGE ...)

MISE EN GARDE

CERTAINES OPTIONS PEUVENT MODIFIER LES CARACTERISTIQUES D'UTILISATION DES MACHINES AINSI QUE LA SECURITE ASSOCIEE.

Si votre machine a été délivrée d'origine avec une option, le remplacement d'une pièce de sécurité de cette option ne nécessite pas de précaution particulière autre que celles liées à l'installation elle-même (test statique).

DANS LE CAS CONTRAIRE, IL EST IMPERATIF DE SUIVRE LES RECOMMANDATIONS CONSTRUCTEUR SUIVANTES :

- Installation par du personnel habilité par HAULOTTE GROUP seulement.
- Procéder à la mise à jour de la plaque constructeur.
- Faire procéder aux tests de stabilité de la machine par un organisme agréé.
- Procéder à la mise en conformité des étiquettes

OPTIONS (ex: STRONG WIND, LARGE BASKET...)

WARNING

SOME OPTIONS MAY MODIFY THE CHARACTERISTICS OF MACHINE'S USE AS WELL AS THE ASSOCIATED SAFETY.

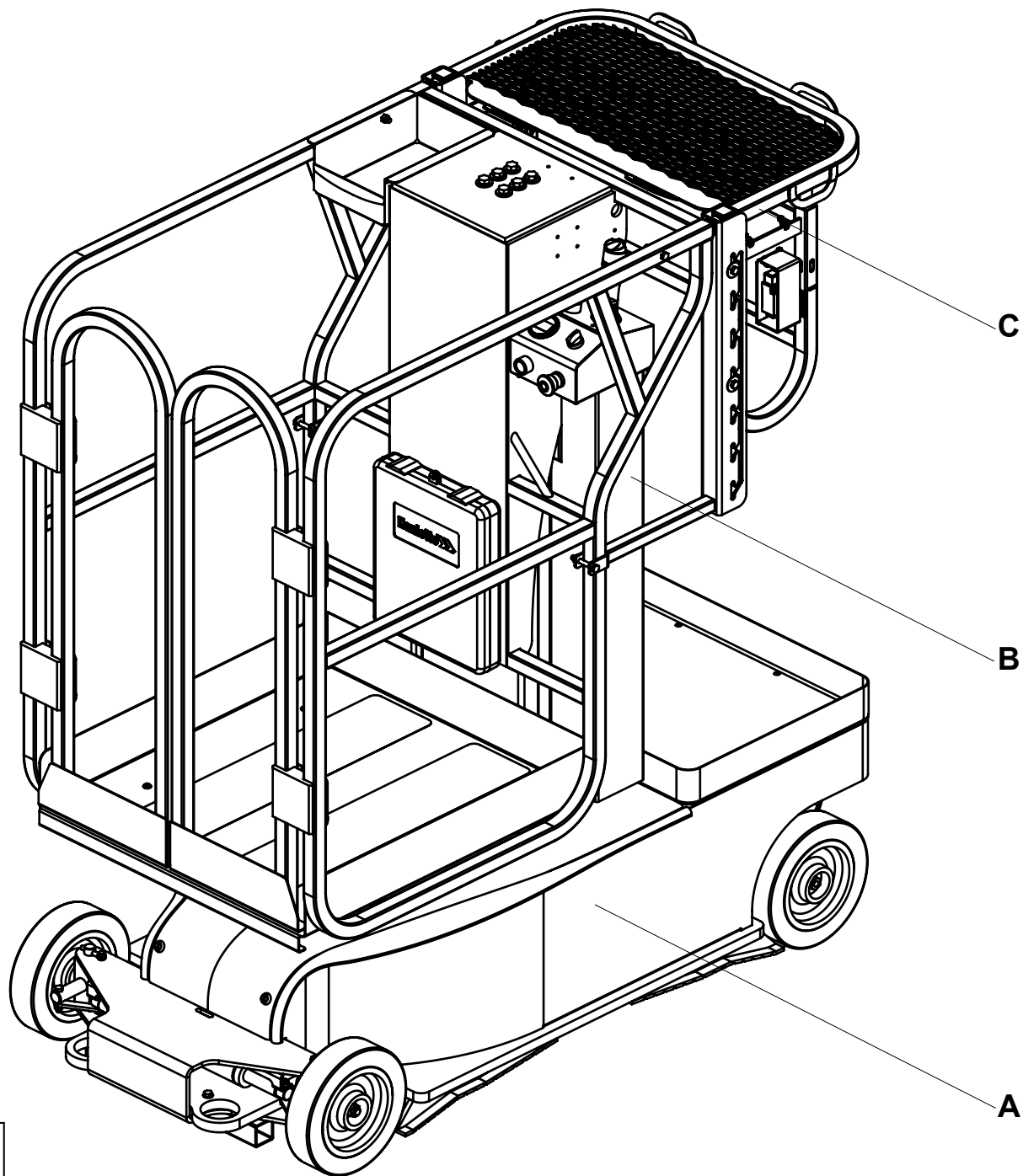
If your machine has originally been delivered with one option, the replacement of a safety part of this option does not need specific precaution other than those related to the fitting itself (static test).

IN OTHER CASES, IT IS IMPERATIVE TO FOLLOW THESE MANUFACTURER'S INSTRUCTIONS:

- Installation by HAULOTTE GROUP certified staff only.
- Proceed to the update of manufacturer's plate.
- Organise the execution of machine's stability tests by an authorized body.
- Proceed to stickers' conformity.

SOMMAIRE / SUMMARY

Section	Groupes Machine		Machine groups	Commentaire / commentary	Page
A	PARTIE BASSE		BOTTOM PART		15
	10	CHÂSSIS	CHASSIS		17
	12	ENS. CAPOTAGE	COVER UNIT		19
	15	HYDRAULIQUE	HYDRAULIC		21
	21	ELECTRICITÉ	ELECTRICITY		27
	27	ENSEMBLE BATTERIE	BATTERY UNIT		37
	31	ESSIEU DIRECTEUR	GUIDING AXLE-(TREE)		39
	33	ESSIEU MOTO-RÉDUCTEUR	MOTO REDUCER AXLE		43
37	CONTREPOIDS		COUNTERWEIGHT		47
B	MAT TÉLESCOPIQUE		TELESCOPIC MAST		49
	10	MÂT TÉLESCOPIQUE	TELESCOPIC MAST		51
	12	CAPOTAGE SUR MAT	MAST COVERING		67
C	NACELLE		PLATFORM		69
	10	NACELLE	PLATFORM		71
D	ELECTRICITE		ELECTRICITY		81
	1	FAISCEAU	LOOM	GENERAL	83
	2	FAISCEAU	LOOM	PUISSANCE/POWER	87
E	ETIQUETTE		LABEL		89
	9	ETIQUETTE COMMUNE	COMMON LABEL		91
F	OPTION		OPTION		95
	1	OPTION TELE-CDE FREIN	REMOTE-CONTROL OPTION FOR BRAKES		97



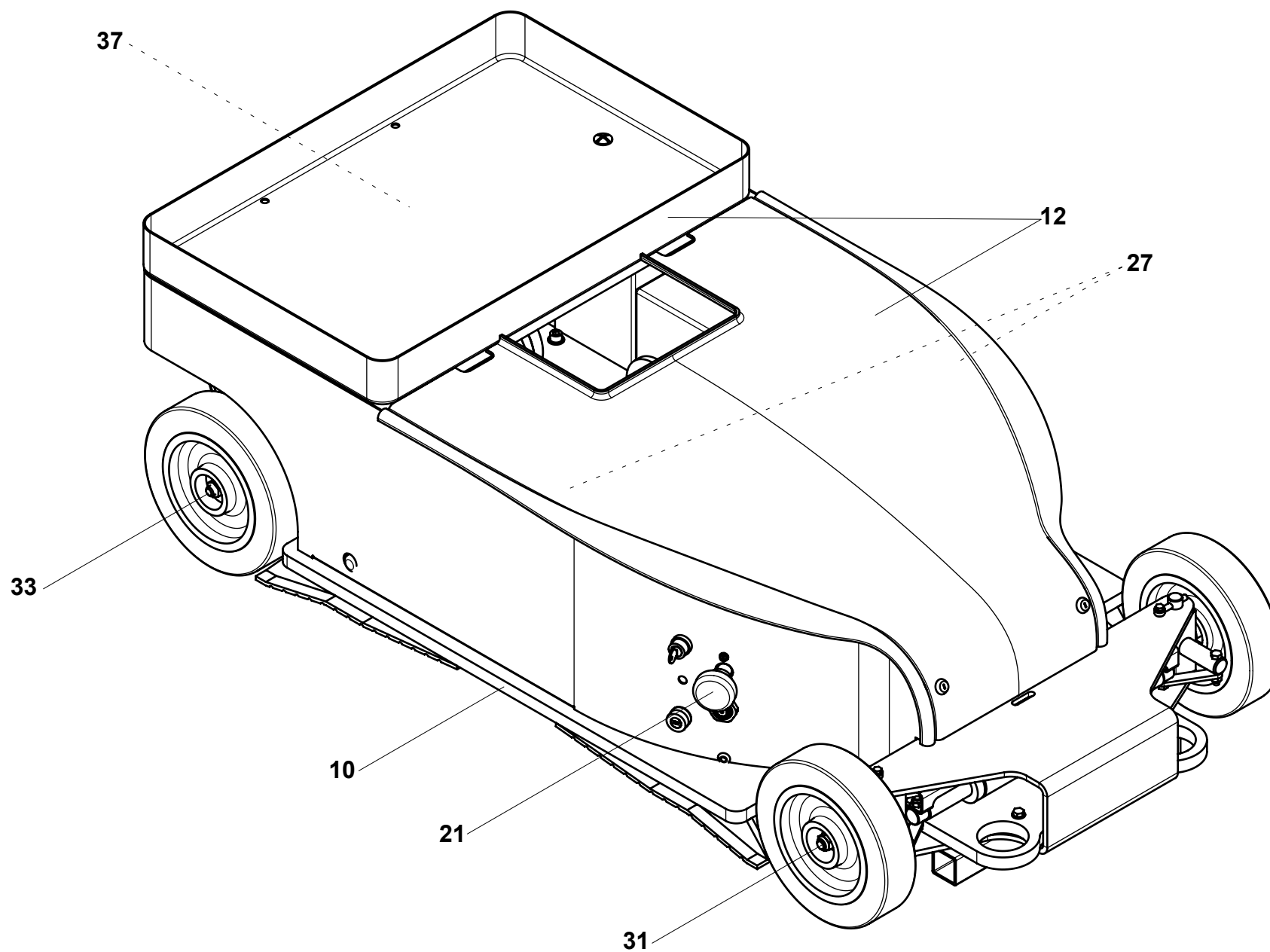
D 

E 

F 

STAR 6 P - STAR 13 P

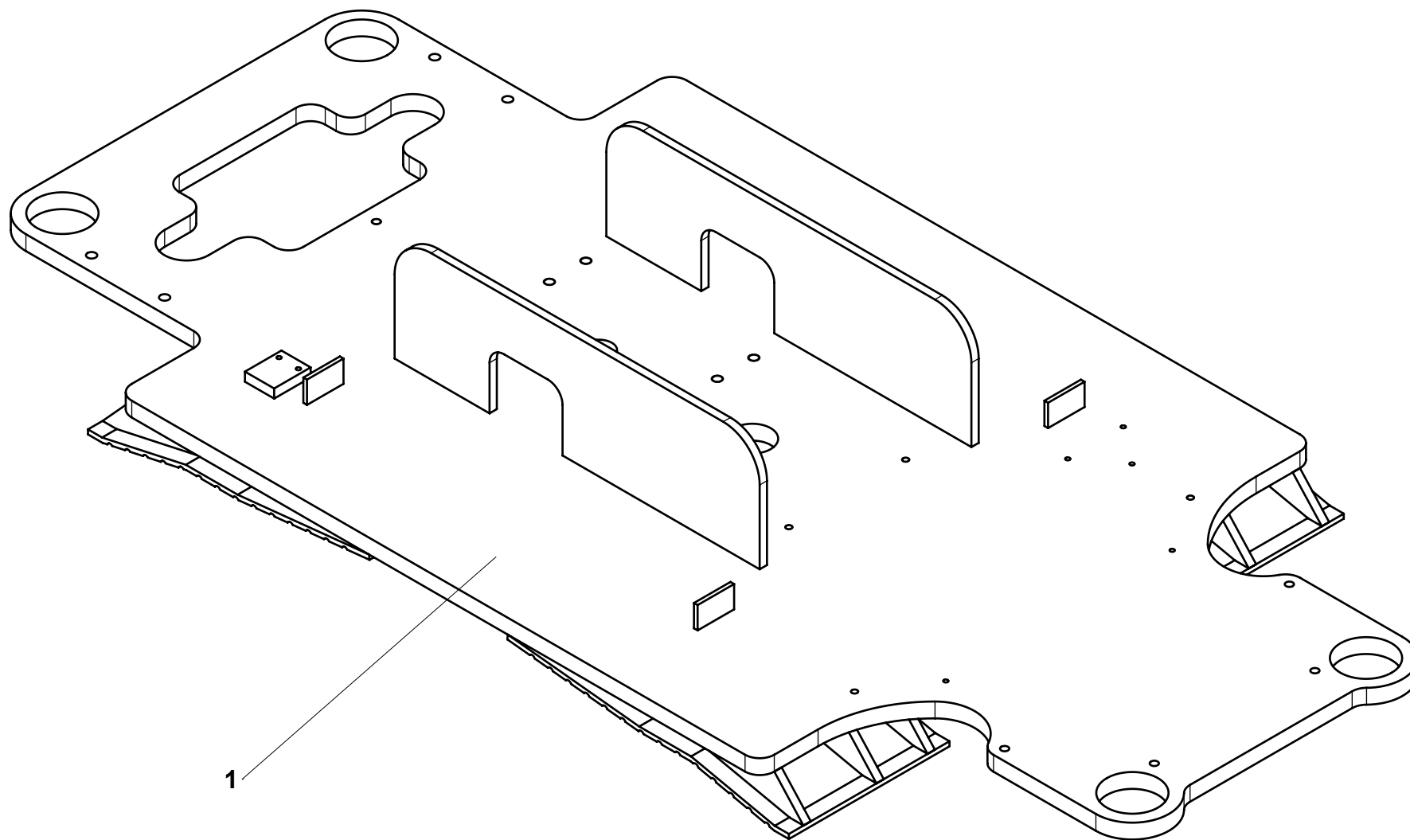
[illegible]



113-1

◀ A ▶

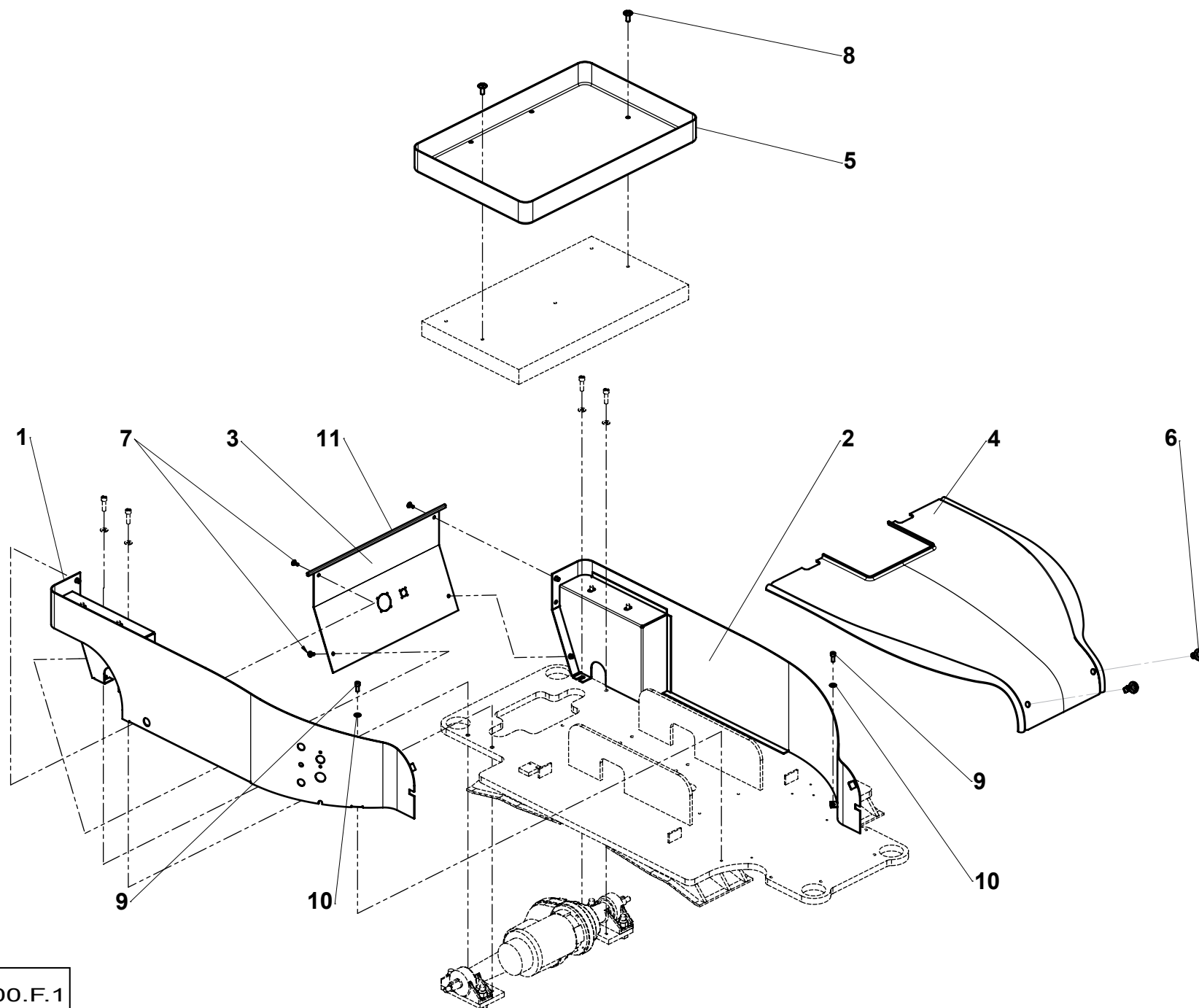
2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 15 / 116



113B169890.G.0

◀ **A-10** ▶

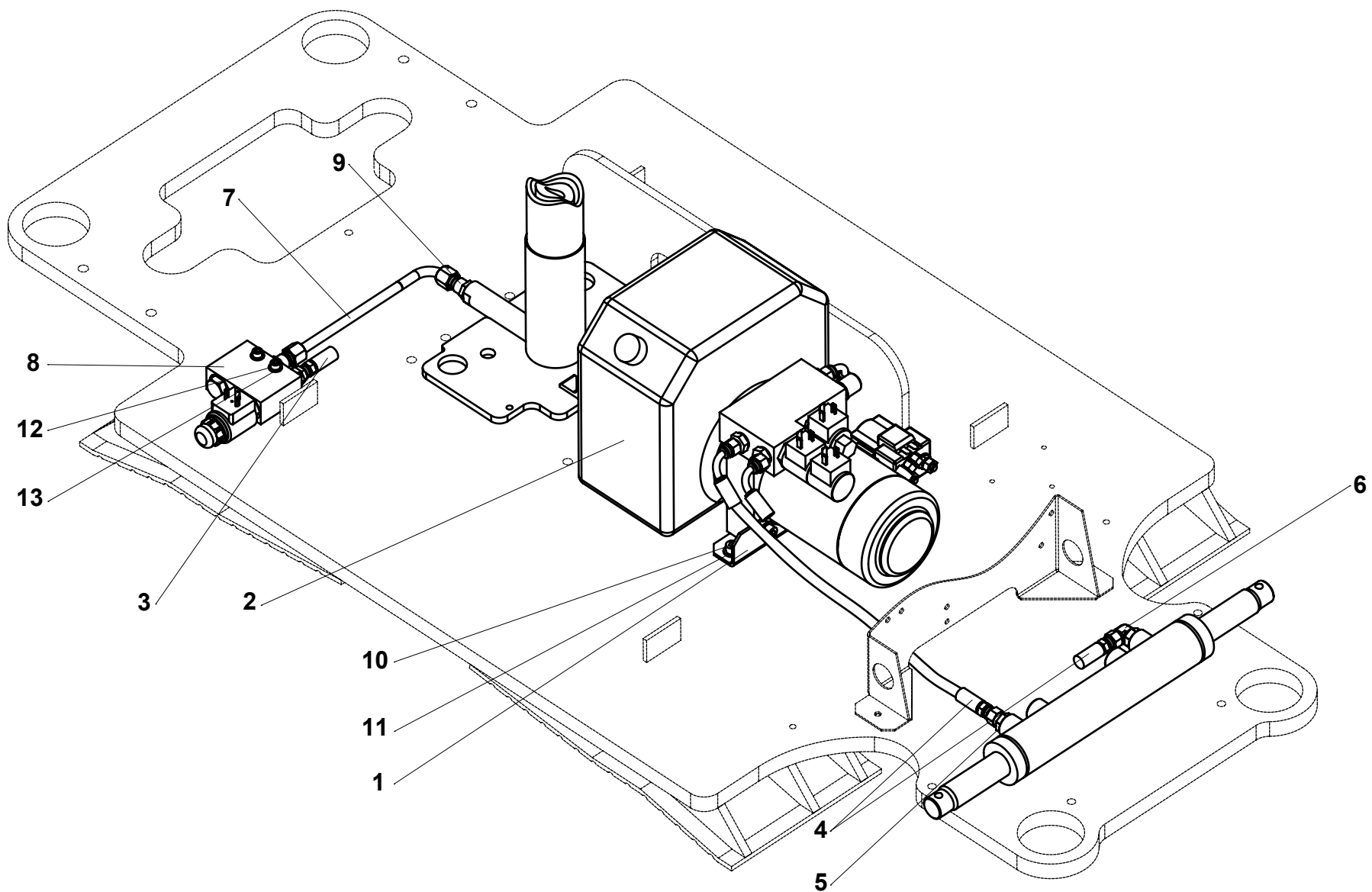
2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 17 / 116



113B171100.F.1

A-12

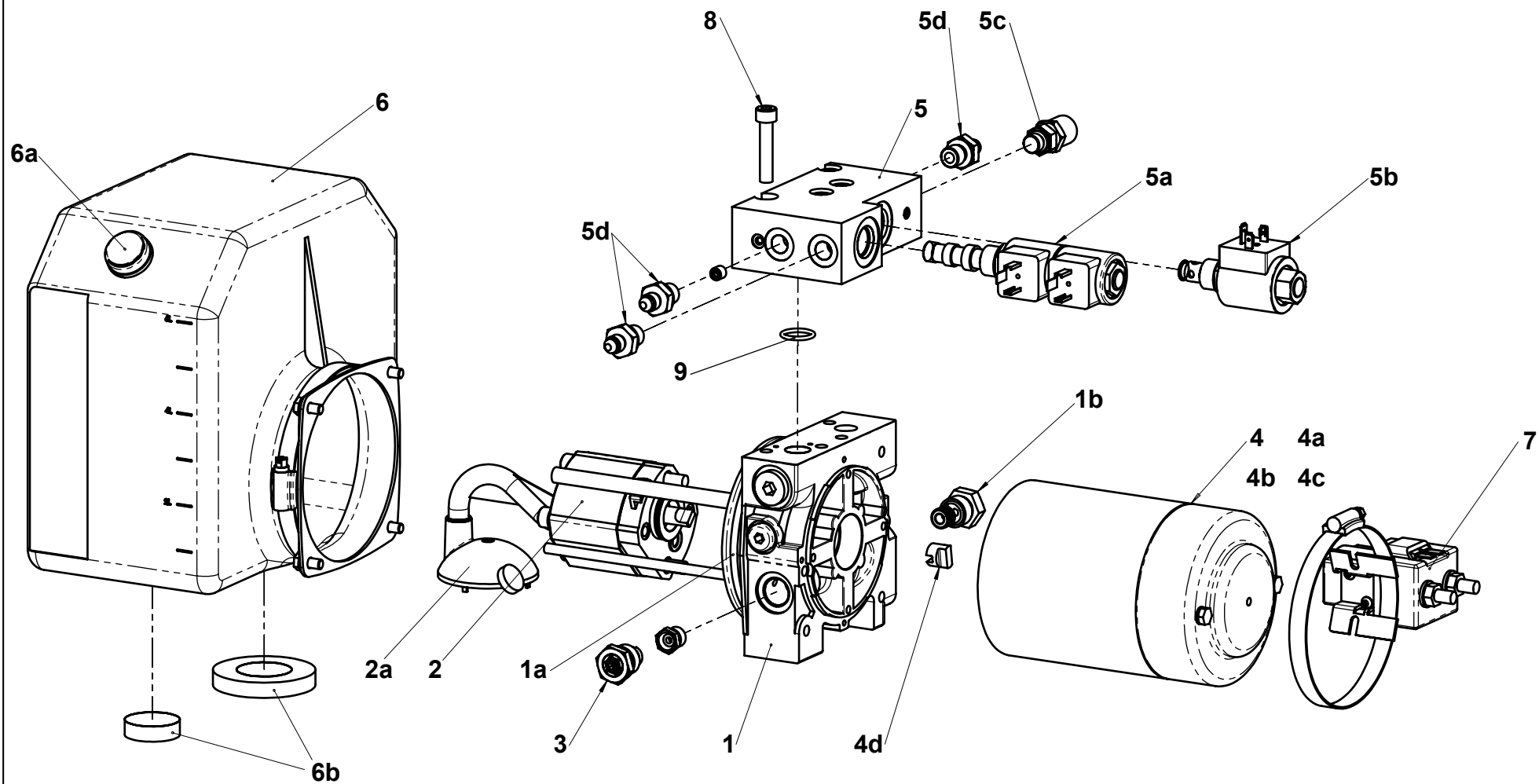
2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 19 / 116



113B171200.F

A-15

2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 21 / 116

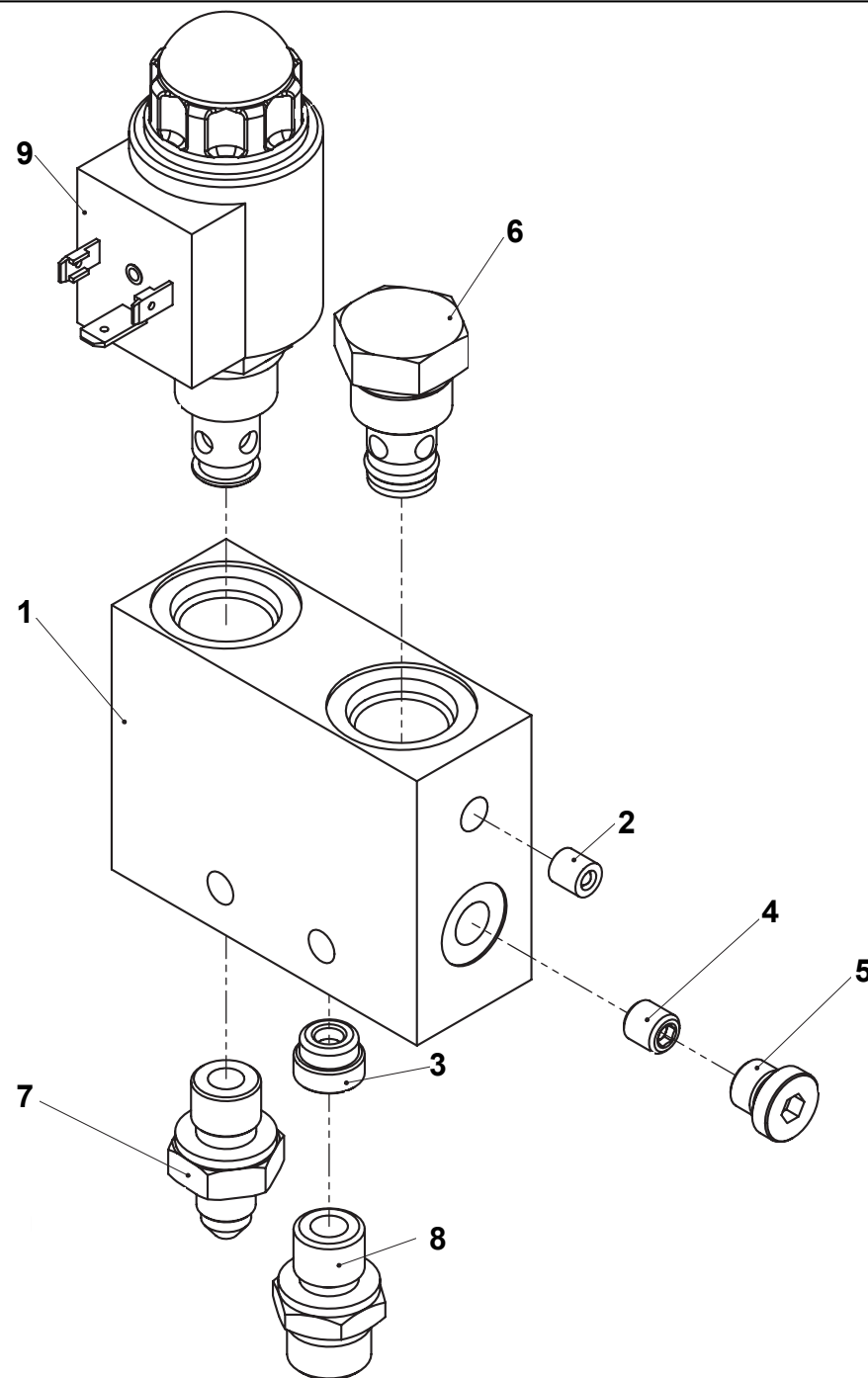


2420323320.A

▲ CENTRALE HYDRAULIQUE CENTRAL HYDRAULIC PLANT

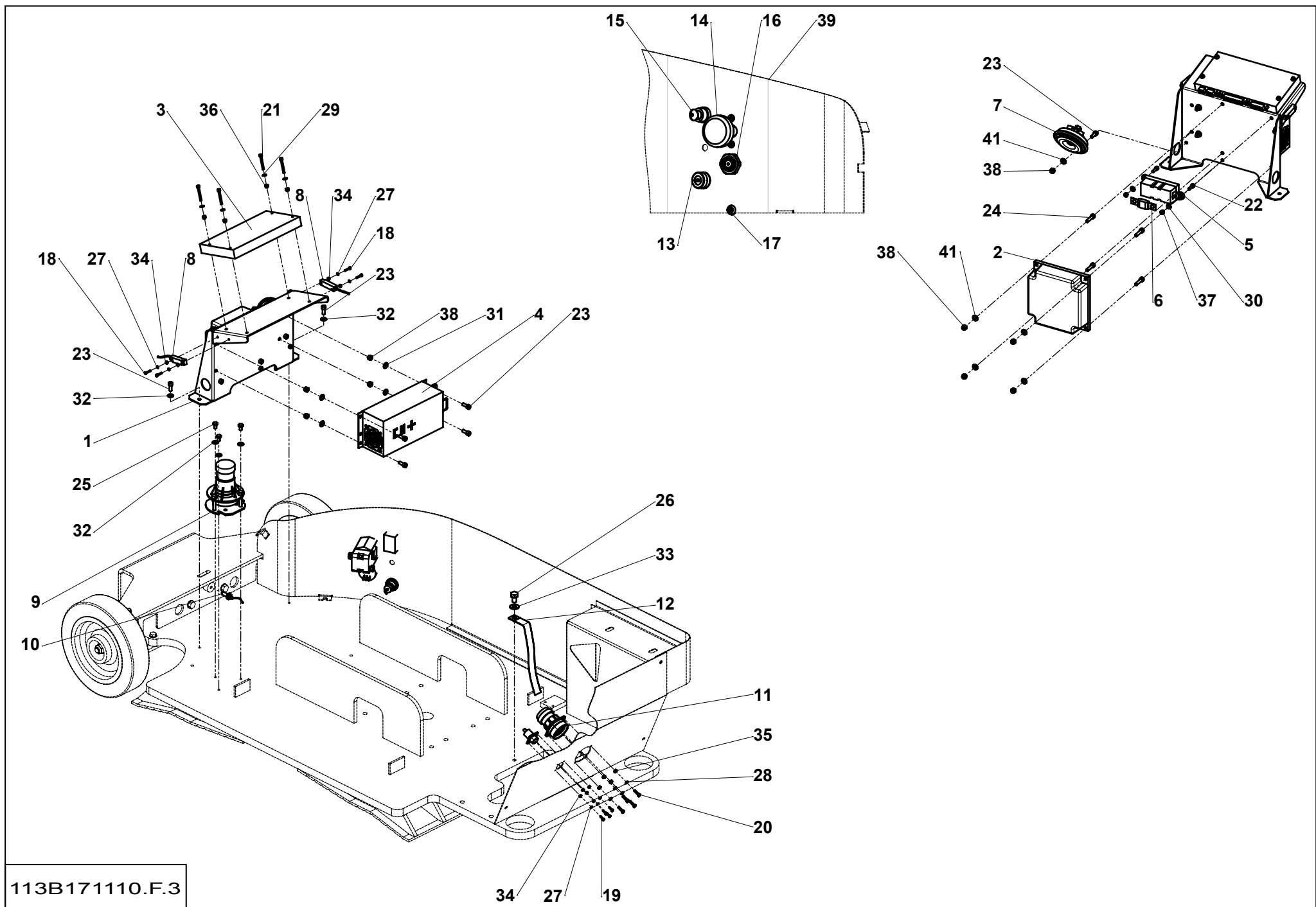
◀ A-15-
2 ▶

Rep.	Désignation	Designation	Specification	Qty	Code	Up to / jusqu'à
1	BLOC ADAPTATION	ADAPTER BLOCK		1	2505006790	
1a	JOINT TORIQUE	O-RING	TANK	1	2505006430	
1b	CLAPET ANTI-RETOUR	ONE-WAY VALVE		1	2505006800	
2	POMPE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC PUMP	1.6 CC	1	2505006810	
2a	FILTRE	FILTER		1	2505004230	
3	LIMITEUR DE PRESSION	PRESSURE LIMITER		1	2505006470	
4	KIT MOTEUR	MOTOR KIT		1	2505006820	
4a	MOTEUR ÉLECTRIQUE	ELECTRIC MOTOR		1	2901015440	
4b	KIT BALAI CHARBON	CARBON BRUSH KIT		1	2901015450	
4c	ROULEMENT A BILLE	BALL BEARING		2	2451434030	
4d	ACCOUPLEMENT	COUPLING		1	2505006830	
5	BLOC HYDRAULIQUE	HYDRAULIC BLOCK		1	2505006840	
5a	ELECTROVALVE	SOLENOID VALVE	4/3	1	2505006850	
5b	ELECTROVALVE	SOLENOID VALVE	2/2	1	2505002120	
5c	PRISE MINIMESS	MINIMESS TAP	1/4" G	1	2441604150	
5d	UNION MÂLE JIC		BSPP 1/4 - JIC 7/16 - 20	3	2369117120	
6	RÉSERVOIR	TANK		1	2505006570	
6a	BOUCHON DE REMPLISSAGE	FILLING PLUG		1	2505004980	
6b	SILENTBLOC	SILENTBLOC		1	2505006860	
7	CONTACTEUR DE PUISSANCE	POWER SWITCH		1	2901015460	
8	VIS	SCREW		4	2505006870	
9	JOINT	SEAL		2	2505006880	



2503002530.A

A-15-
8

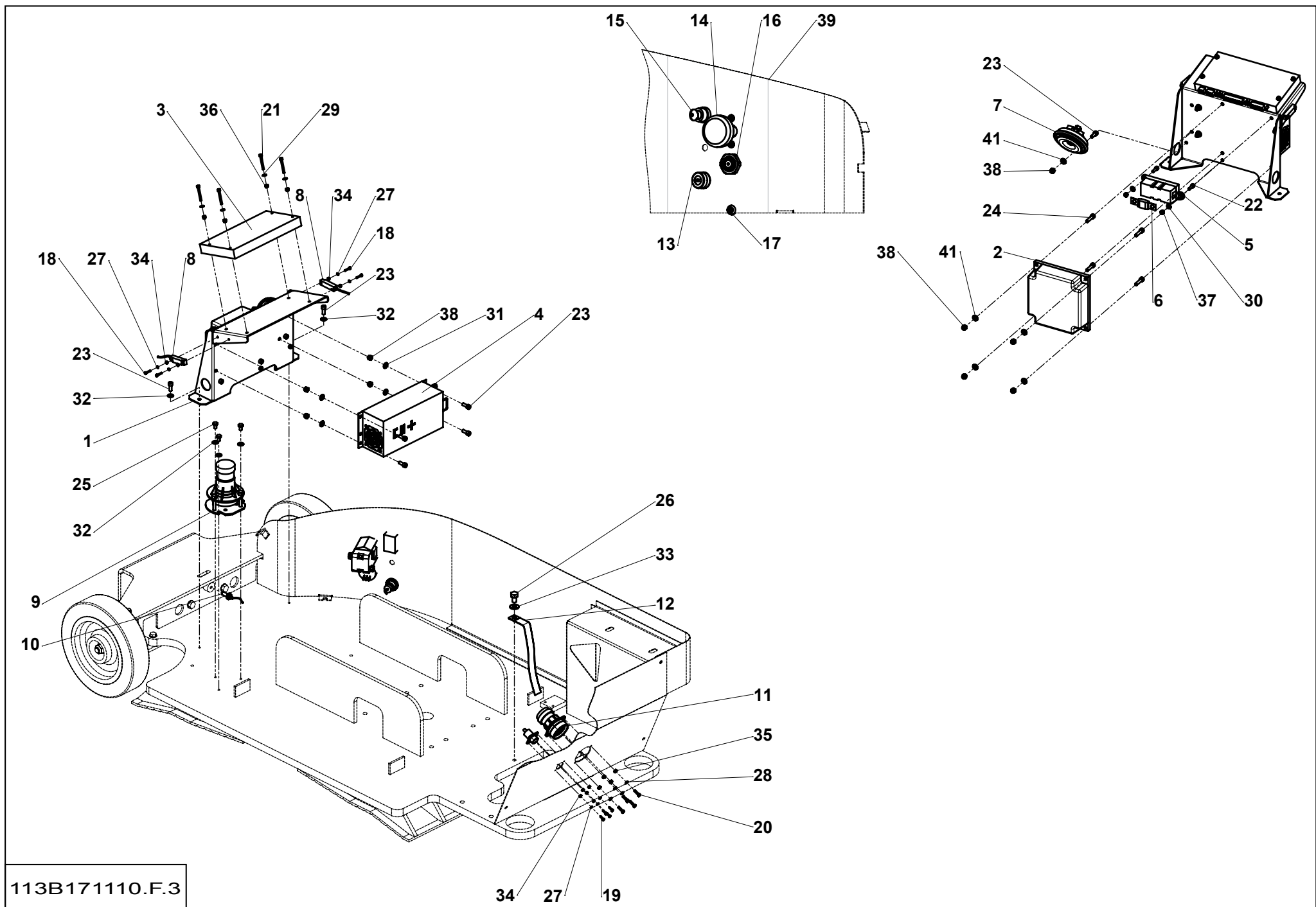


113B171110.F.3

▲ ELECTRICITÉ ELECTRICITY

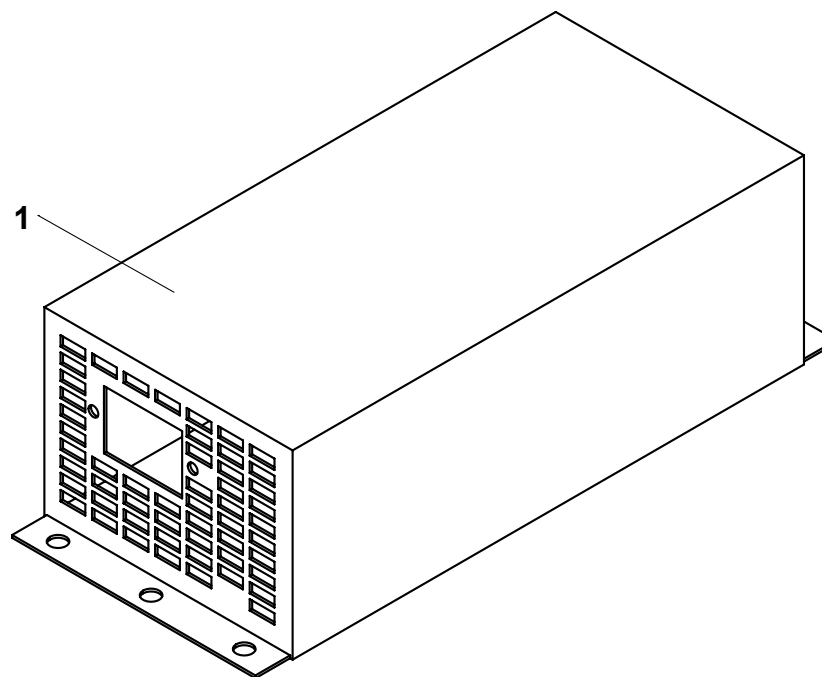
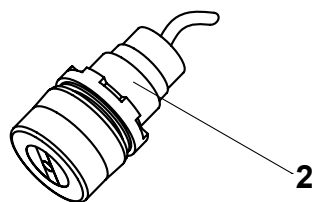
◀ A-21
1/2 ▶

Rep.	Désignation	Designation	Specification	Qty	Code	Up to / jusqu'à
1	TÔLE	PLATE		1	113B170600	
2	VARIATEUR	VARIABLE SPEED UNIT		1	2442201880	
3	CARTE BUS CAN			1	2440309480	
4	CHARGEUR DE BATTERIE	WATER PROOF BATTERY CHARGER	24V-35A-230V STD S021321	1	2901009770	SEE DETAILS
5	PORTE FUSIBLE	FUSE HOLDER		1	2441608140	
6	FUSIBLE	FUSE	MEGA FUSE 150 AMP	1	2440602490	
7	AVERTISSEUR	BUZZER	24V - S020594	1	2440103120	
8	CONTACT	CONTACT	A MERCURE	2	2440318470	
9	DÉVERS		S5878	1	2440410140	
10	DETECTEUR DE PROXIMITE	PROXIMITY DETECTOR	INDUCTIF Ø8 NPN-NO	1	2440410150	
11	KIT ELECTRIQUE	ELECTRICAL KIT		1	2421102070	SEE DETAILS
12	TRESSE DE MASSE	BONDING JUMPER	S020573	1	2442004260	
13	INDICATEUR EXT CHARG BAT	BATTERY CHARGE EXTERNAL INDI-	S5290	1	2440904160	
14	COUPE BATTERIE	BATTERY CUT-OFF		1	2440306180	
15	INTERRUPTEUR À CLÉ			1	2440901670	
16	ALARME	ALARM		1	2440213050	
17	PASSE-FIL	GROMMET		1	2441607330	
18	VIS	SCREW	CS M3X16 CL. 4.8 ZB	4	2306331540	
19	VIS	SCREW	CS M3X10 CL. 4.8 ZB	4	2306334030	
20	VIS	SCREW	CS M4X16 CL. 4.8 ZB	4	2306329340	
21	VIS	SCREW	CHC M4X35-20 CL.8,8 ZB	4	2308231220	
22	VIS	SCREW	CHC M5X16-16 CL.8,8 ZB	2	2308231310	
23	VIS	SCREW	CHC M6X16-16 CL.8,8 ZB	7	2308231480	
24	VIS	SCREW	CHC M6X25-25 CL.8,8 ZB	4	2308231500	
25	VIS	SCREW	H M6X10-10 CL.8,8 ZB	3	2331231300	
26	VIS	SCREW	H M10X16-16 CL.8,8 ZB	1	2331231510	



113B171110.F.3

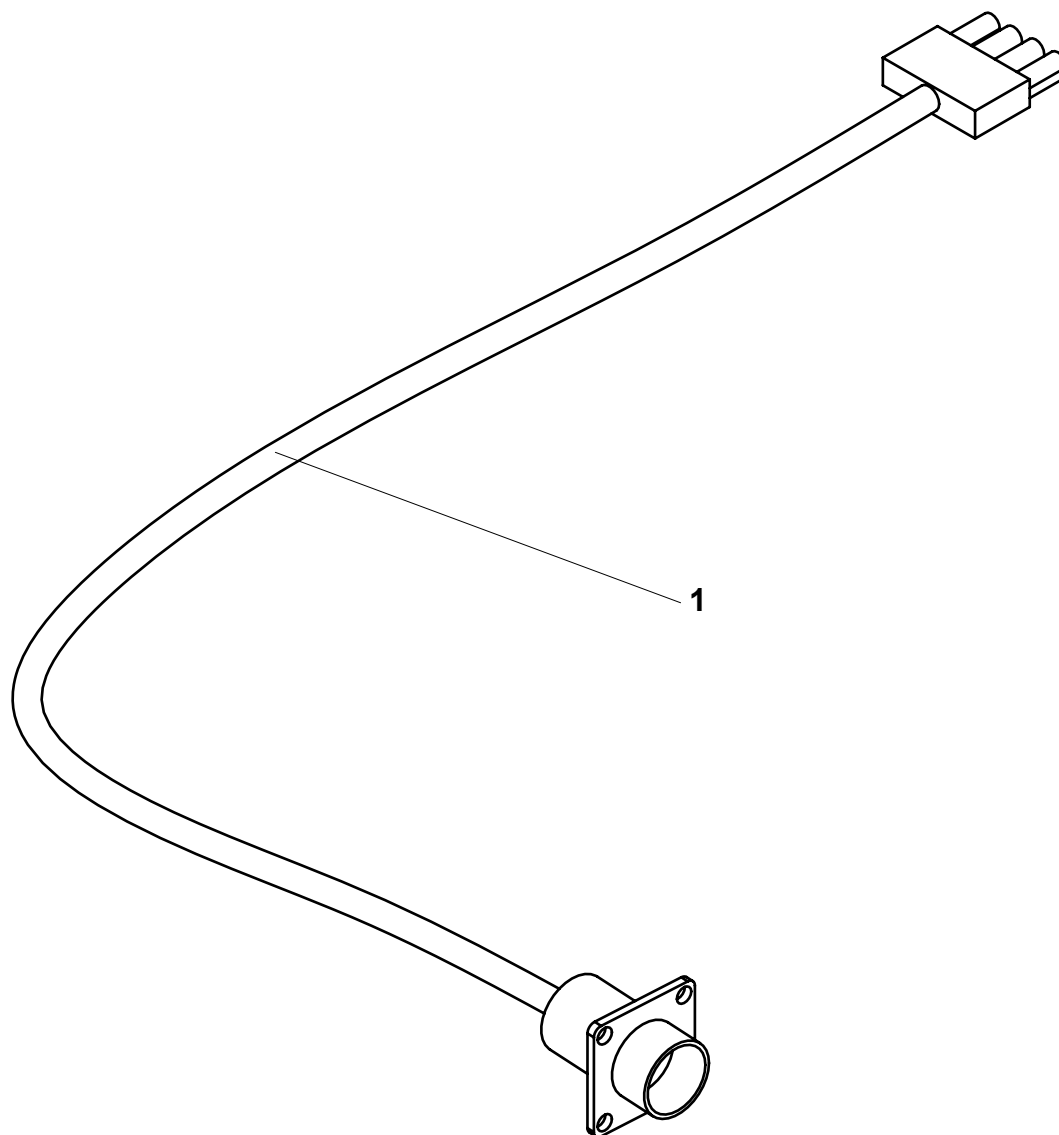
A-21
2/2



2901009770.A

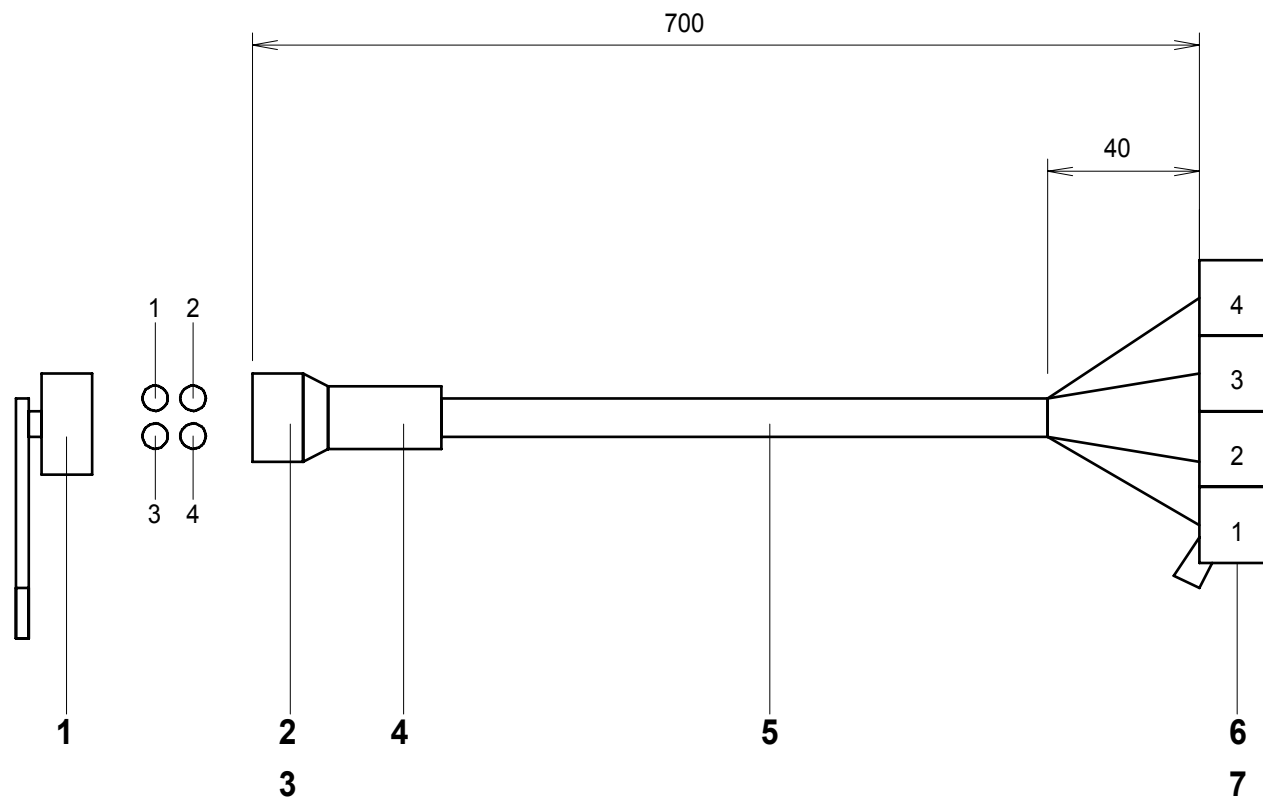
A-21-
4

2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 31 / 116



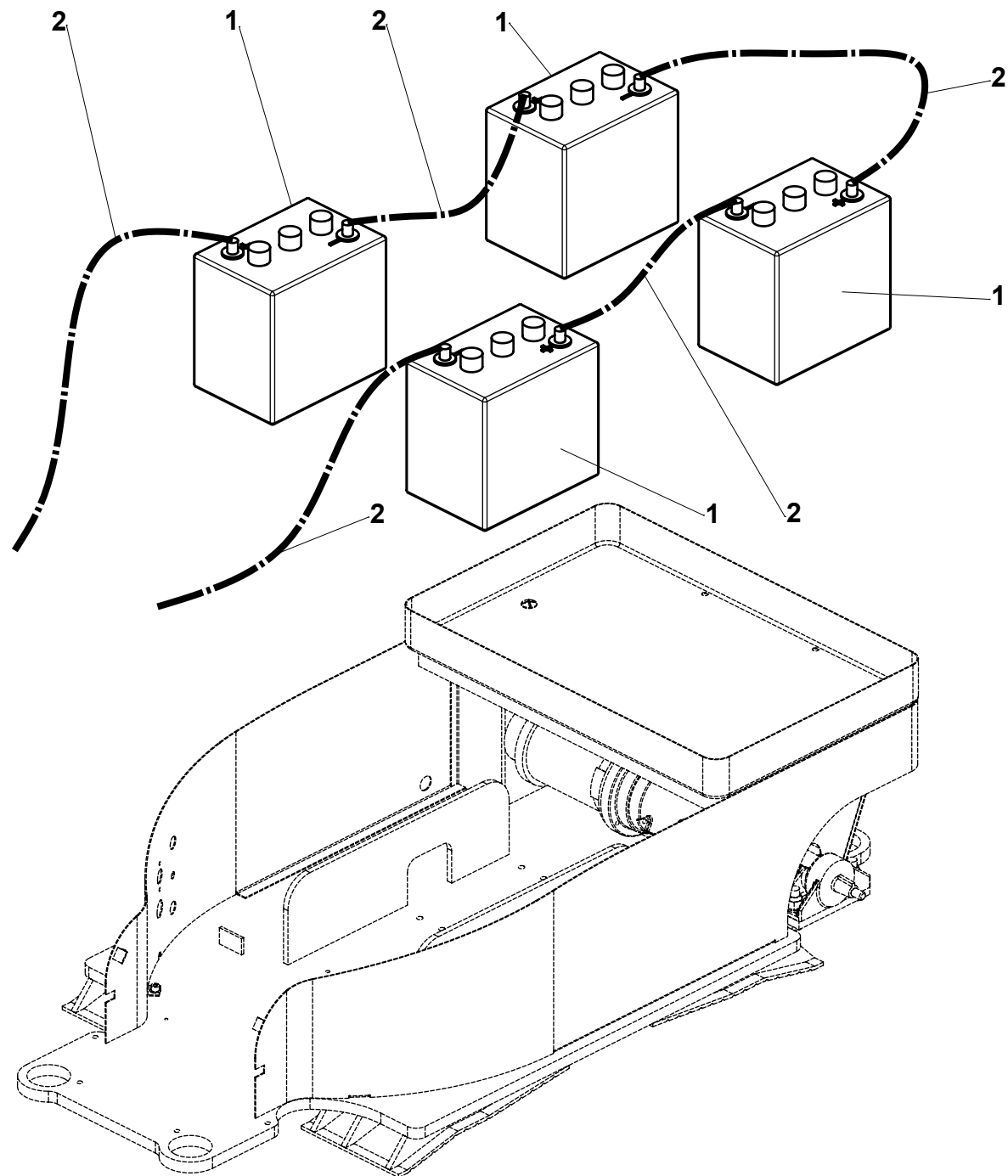
2421102070.A

A-21-
11



155P255640.A

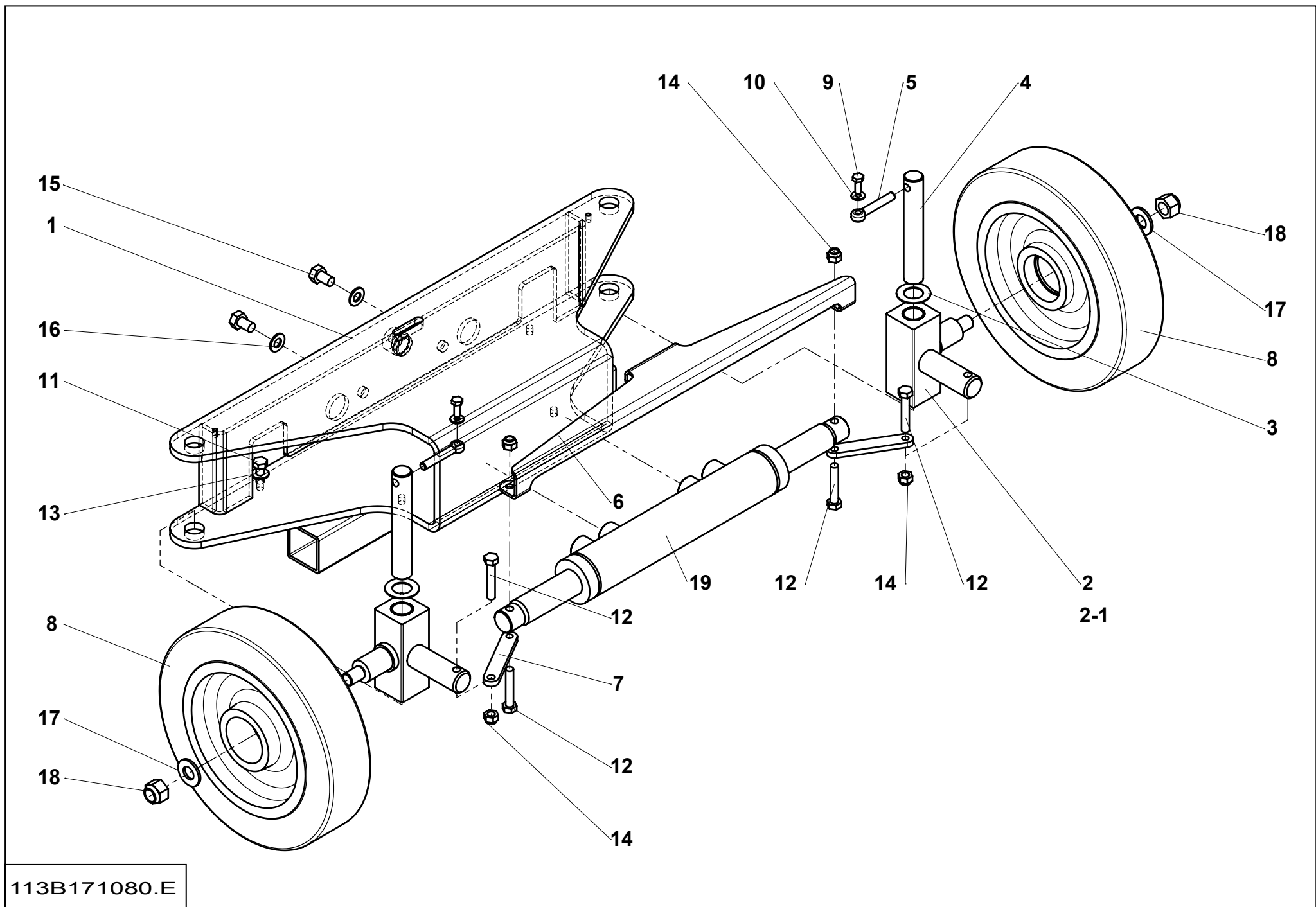
◀ **A-21-** ▶
11-1



113B171120.B.0

A-27

2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 37 / 116

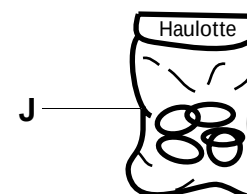
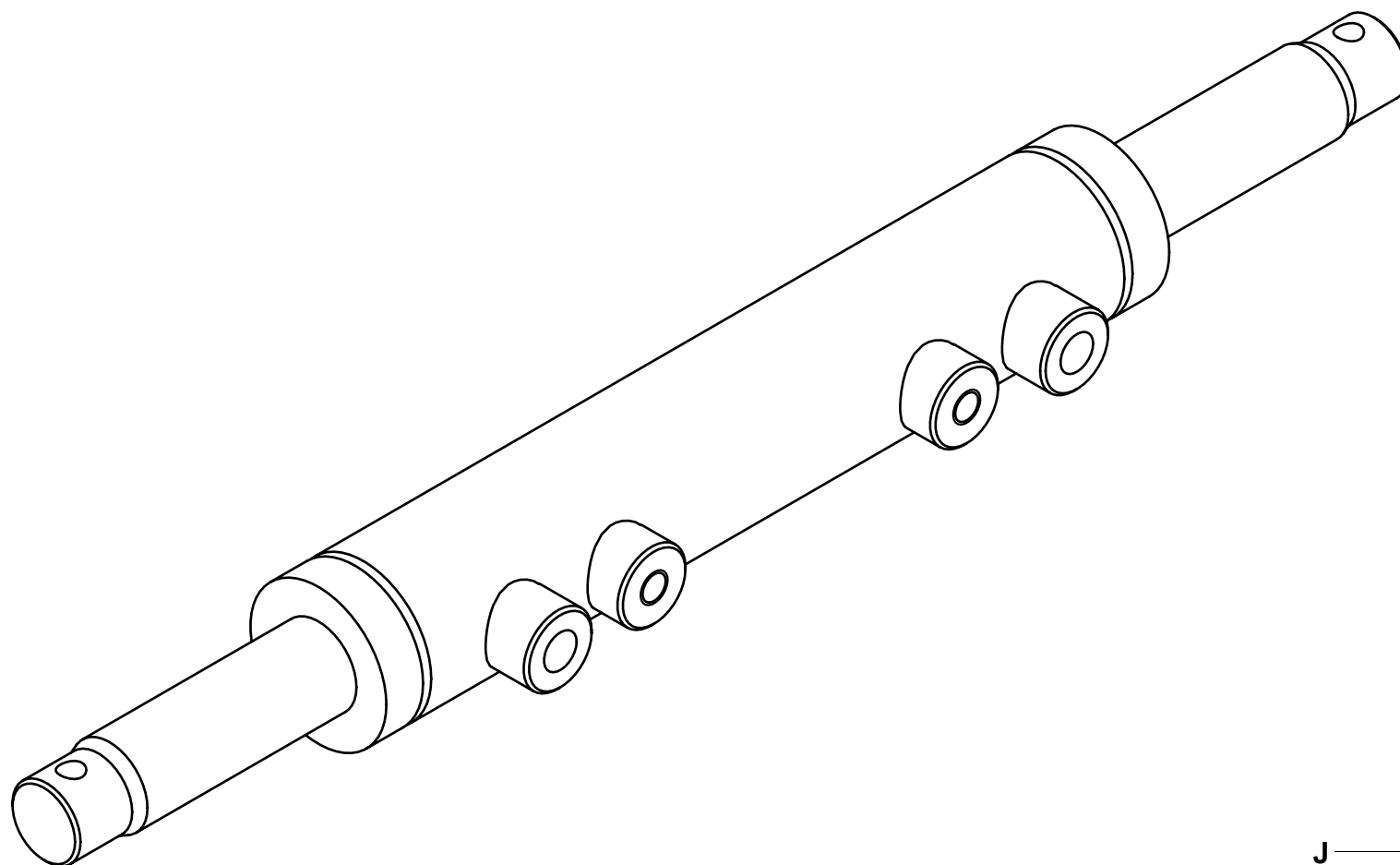


113B171080.E

▲ ESSIEU DIRECTEUR GUIDING AXLE-(TREE)

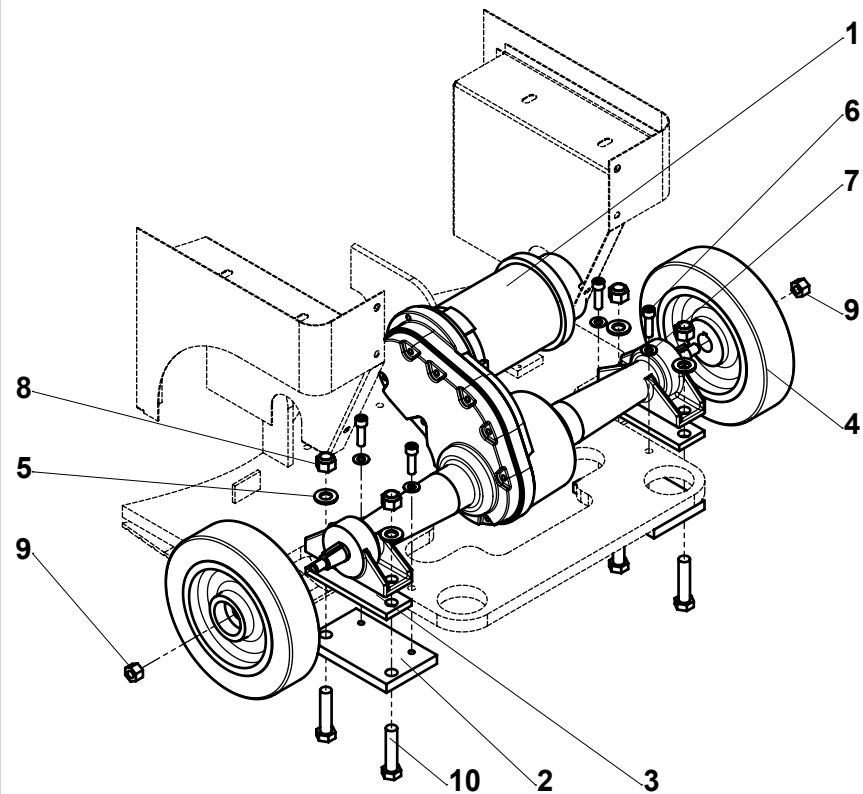
◀ A-31 ▶

Rep.	Désignation	Designation	Specification	Qty	Code	Up to / jusqu'à
1	PONT DIRECTEUR	DIRECTIONAL BRIDGE		1	113B165610	
2	PIVOT DE DIRECTION	STEERING PIVOT		2	113C174170	
2-1	BAGUE	BUSH	MB 2020 DU	2	2390150750	
3	RONDELLE DE BUTÉE	THRUST WASHER	AS2035	2	2351115280	
4	AXE DE PIVOT	PIN- PIVOT		2	113D169500	
5	CHAPE MÂLE LISSE		Ø 8 LG 50	2	173D158320	
6	CAME DE DIRECTION			1	113C175340	
7	BIELLETTTE DE DIRECTION	STEERING CONNECTING ROD		2	113D166070	
8	ROUE AVANT		Ø250 LG 60MM	2	113C168400	
9	VIS	SCREW	H M6X16-16 CL.8.8 ZB	2	2331231310	
10	RONDELLE CONIQUE STRIÉE	RIDGED CONICAL WASHER	M 6 ZB	2	2351902840	
11	VIS	SCREW	H M8X30-22 CL.8.8 ZB	4	2301231650	
12	VIS	SCREW	H M8X45-22 CL.8.8 ZB	4	2301231680	
13	RONDELLE CONIQUE STRIÉE	RIDGED CONICAL WASHER	M 8 ZB	4	2351902850	
14	ECROU AUTOFREINÉ		H FR M8 CL. 8 ZB	4	2349221500	
15	VIS	SCREW	H M10X16-16 CL.8.8 ZB	2	2331231510	
16	RONDELLE CONIQUE STRIÉE	RIDGED CONICAL WASHER	Z 10 ZB	2	2351902860	
17	RONDELLE PLATE	FLAT WASHER	M 14 ZB	2	2351112120	
18	ECROU AUTOFREINÉ		H FR M14 CL. 8 ZB	2	2349221530	
19	VÉRIN DE DIRECTION	STEERING CYLINDER		1	113C157230	SEE DETAILS

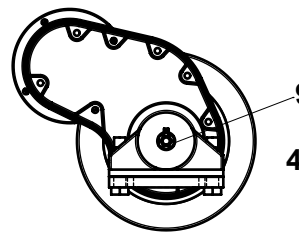


113C157230.F

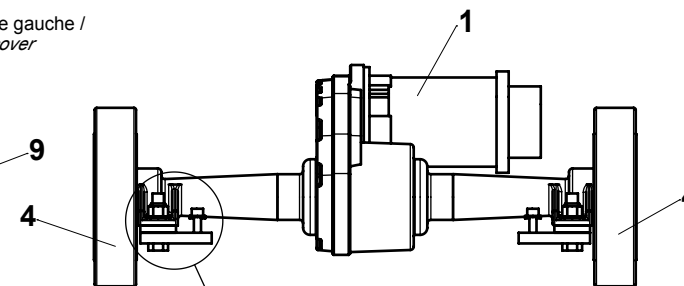
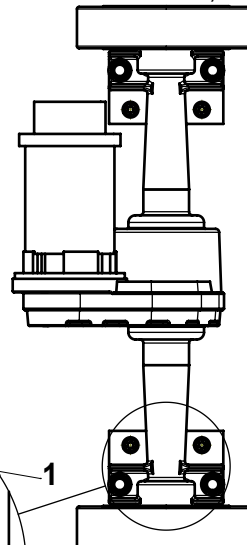
**A-31-
19**



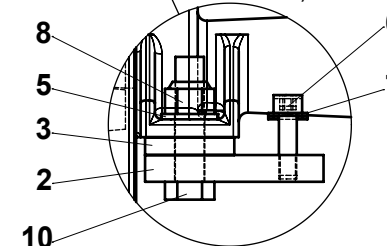
Vue sans roue arrière gauche et tôle latérale gauche /
View without left rear wheel and left side cover



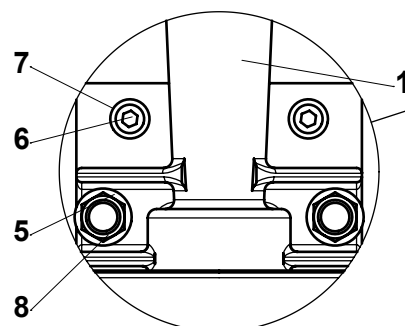
Vue sans tôle latérale gauche /
View without left side plate



Vue sans tôle latérale gauche /
View without left side plate



A (1 : 2)

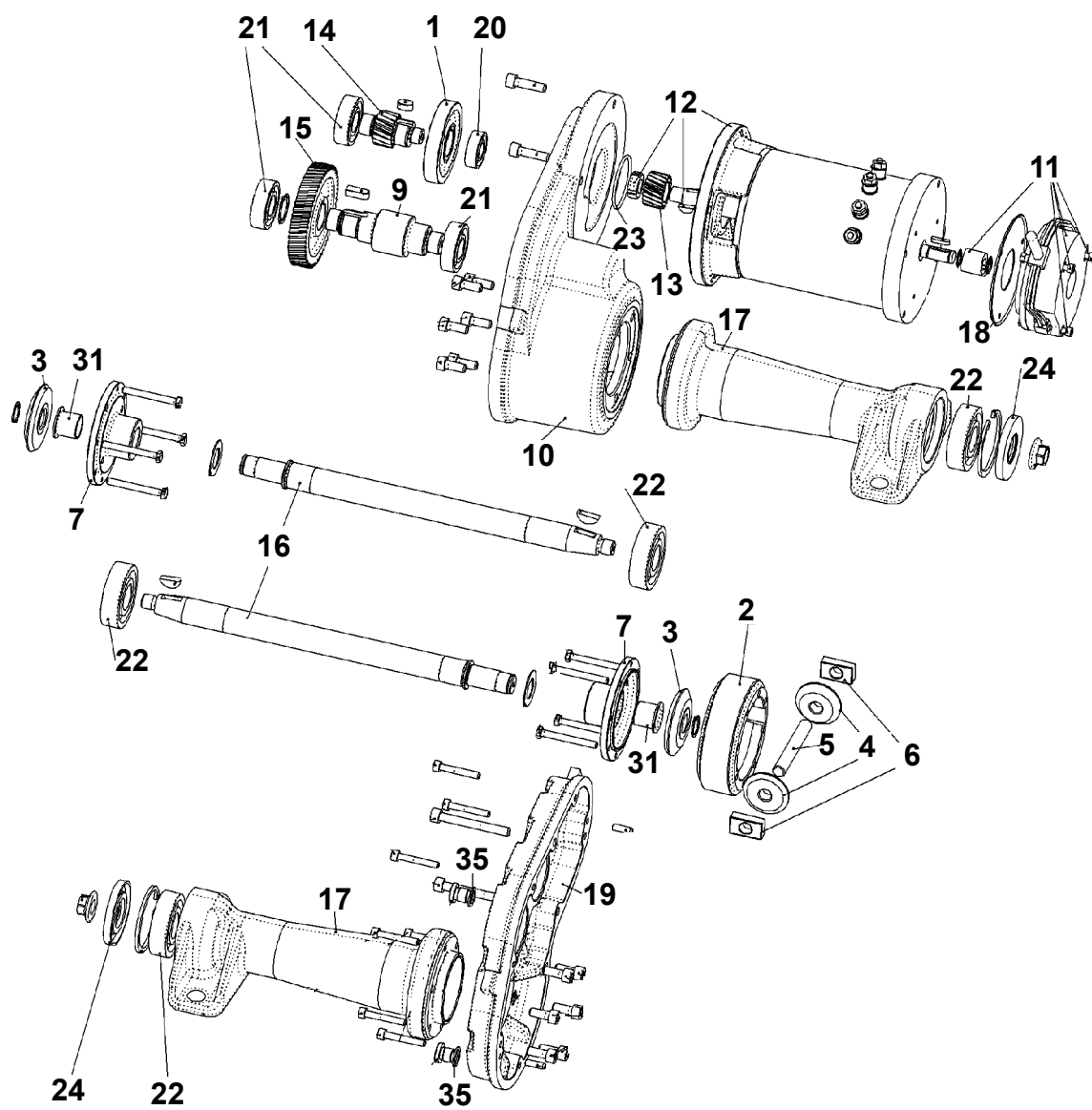


B (1 : 2)

113B171190.F.0

A-33

2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 43 / 116

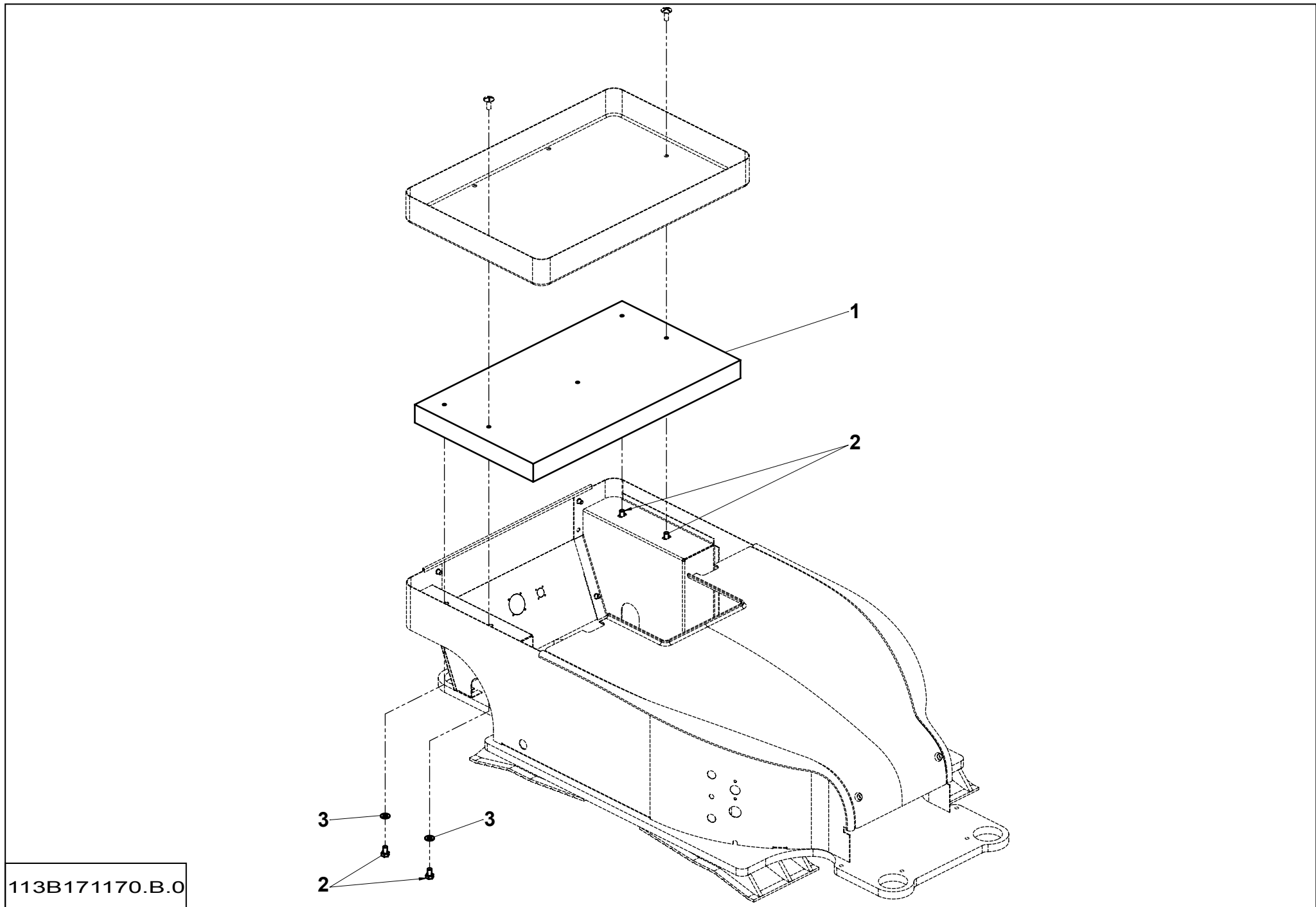


2601602950.A

▲ PONT MOTO-RÉDUCTEUR MOTO-REDUCER AXLE

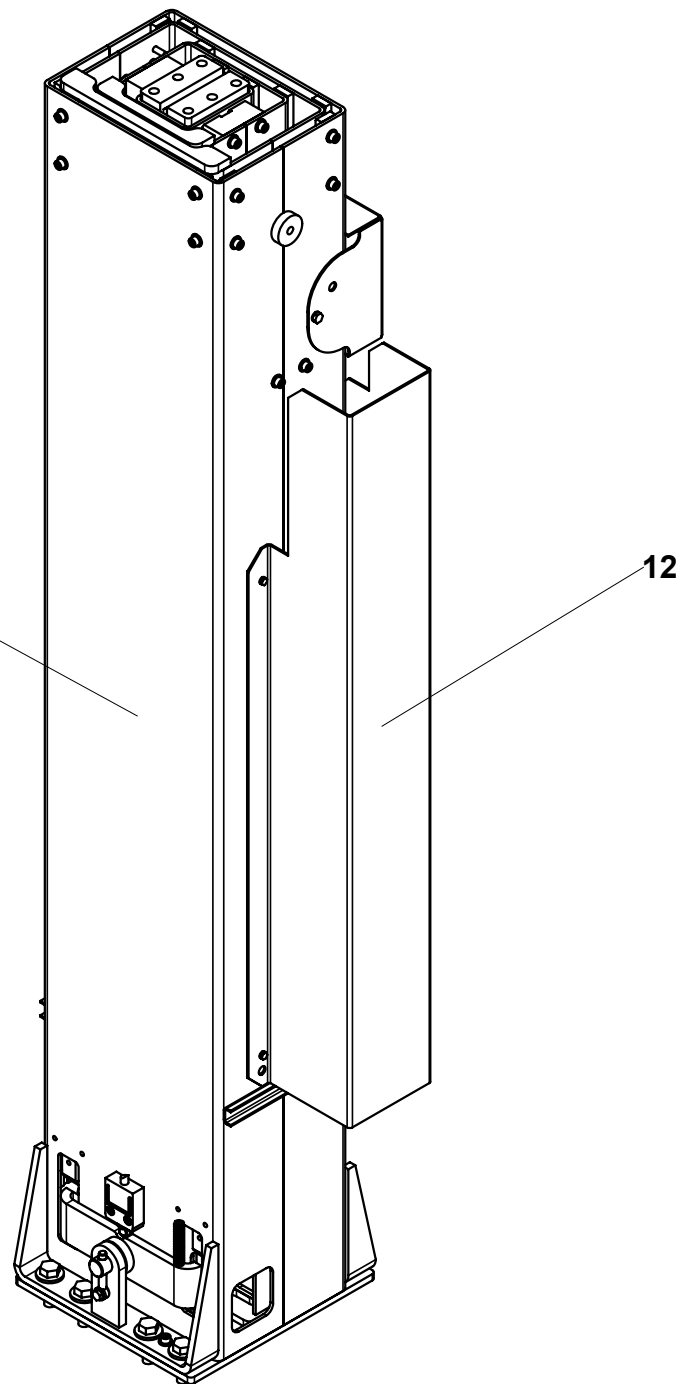
◀ A-33-
1 ▶

Rep.	Désignation	Designation	Specification	Qty	Code	Up to / jusqu'à
1	ENGRENAGE	GEAR	Z49	1	2326000500	
2	ENGRENAGE	GEAR	Z43	1	2326000510	
3	ENGRENAGE CONIQUE	CONICAL GEAR		2	2326000520	
4	SATELLITE	SATELLITE		2	2326000530	
5	PIVOT DE DIFFERENTIEL	DIFFERENTIAL PIVOT		1	2326000540	
6	ARRET POUR SATELLITE	SATELLITE LOCK		2	2326000550	
7	BRIDE DE DIFFERENTIEL	DIFFERENTIAL MOUNTING		2	2326000560	
9	ENGRENAGE	GEAR	Z14	1	2326000480	
10	CORPS	BLOCK		1	2326000490	
11	ELECTRO	ELECTROVALVE	FREIN / BRAKE - 24V 14NM	1	2420606450	
12	MOTEUR ÉLECTRIQUE	ELECTRIC MOTOR	24V - 0.9KW	1	2431361060	
13	ENGRENAGE	GEAR	Z19	1	2326000330	
14	ENGRENAGE	GEAR	Z16	1	2326000340	
15	ENGRENAGE	GEAR	Z55	1	2326000460	
16	DEMI-AXE	1/2 AXIS		2	2326000470	
17	PONT	AXLE		2	2326000580	
18	BRIDE POUR FREIN	ATTACHMENT FOR BRAKES		1	2326000600	
19	COUVERCLE	COVER		1	2326000430	
20	ROULEMENT A BILLE	BALL BEARING	Ø15XØ35X11	1	2451114030	
21	ROULEMENT A BILLE	BALL BEARING	Ø20XØ47X14	3	2326000400	
22	ROULEMENT A BILLE	BALL BEARING	Ø25XØ62X17	4	2326000410	
23	JOINT	SEAL		1	2326015970	
24	JOINT	SEAL		2	2505006630	
31	COUSSINET	BEARING BUSH		2	2326015980	
35	JOINT	SEAL		2	2326015960	



A-37

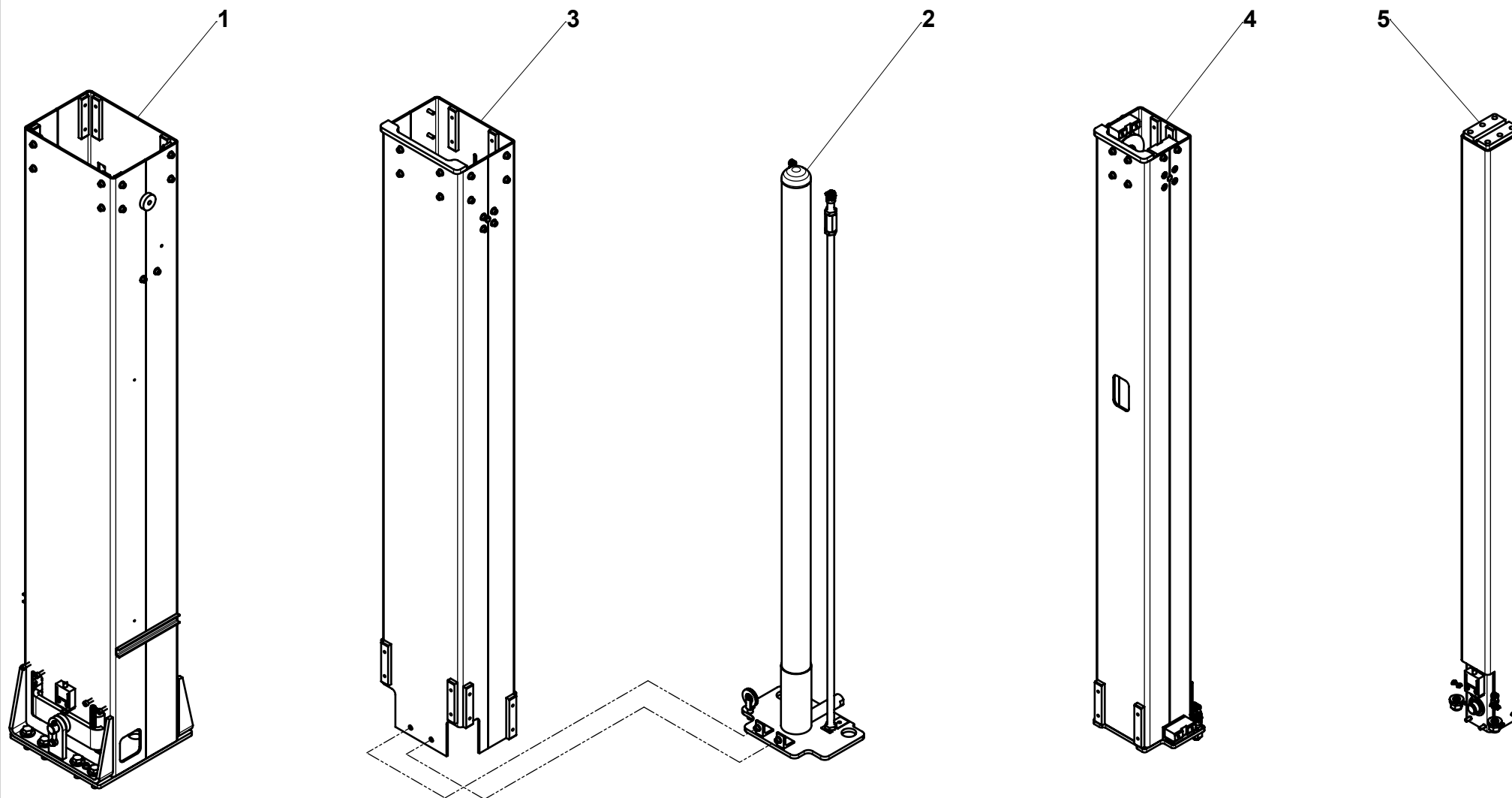
2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 47 / 116



113-3

◀ B ▶

2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 49 / 116

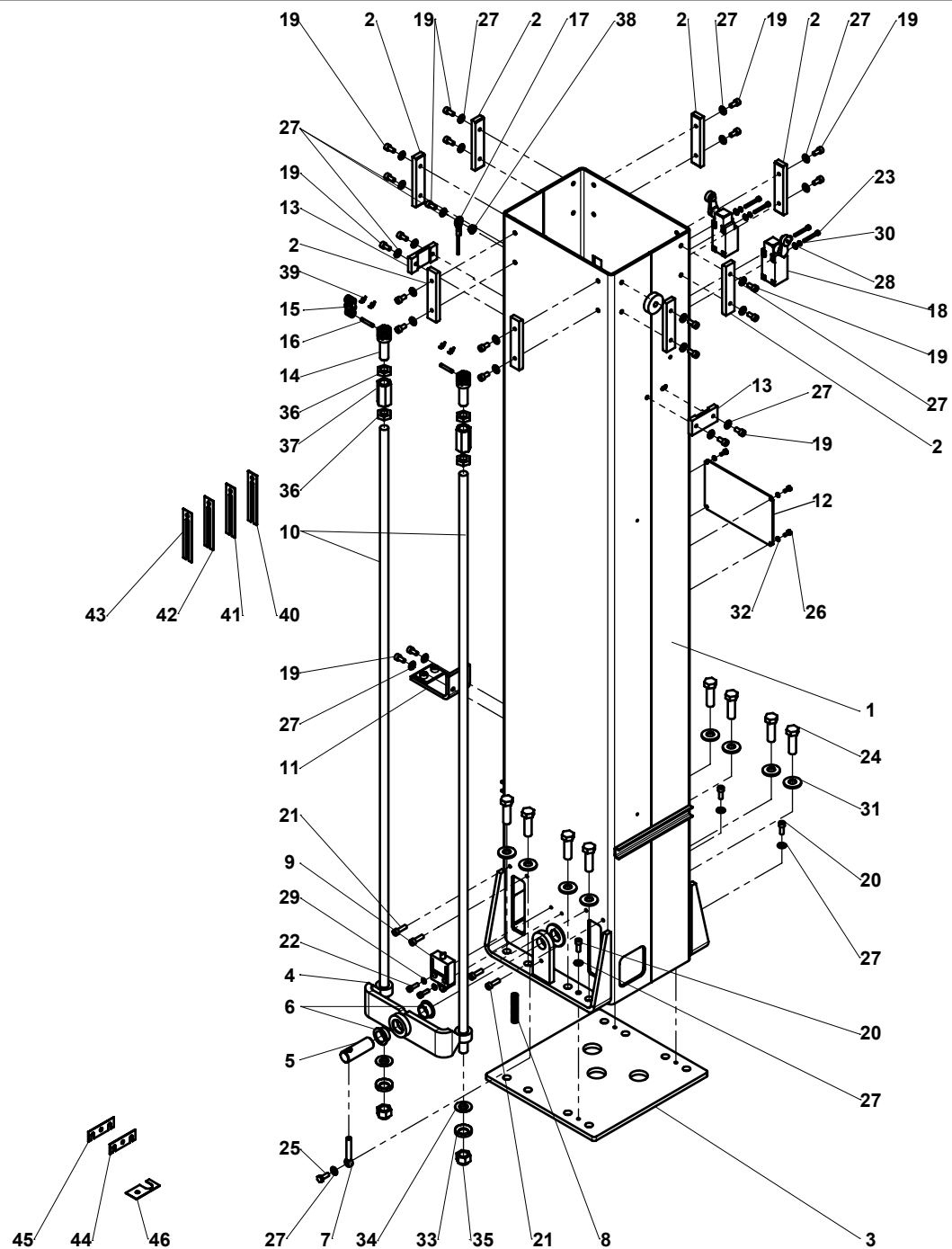


113A149780.A

◀ **B-10** ▶

2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 51 / 116

113P333600.A

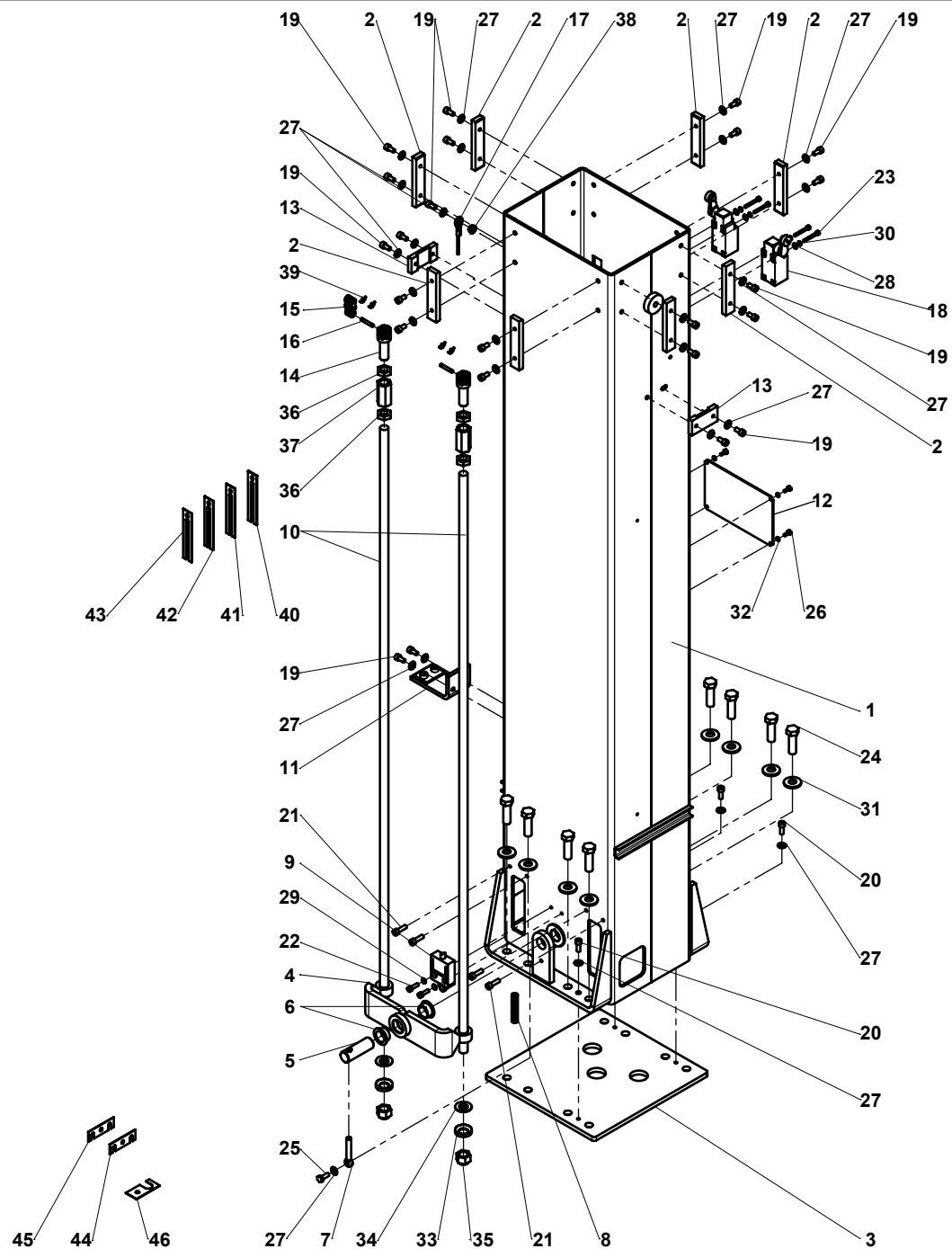


▲ PIED DE MAT MAST FOOT

◀ B-10-1 ▶
1/2

Rep.	Désignation	Designation	Specification	Qty	Code	Up to / jusqu'à
1	PIED DE MAT	MAST FOOT		1	113A149620	
2	PATIN DE GUIDAGE	GUIDE PAD	100X20 EP 9MM	8	113P237020	
3	EMBASE	BASE		1	113B170420	
4	PALONNIER	LIFTING BEAM	N° 1	1	113C170190	
5	AXE PALONNIER			1	118D159380	
6	BAGUE À COLLERETTE		FMB 2012 DU	2	2390150400	
7	CHAPE MÂLE LISSE		Ø 8 LG 50	1	173D158320	
8	RESSORT DE COMPRESSION	COMPRESSION SPRING	REF C.105.160.0800.A - V	1	2421809900	
9	CONTACTEUR	CONTACTOR	D4C-1902	1	2440318840	
10	TIRANT DE CHAÎNE		Ø14 LG 1180MM	2	113C174870	
11	PATTE DE FIXATION	RETAINING BRACKET		1	113D170770	
12	TRAPPE D'ACCÈS	ACCESS FLAP		1	113D170220	
13	BUTÉE DE VÉRIN			2	113D169820	
14	CHAPE DE CHAÎNE		LL08-66	2	113D169760	
15	CHAÎNE	CHAIN	LL08-66 119 MAILLONS	1	113D169790	
16	AXE CHAPE		LL08-66 LG MAXI 27,3MM	2	2420105170	
17	CÂBLE ACIER INOX		Ø3 LG 1410MM	1	113D170210	
18	INTERRUPTEUR DE POSITION	POSITION SWITCH		2	2440901490	
19	VIS	SCREW	CHC M6X12-12 CL.8.8 ZB	23	2308233990	
20	VIS	SCREW	CHC M6X16-16 CL.8.8 ZB	3	2308231480	
21	VIS SPÉCIALE		CHC M6X20-20 S020312	4	2700100670	
22	VIS	SCREW	CHC M5X16-16 CL.8.8 ZB	2	2308231310	
23	VIS	SCREW	CHC M4X30-20 CL.8,8 ZB	4	2308231630	
24	VIS	SCREW	H M12X40-40 CL.10.9 DC	8	2301245710	
25	VIS	SCREW	H M6X16-16 CL.8.8 ZB	1	2331231310	
26	VIS	SCREW	H M4X10-10 CL.8.8 ZB	4	2331231100	

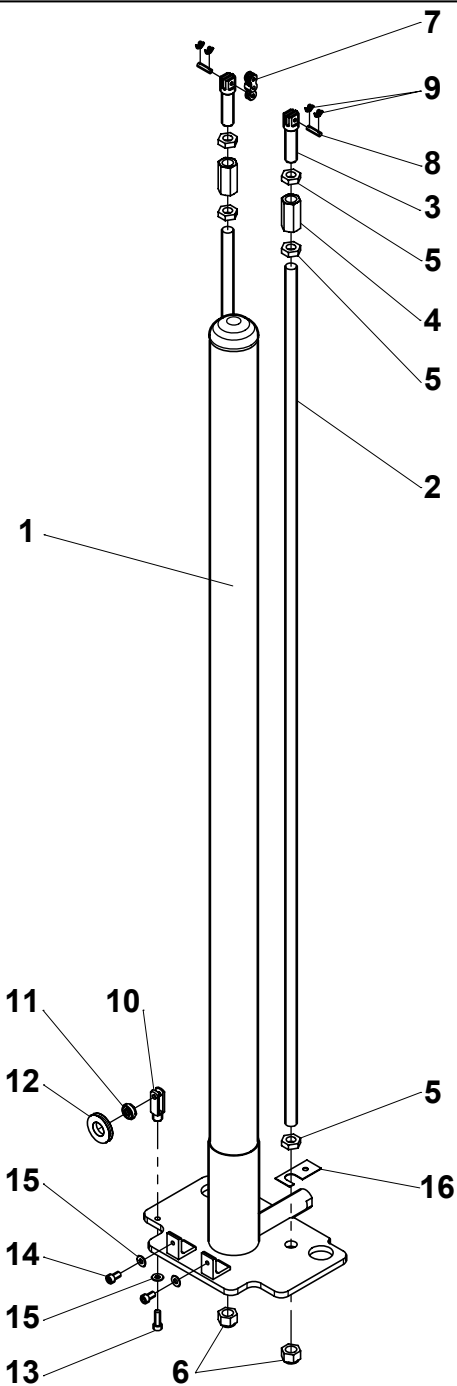
113P333600.A



▲ PIED DE MAT MAST FOOT

◀ B-10-1 ▶
2/2

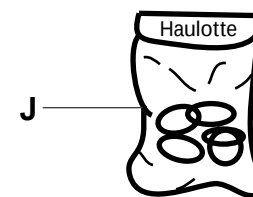
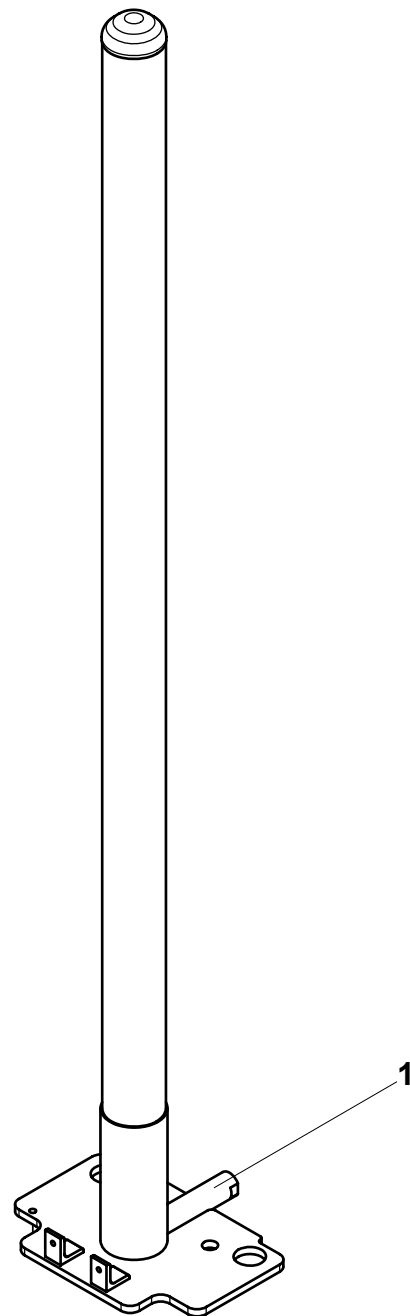
Rep.	Désignation	Designation	Specification	Qty	Code	Up to / jusqu'à
27	RONDELLE CONIQUE STRIÉE	RIDGED CONICAL WASHER	M 6 ZB	27	2351902840	
28	RONDELLE PLATE	FLAT WASHER	M 4 ZB	4	2351112030	
29	RONDELLE À DENTS		DEC 5 ZB	2	2351301060	
30	RONDELLE À DENTS		DEC 4 ZB	4	2351301050	
31	RONDELLE ÉLASTIQUE CUVET		M12 DC	8	2351902530	
32	RONDELLE ÉLASTIQUE	SPRING WASHER	W 4 ZB	4	2351201030	
33	RONDELLE CONCAVE	CONCAVE DISK WASHER	Ø14	2	2351902890	
34	RONDELLE CONVEXE	CONVEX WASHER	Ø14	2	2351902900	
35	ECROU AUTOFREINÉ		H FR M14 CL. 8 ZB	2	2349221530	
36	ECROU BAS	THIN NUT	HM M14 CL 4 ZB	4	2341222060	
37	ECROU	NUT	H M14	2	2341222340	
38	ECROU	NUT	A EMBASE M6 CL 8 ZB	1	2349223440	
39	GOUPILLE	PIN	V Ø1,6 X 20 NF	4	2352111790	
40	CALE PATIN	PAD WEDGE	100X20 EP 2.0MM	1	103D164260	
41	CALE PATIN	PAD WEDGE	100X20 EP 1.5MM	1	103D164250	
42	CALE PATIN	PAD WEDGE	100X20 EP 1.0MM	1	103D164220	
43	CALE PATIN	PAD WEDGE	100X20 EP 0.5MM	1	103D164330	
44	CALE PATIN	PAD WEDGE	60X20 EP 1.0MM	2	113D170690	
45	CALE PATIN	PAD WEDGE	60X20 EP 0.5MM	1	113D170680	
46	CALE	CHOCK	EP 1.0 MM	1	113D170700	



113P334570.B

B-10-
2

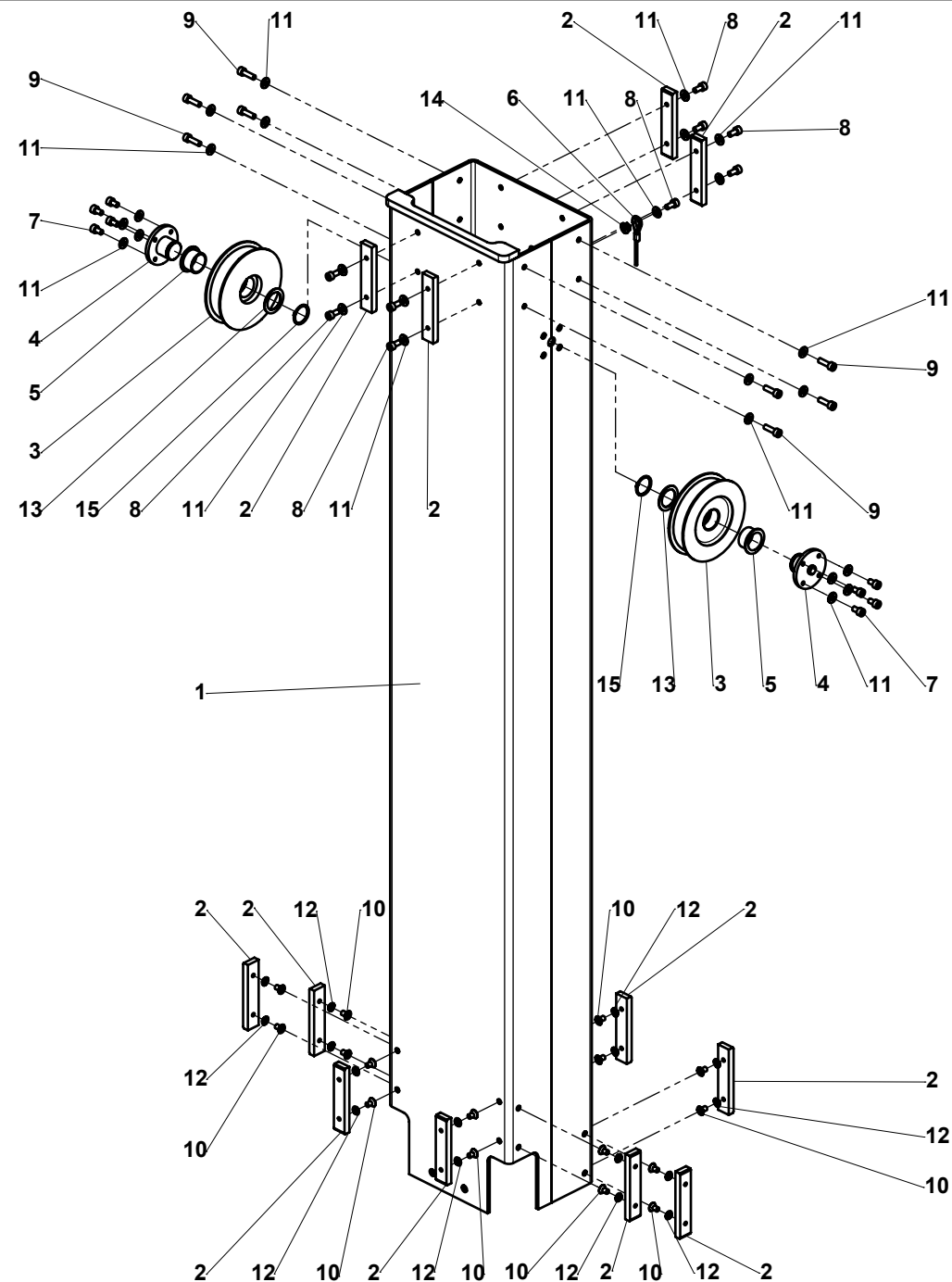
2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 57 / 116



113B170410.D

**B-10-
2-1**

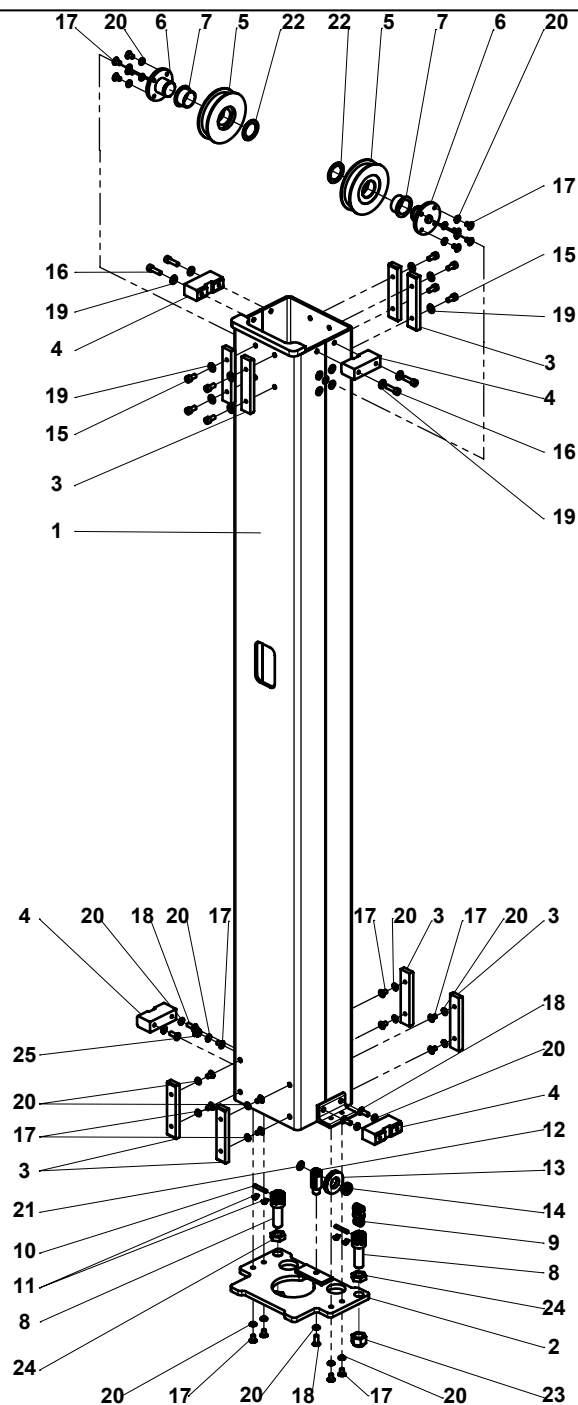
2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 59 / 116



113P333620.A

B-10-
3

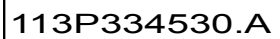
113P334560.B



▲ **CAISSON N°2**
BOX N°2

◀ **B-10-**
4 ▶

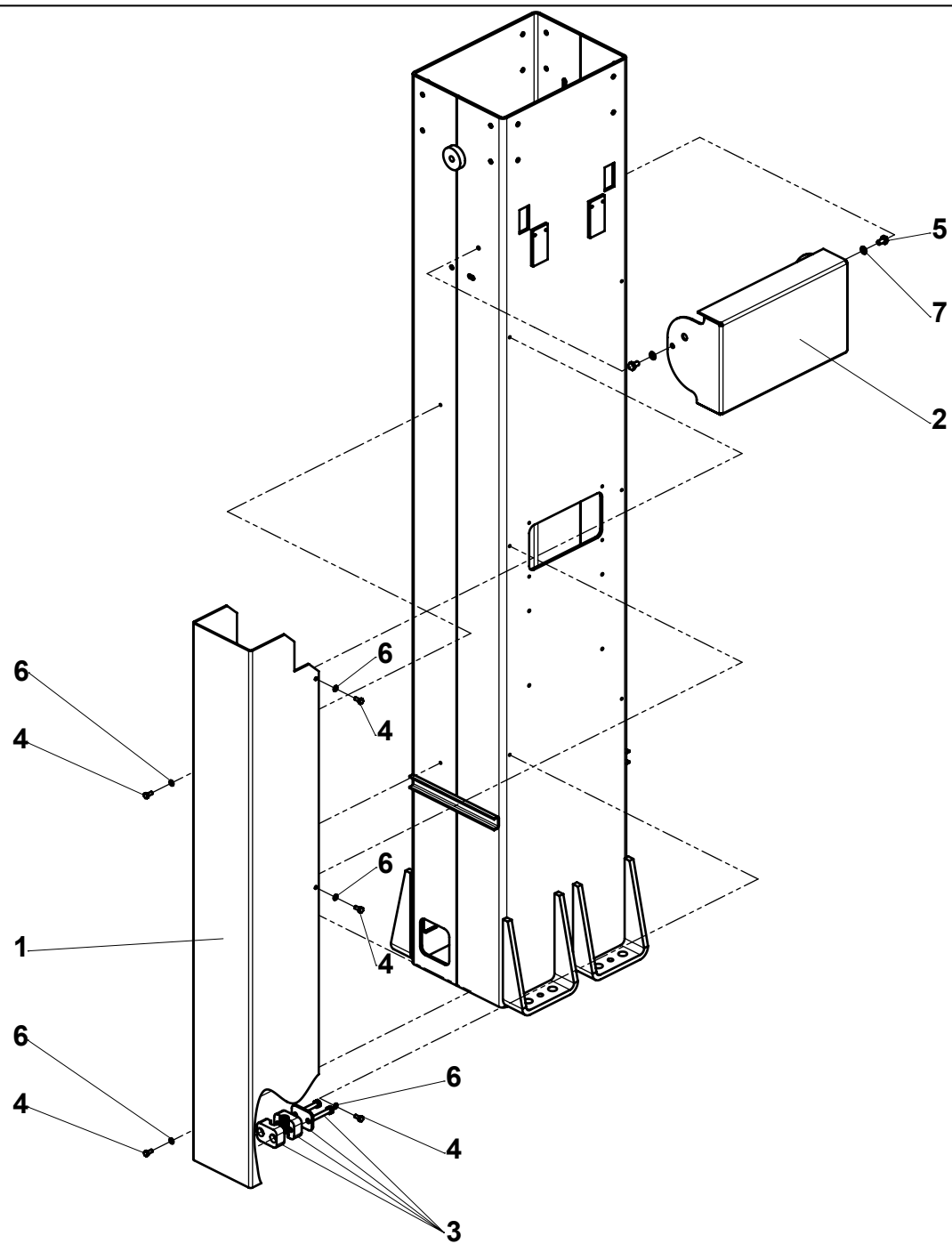
Rep.	Désignation	Designation	Specification	Qty	Code	Up to / jusqu'à
1	CAISSON	BOX	N°2	1	113P325620	
2	EMBASE	BASE	CAISSON N° 2	1	113B170430	
3	PATIN DE GUIDAGE	GUIDE PAD	100X20 EP 9MM	8	113P237020	
4	PATIN DE GUIDAGE	GUIDE PAD	60X20 EP 30MM	4	113D170180	
5	POULIE	PULLEY	LL08-44	2	113C174860	
6	AXE POULIE	PIN- PULLEY		2	113P320800	
7	BAGUE A COLLERETTE	BUSH- FLANGED	FMB 2517 DU	2	2700400540	
8	CHAPE DE CHAÎNE		LL08-66	2	113D169760	
9	CHAÎNE	CHAIN	LL08-66 119 MAILLONS	1	113D169790	
10	AXE CHAPE		LL08-66 LG MAXI 27,3MM	2	2420105170	
11	GOUPILLE	PIN	V Ø1,6 X 20 NF	4	2352111790	
12	CHAPE BRAS LONG		+ AXE A CLIPS	1	2420322720	
13	POULIE À CÂBLE			1	113D170200	
14	ROULEMENT	BEARING	626 ZZ	1	2451930160	
15	VIS	SCREW	CHC M6X12-12 CL.8.8 ZB	8	2308233990	
16	VIS SPÉCIALE		CHC M6X20-20 S020312	4	2700100670	
17	VIS	SCREW	FHC M6X10-10 CL.10.9 DC	21	2307331470	
18	VIS	SCREW	FHC M6X16-16 CL.10.9 DC	5	2307331490	
19	RONDELLE CONIQUE STRIÉE	RIDGED CONICAL WASHER	M 6 ZB	12	2351902840	
20	RONDELLE À DENTS		DEF 6 ZB	26	2351304230	
21	RONDELLE PLATE	FLAT WASHER	M 6 ZB	1	2351112050	
22	RONDELLE D'AJUSTAGE	ADJUSTING WASHER	Ø25X35-1,0 BRUT	2	2700500240	
23	ECROU AUTOFREINÉ		H FR M14 CL. 8 ZB	2	2349221530	
24	ECROU BAS	THIN NUT	HM M14 CL 4 ZB	2	2341222060	
25	ECROU	NUT	A EMBASE M6 CL 8 ZB	1	2349223440	



▲ **CAISSON N°3**
BOX N°3

◀ **B-10-**
5 ▶

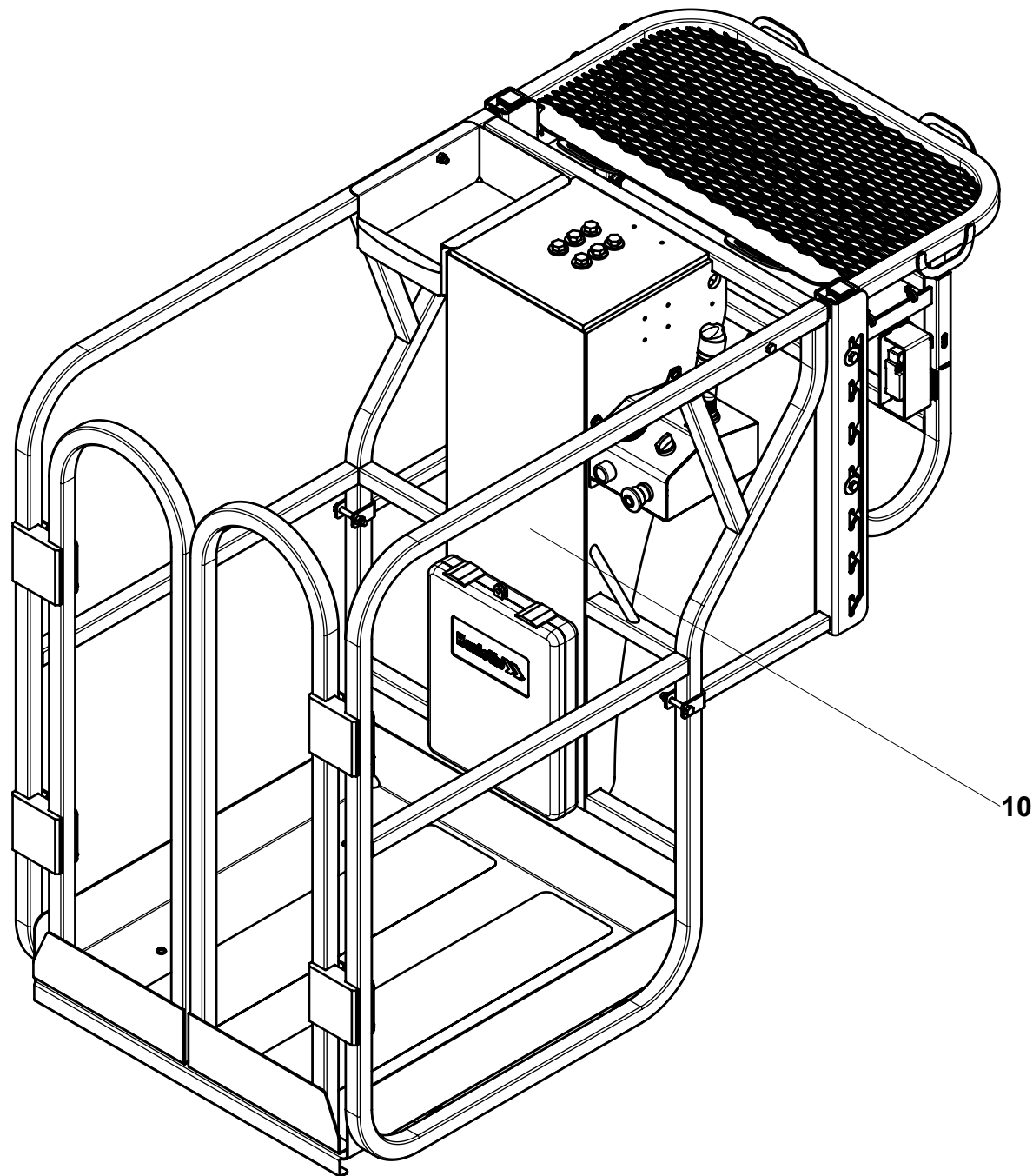
Rep.	Désignation	Designation	Specification	Qty	Code	Up to / jusqu'à
1	CAISSON	BOX	N° 3	1	113A149650	
2	PATIN DE GUIDAGE	GUIDE PAD	100X20 EP 9MM	2	113P237020	
3	CONTACTEUR	CONTACTOR	D4C-1902	1	2440318840	
4	CHAÎNE	CHAIN	LL08-44 119 MAILLONS	1	113D169800	
5	BAGUE À COLLERETTE		FMB 2012 DU	1	2390150400	
6	RONDELLE CONVEXE	CONVEX WASHER	Ø14	2	2351902900	
7	RONDELLE CONCAVE	CONCAVE DISK WASHER	Ø14	2	2351902890	
8	AXE CHAPE		LL08-44 LG MAXI 21,8MM	2	2420105160	
9	GOUPILLE	PIN	V Ø1,6 X 20 NF	4	2352111790	
10	ANNEAU ÉLASTIQUE ARBRE		20X1,2 DC	1	2472001170	
11	VIS	SCREW	CHC M5X16-16 CL.8.8 ZB	2	2308231310	
12	VIS	SCREW	CHC M6X12-12 CL.8.8 ZB	5	2308233990	
13	VIS	SCREW	FHC M6X16-16 CL.10.9 DC	2	2307331490	
14	VIS	SCREW	H M6X20-20 CL.8.8 ZB	4	2331231330	
15	RONDELLE CONIQUE STRIÉE	RIDGED CONICAL WASHER	M 6 ZB	9	2351902840	
16	RONDELLE À DENTS		DEF 6 ZB	2	2351304230	
17	RONDELLE À DENTS		DEC 5 ZB	2	2351301060	
18	ECROU	NUT	A EMBASE M6 CL 8 ZB	1	2349223440	
19	ECROU AUTOFREINÉ		H FR M14 CL. 8 ZB	2	2349221530	



113P335300.A

◀ **B-12** ▶

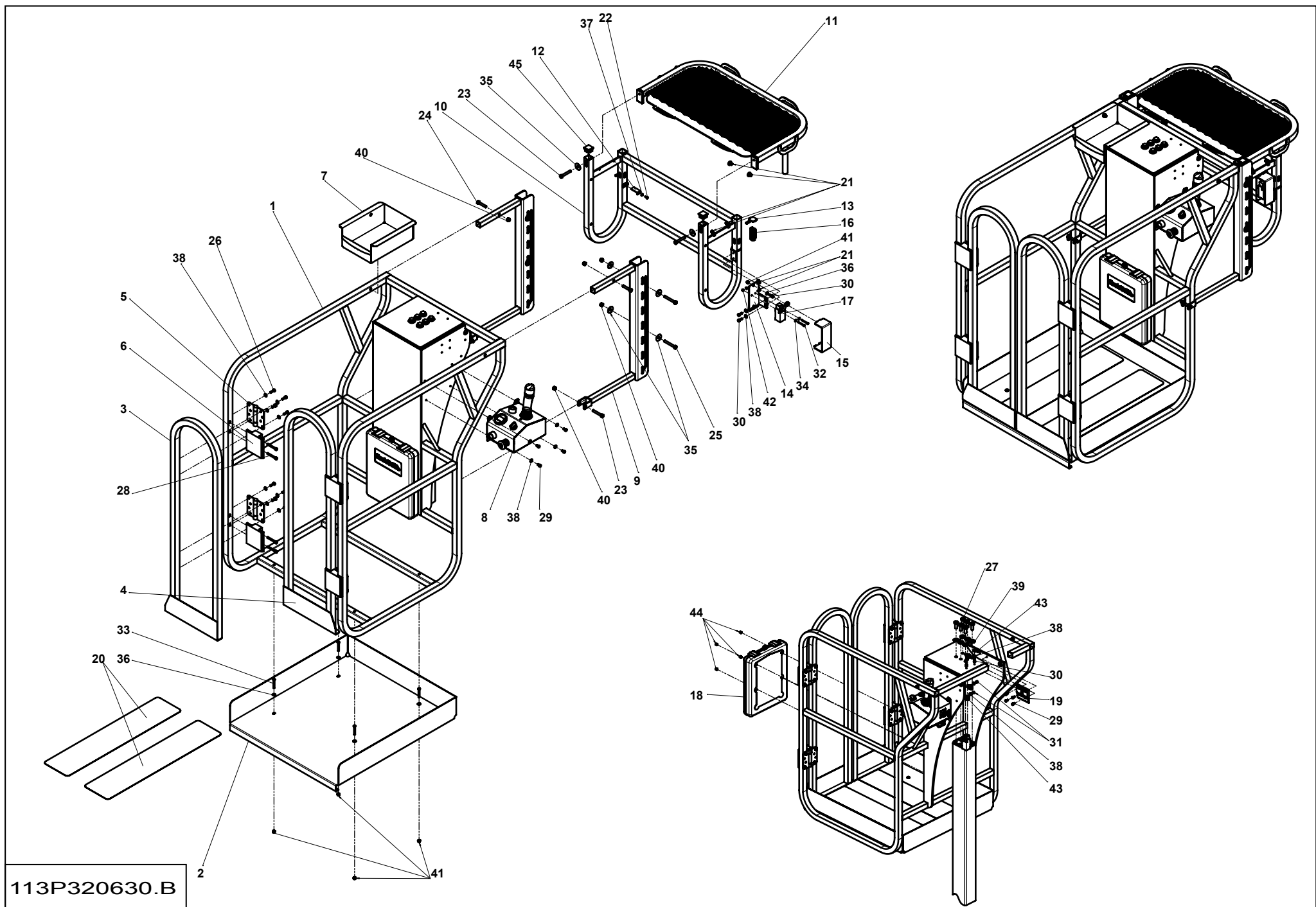
2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 67 / 116



113-4

◀ C ▶

2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 69 / 116

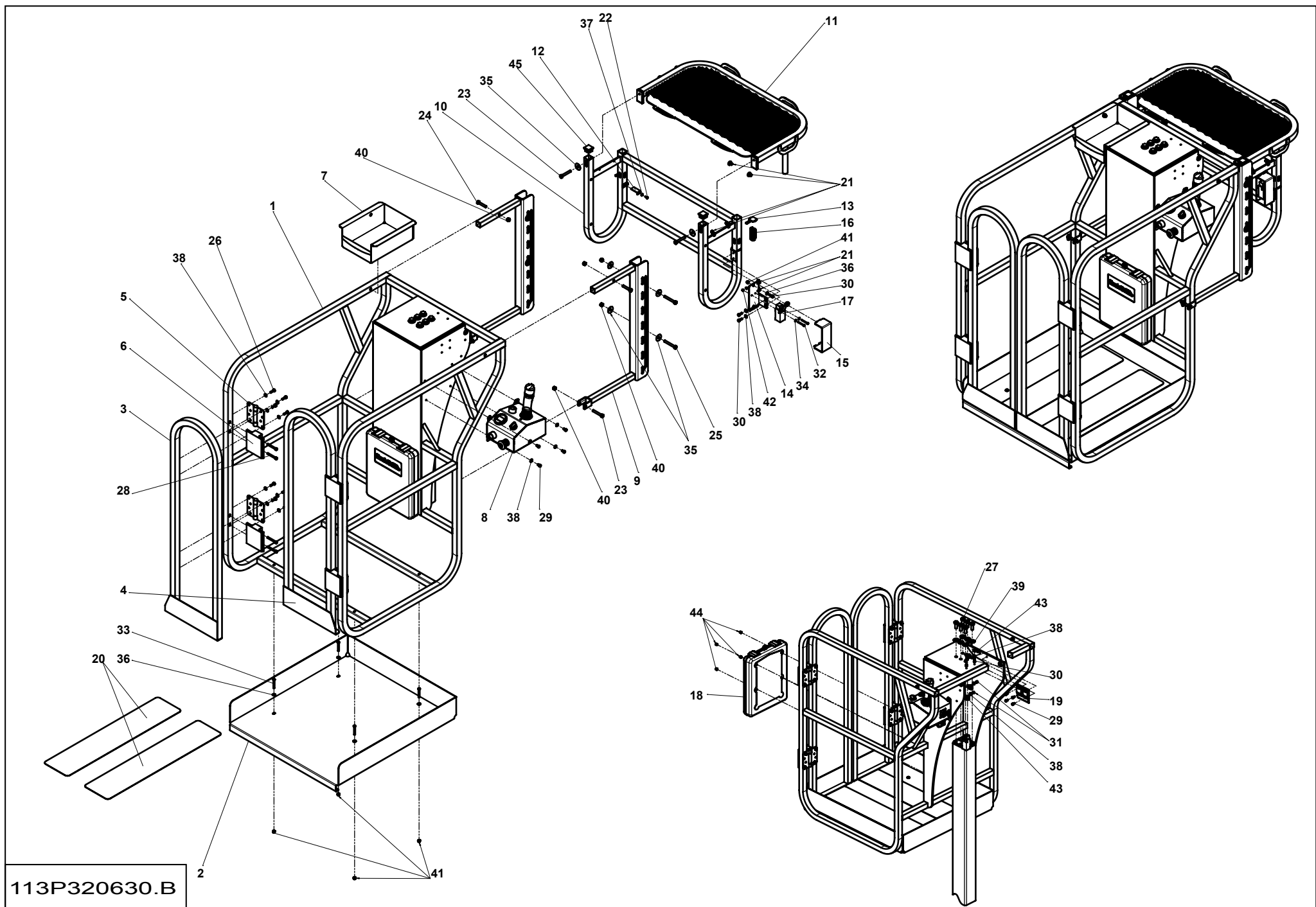


113P320630.B

▲ NACELLE PLATFORM

◀ C-10
1/2 ▶

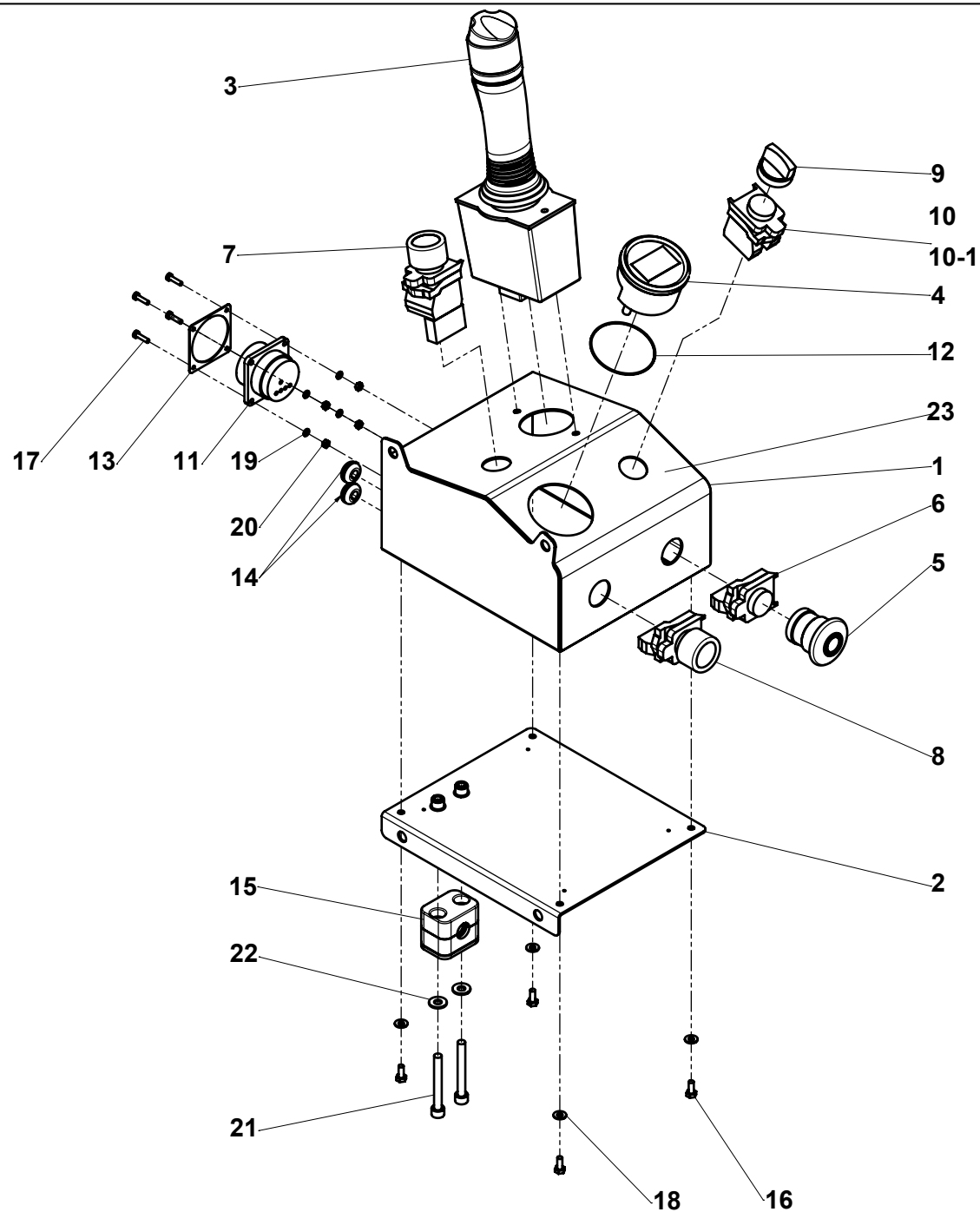
Rep.	Désignation	Designation	Specification	Qty	Code	Up to / jusqu'à
1	ARMATURE NACELLE			1	113P320530	
2	PLANCHER	FLOOR		1	113P320560	
3	PORTE	DOOR	GAUCHE/LEFT	1	113P320550	
4	PORTE	DOOR	DROITE/RIGHT	1	113P320540	
5	CHARNIERE	HINGE		4	2326013670	
6	ARRET PORTE	Door stop		4	113P320570	
7	BOITE A DOCUMENTS	DOCUMENT BOX		1	113P320580	
8	COFFRET NACELLE	UPPER CONTROL BOX		1	113P320650	SEE DETAILS
9	JAMBE DE FORCE	TORQUE ROD		2	113P320620	
10	JAMBE DE FORCE	TORQUE ROD		1	113P331340	
11				1	113P331170	
12	SUPPORT	HOLDER		2	113P331390	
13	CAME	CAM		2	113P331380	
14	PATTE SUPPORT	SUPPORT LUG		1	113P331370	
15	CAPOT DE PROTECTION	PROTECTIVE HOOD		1	113P334090	
16	RESSORT DE COMPRESSION	COMPRESSION SPRING		2	2326015440	
17	FAISCEAUX	(CABLE) BUNDLES	PESAGE PICKING	1	113P334830	SEE DETAILS
18	BOÎTE À DOCUMENTS			1	2420209920	
19	PATIN DE GUIDAGE	GUIDE PAD	DE CHAPE	2	153C139520	
20	ADHÉSIF ANTI-DÉRAPANT		150 X 710 MM	2	126C157660	
21	COLLIER POLYAMIDE 6/6 4.		180X6 NOIR	6	2389002870	
22	VIS	SCREW	H M4X10-10 CL.8.8 ZB	2	2331231100	
23	VIS	SCREW	H M8X55-22 CL.8.8 ZB	4	2301231700	
24	VIS	SCREW	H M8X45-22 CL.8.8 ZB	2	2301231680	
25	VIS	SCREW	H M8X65-22 CL.8.8 ZB	4	2301231720	
26	VIS	SCREW	H M6X20-20 CL.8.8 ZB	16	2331231330	



▲ NACELLE PLATFORM

◀ C-10
2/2 ▶

Rep.	Désignation	Designation	Specification	Qty	Code	Up to / jusqu'à
27	VIS	SCREW	H M12X30-30 CL.10.9 DC	6	2331241740	
28	VIS	SCREW	CHC M6X50-24 CL.8,8 ZB	8	2338231250	
29	VIS	SCREW	CHC M6X10-10 CL.8,8 ZB	12	2308231460	
30	VIS	SCREW	CHC M6X16-16 CL.8.8 ZB	5	2308231480	
31	VIS	SCREW	CHC M6X12-12 CL.8.8 ZB	2	2308233990	
32	VIS	SCREW	CHC M4X35-20 CL.8,8 ZB	2	2308231220	
33	VIS A TETE CYL. BOMBEE	ROUND CYLINDER HEAD SCREW	M6X45-45 CL.10.9 DC	4	2700101890	
34	RONDELLE PLATE	FLAT WASHER	M 4 ZB	2	2351112030	
35	RONDELLE PLATE	FLAT WASHER	LL 8 ZB	10	2351124070	
36	RONDELLE PLATE	FLAT WASHER	M 6 ZB	5	2351112050	
37	RONDELLE CONIQUE STRIÉE	RIDGED CONICAL WASHER	M 4 ZB	2	2700500040	
38	RONDELLE CONIQUE STRIÉE	RIDGED CONICAL WASHER	M 6 ZB	26	2351902840	
39	RONDELLE ÉLASTIQUE CUVET		M12 DC	6	2351902530	
40	ECROU AUTOFREINÉ		H FR M8 CL. 8 ZB	8	2349221500	
41	ECROU AUTOFREINÉ		H FR M6 CL. 8 ZB	5	2349221490	
42	ECROU AUTOFREINÉ		H FR M4 CL. 8 ZB	2	2349221480	
43	COLLIER DE FIXATION	CABLE CLIP	Ø8 X 15	4	2389001510	
44	RIVET	RIVET	TP AL Ø4,8X16	4	2421808860	

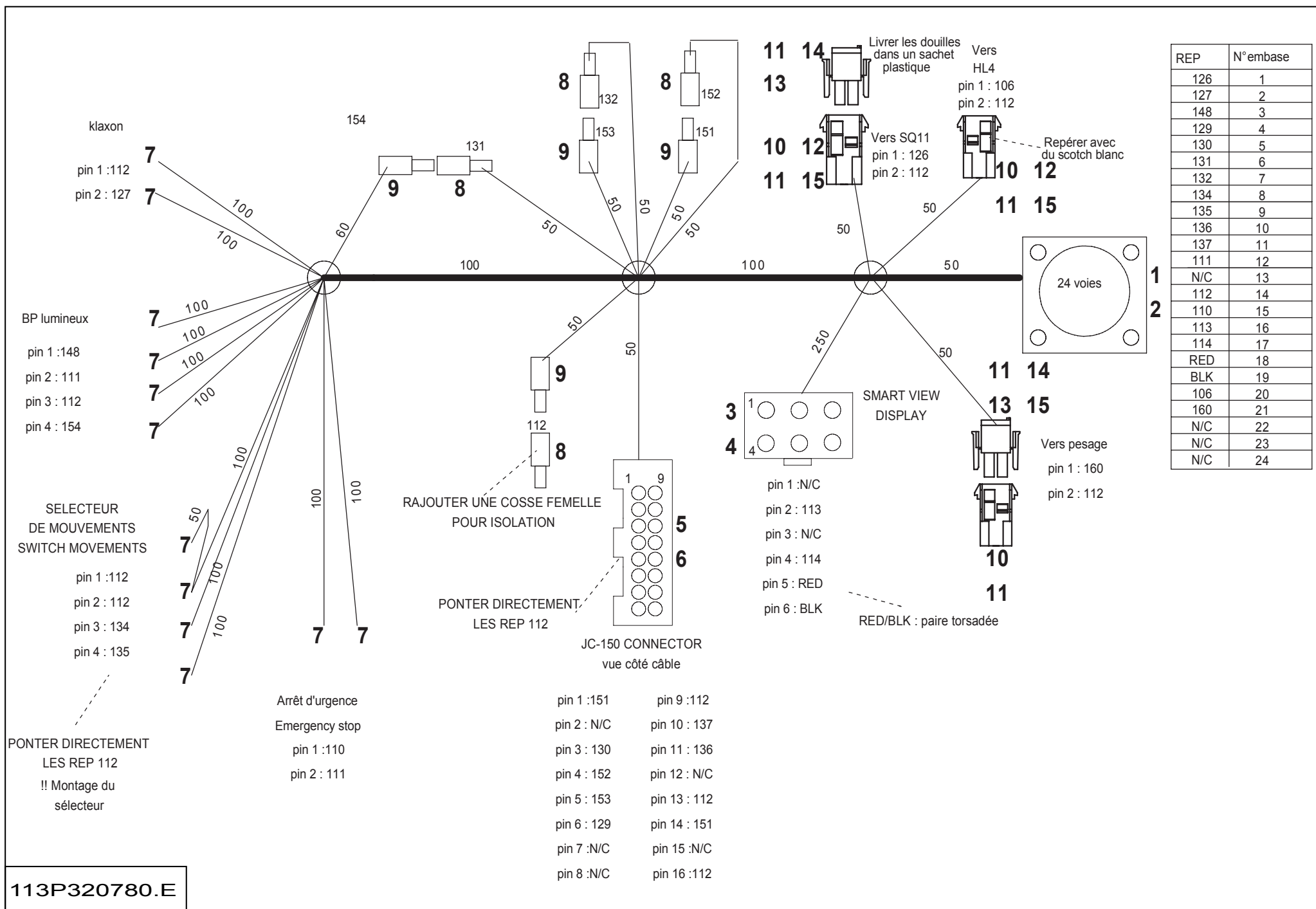


113P320650.C

▲ COFFRET NACELLE UPPER CONTROL BOX

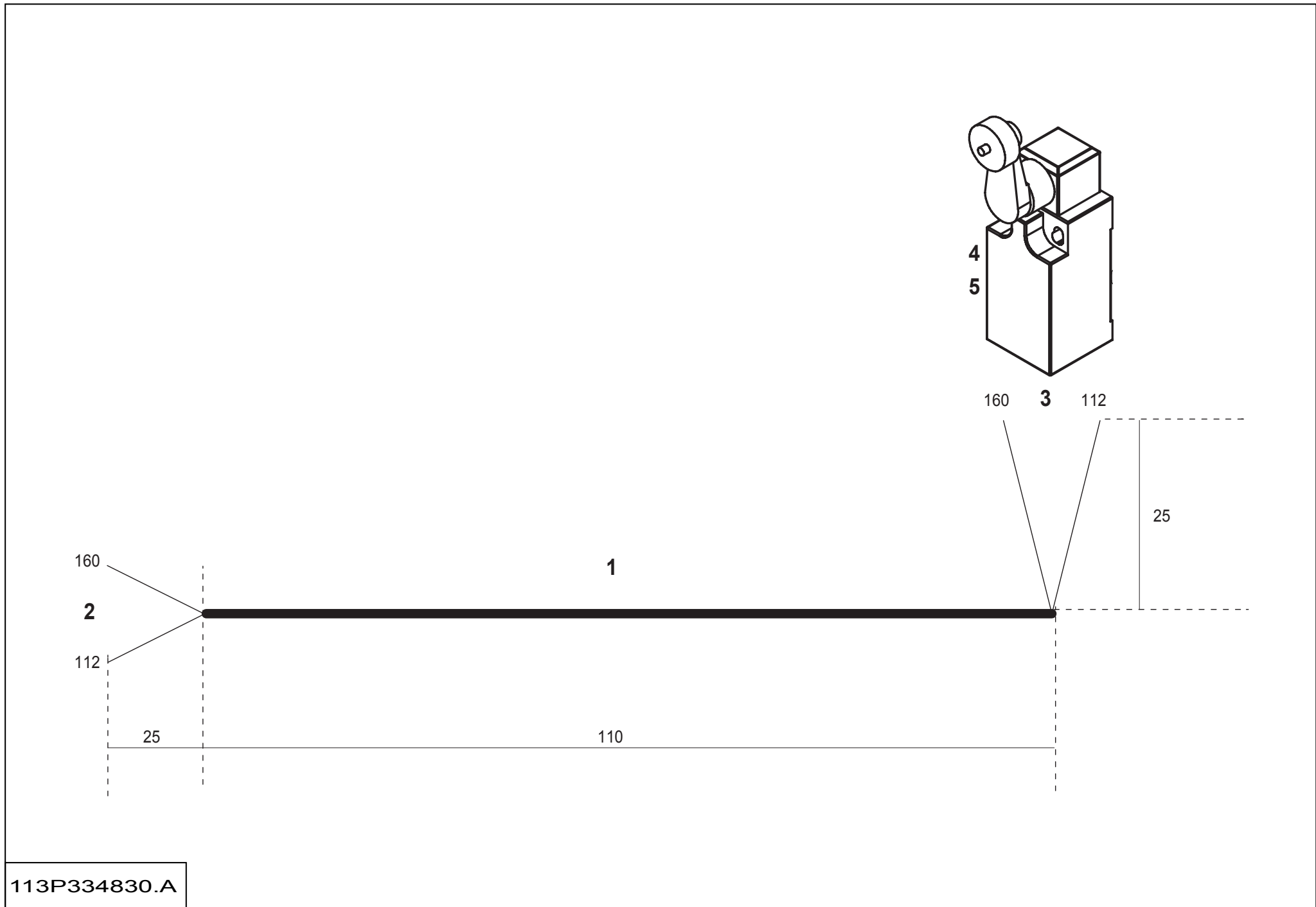
◀ C-10-
8 ▶

Rep.	Désignation	Designation	Specification	Qty	Code	Up to / jusqu'à
1	PUPITRE COMMANDE NACELLE	BASKET CONTROL BOX		1	113P320590	
2	FOND	BOTTOM OF BOX		1	113P320600	
3	MANIPULATEUR 1 AXE	SINGLE-AXIS JOYSTICK		1	2901015000	
4	INDICATEUR	INDICATOR		1	2440904210	
5	TÊTE	HEAD		1	2901011100	
6	CORPS COMPLET	CONTACT BLOCK		1	2901011110	
7	BOUTON POUSSOIR	PUSH BUTTON		1	2901012070	
8	BOUTON POUSSOIR	PUSH BUTTON		1	2440206850	
9	TÊTE DE BOUTON TOURNANT	TURN KNOB HEAD		1	2442009600	
10	CORPS COMPLET	CONTACT BLOCK		1	2440314390	
10-1	CONTACT AUXILIAIRE	AUXILIARY CONTACT		1	2440318780	
11	FAISCEAU PUPITRE	PANEL BUNDLE		1	113P320780	SEE DETAILS
12	JOINT TORIQUE	O-RING		1	2421003790	
13	JOINT	SEAL		1	113P326640	
14	PASSE-FIL	GROMMET		2	2441607330	
15	COLLIER SERIE STANDARD	CLAMP STANDARD SERIE	SP 214 -PP DP-AS	1	2389003530	
16	VIS	SCREW	H M4X10-10 CL.8.8 ZB	4	2331231100	
17	VIS	SCREW	CS M3X12 CL. 4.8 ZB	4	2306311030	
18	RONDELLE CONIQUE STRIÉE	RIDGED CONICAL WASHER	M 4 ZB	4	2700500040	
19	RONDELLE À DENTS		DEC 3 ZB	4	2351301030	
20	ECROU	NUT	H M3 CL. 8 ZB	4	2341221010	
21	VIS	SCREW	CHC M6X50-24 CL.8,8 ZB	2	2338231250	
22	RONDELLE CONIQUE STRIÉE	RIDGED CONICAL WASHER	M 6 ZB	2	2351902840	
23	ETIQUETTE 'PUPITRE HAUT'	"UPPER PLATFORM" LABEL	STAR 6 P	1	307P227960	

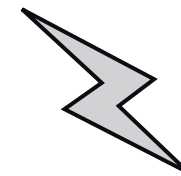
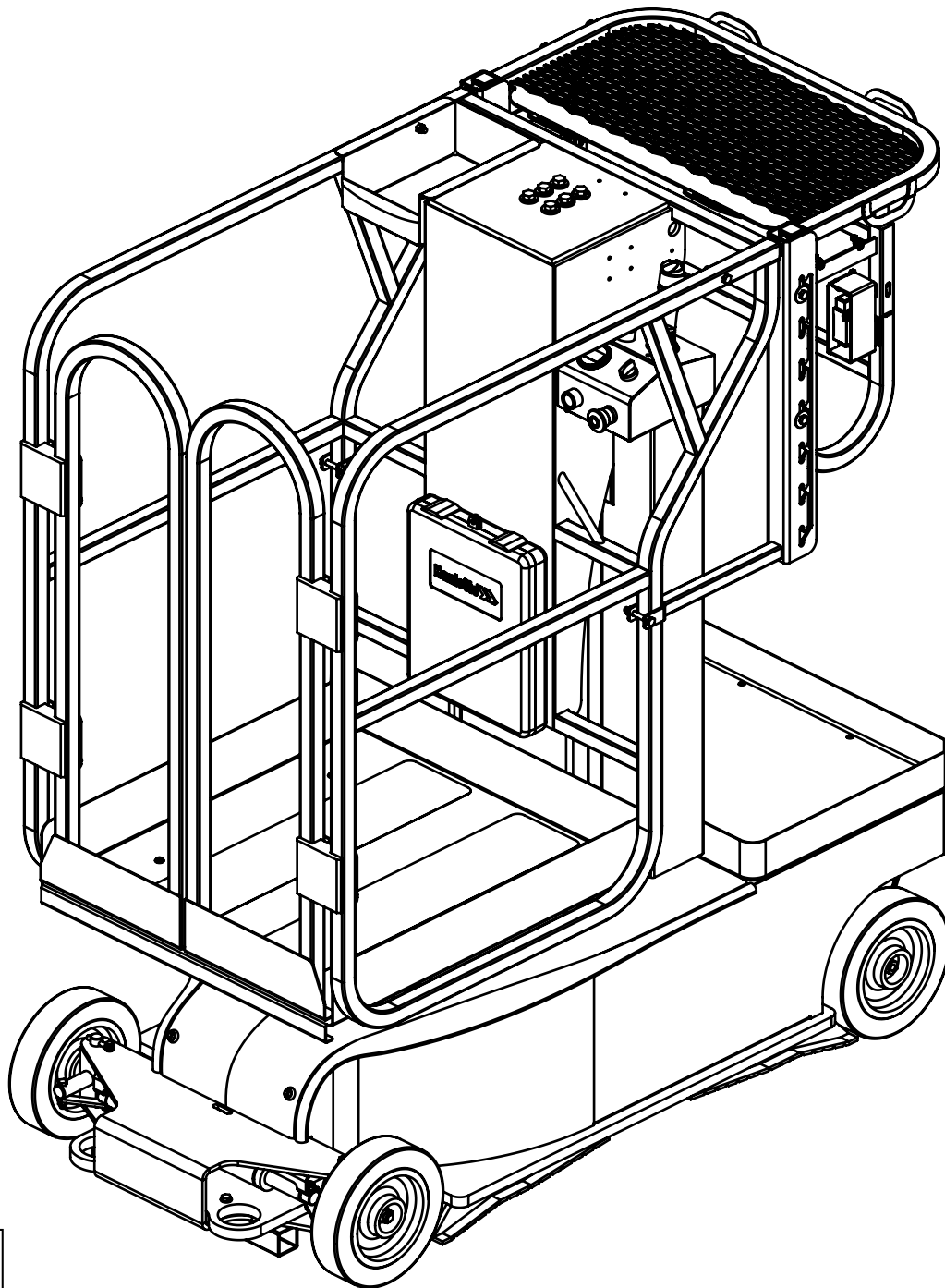


113P320780.E

C-10-8-11



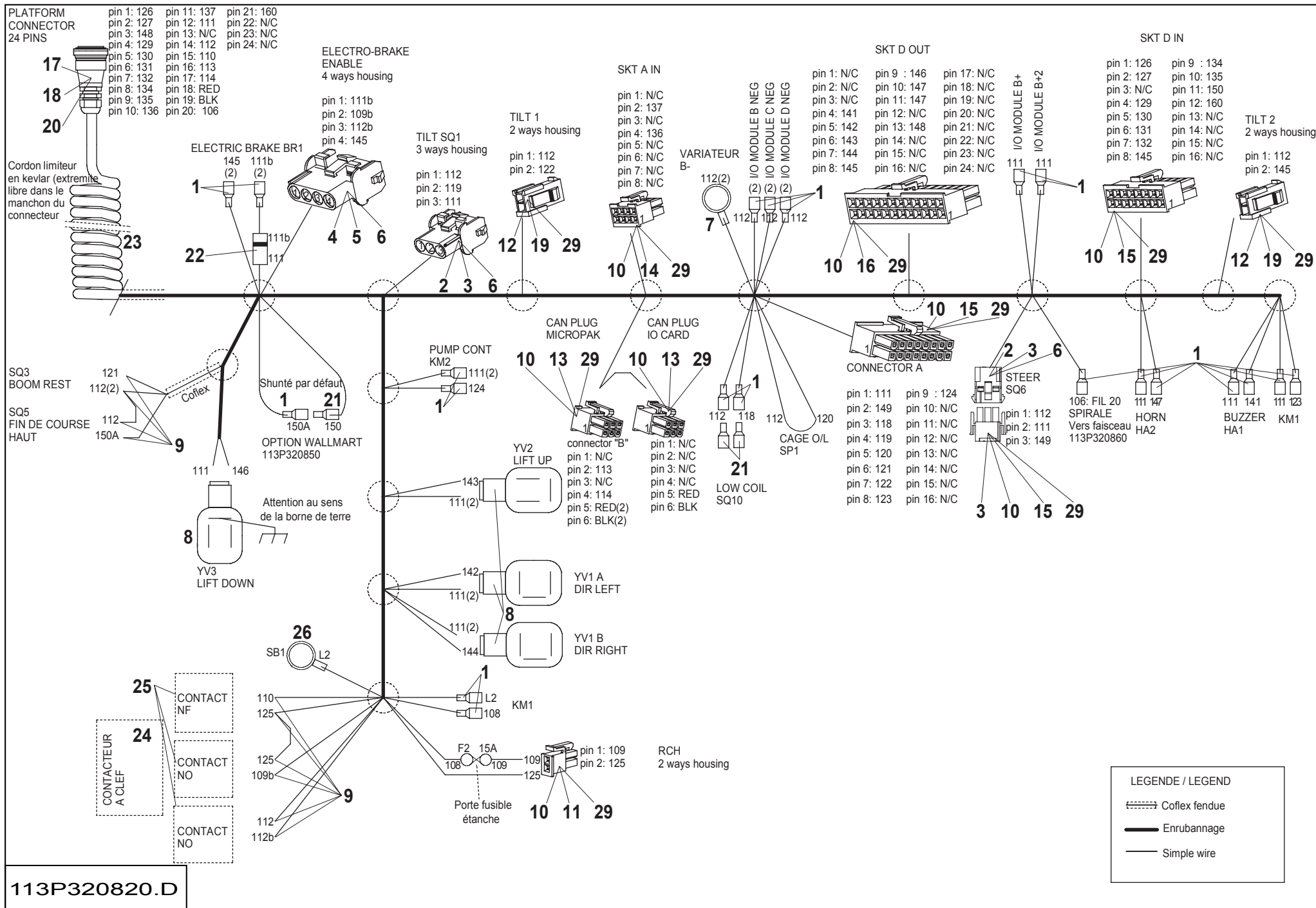
C-10-
17



113-8

◀ D ▶

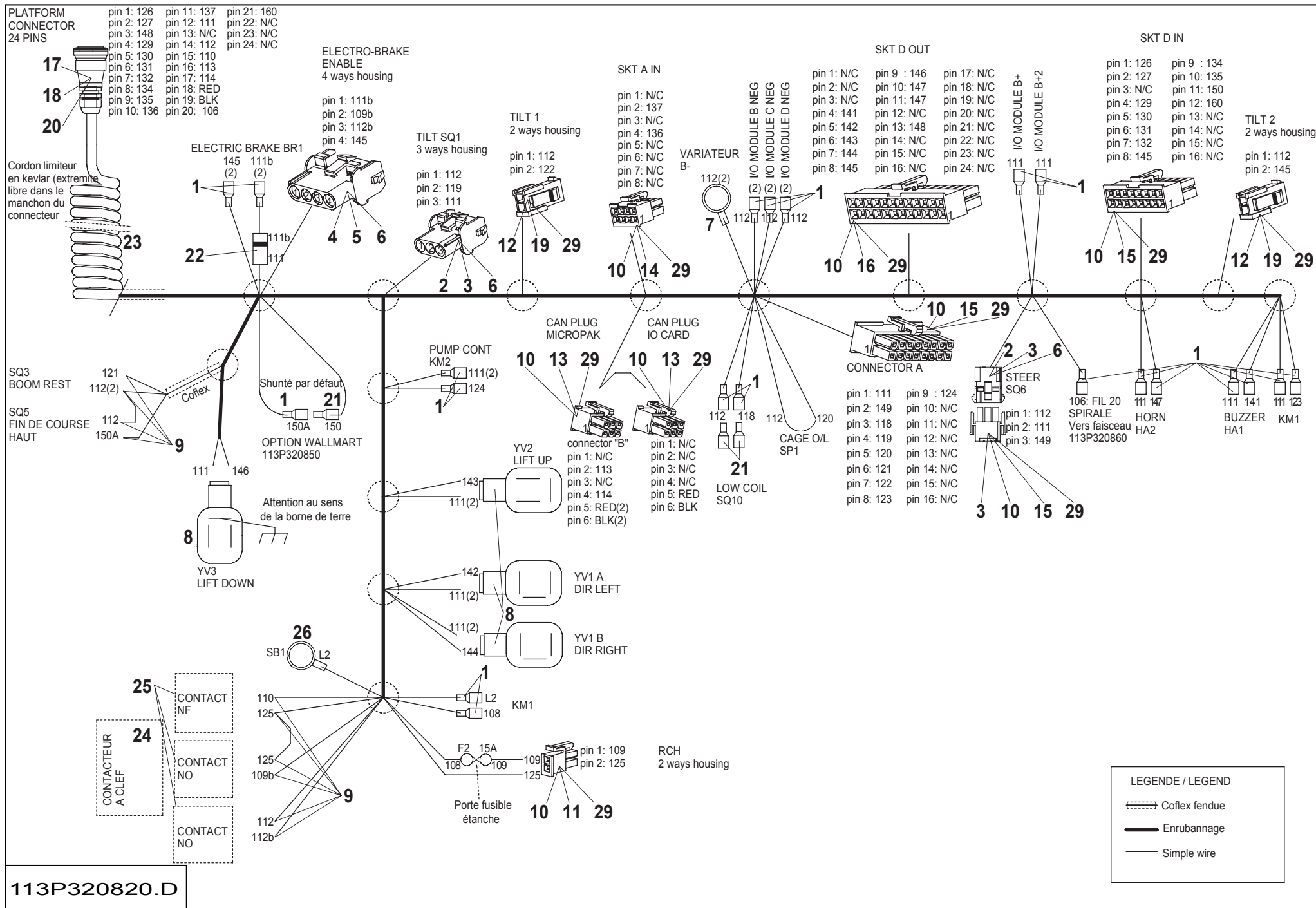
2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 81 / 116



▲ FAISCEAU LOOM

◀ D-1
1/2 ▶

Rep.	Désignation	Designation	Specification	Qty	Code	Up to / jusqu'à
1	COSSE CLIPS ROUGE	RED CLIP TERMINAL	FEMELLE/FEMAL LG:6.3	20	2440313440	
2	CONNECTEUR FEMELLE	FEMALE CONNECTOR	3 VOIES / WAYS	2	2440203580	
3	JOINT	SEAL	3 VOIES / WAYS	3	2441003240	
4	CONNECTEUR FEMELLE	FEMALE CONNECTOR	4 VOIES / WAYS	1	2901012140	
5	JOINT	SEAL		1	2901002130	
6	BROCHE	LOCK		10	2440208040	
7	COSSE RONDE ROUGE	RED ROUND TERMINAL	Ø6	1	2901006400	
8	TETE ELECTROVALVE	SOLENOID VALVE HEAD	PG9 - DIN 43650-A	4	2442009180	
9	EMBOUT	END FITTING	Ø 3,9 MM	12	2440502250	
10	DOUILLE	PIN		1	2440404090	
11	CONNECTEUR	CONNECTOR	2 VOIES / WAYS	1	2440308630	
12	CONNECTEUR FEMELLE	FEMALE CONNECTOR		2	2901012130	
13	CONNECTEUR	CONNECTOR	6 VOIES / WAYS	2	2440308640	
14	CONNECTEUR	CONNECTOR	8 VOIES / WAYS	1	2440308560	
15	CONNECTEUR MALE	MALE CONNECTOR	16 VOIES / WAYS	2	2440308680	
16	CONNECTEUR MALE	MALE CONNECTOR	24 VOIES / WAYS	1	2440308690	
17	PRISE	PLUG SOCKET	CPC 24 VOIES/WAYS	1	2440603680	
18	CABLE	CABLE	CLAMP / SERRE CABLE	1	2901012120	
19	CONTACT MALE	PLUG CONTACT		4	2440208640	
20	CONTACT FEMELLE	SOCKET CONTACT		19	2440404040	
21	COSSES A LANGUETTE	LUG TERMINALS	ROUGE/RED LG 6.35	1	2440313090	
24	SELECTEUR A CLEF	KEY SELECTOR		1	2901013450	
25	CORPS COMPLET	CONTACT BLOCK		1	2901013460	
26	COSSE RONDE ROUGE	RED ROUND TERMINAL	Ø 8	1	2440305600	
27	BOÎTIER MÂLE		3 VOIES / WAYS	1	2440203170	
28	DOUILLE	PIN		3	2440404030	



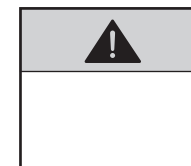
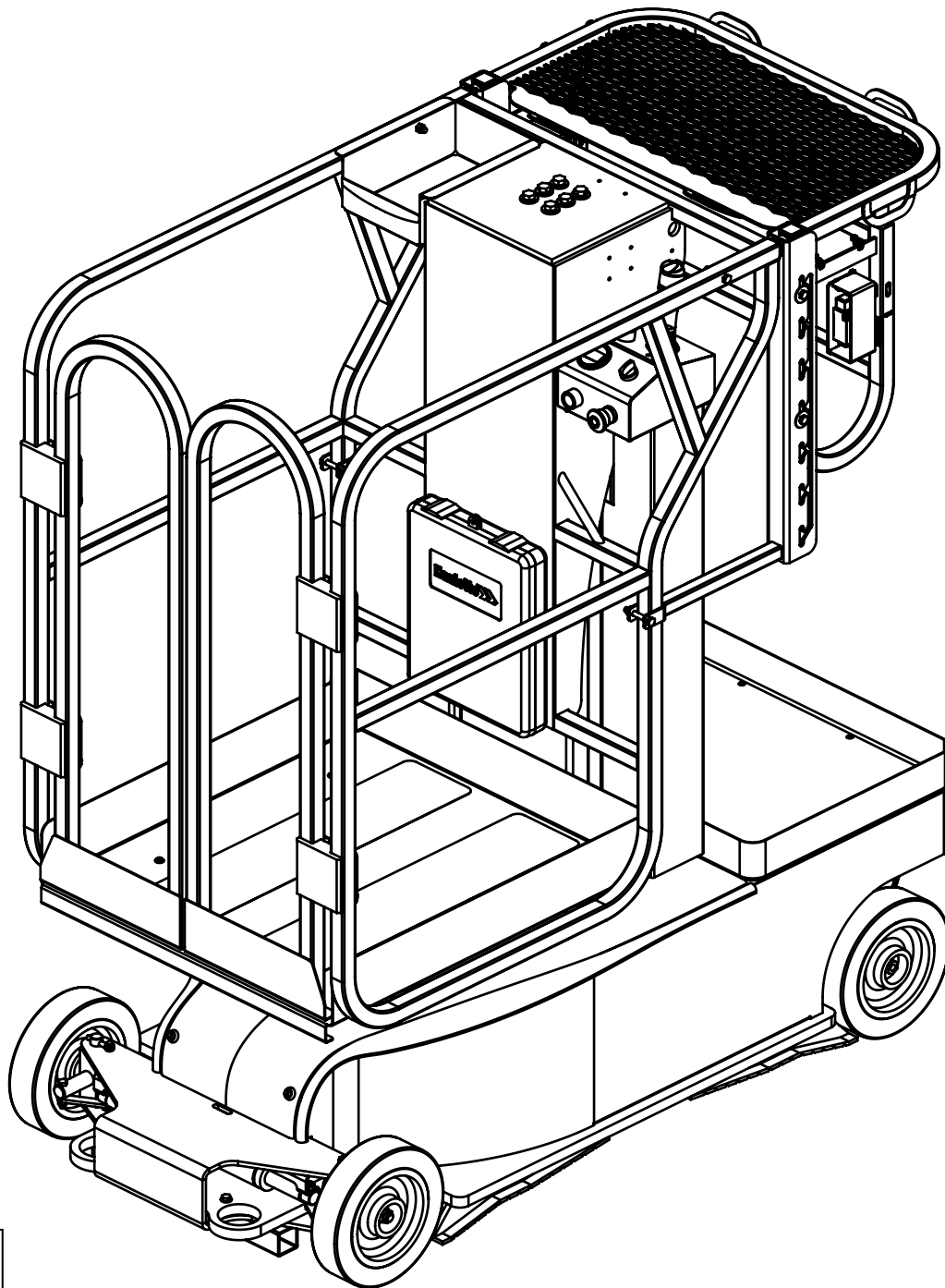
D-1
2/2

FAISCEAUX PUISSANCE							DESTINATION /	
CODE FAISCEAU	REP	S 2	DEBIT	EXTREMITTEE 1	EXTREMITTEE 2	QTY	D U	A U
2901013480	L1	1*10 ²	1400	REP 1 / 5 + GAINÉ THERMO	REP 1 / 5 + GAINÉ THERMO	1	CONTROLLER F1	MOTOR FIELD
2901013480	L2	1*10 ²	1400	REP 1 / 5 + GAINÉ THERMO	REP 1 / 5 + GAINÉ THERMO	1	CONTROLLER F2	MOTOR FIELD
2901013490	L3	1*25 ²	200	REP 4 / 6	REP 7 / 8	2	BATTERY -VE	BATTERY +VE
2901013500	L4	1*25 ²	600	REP 4 / 6	REP 7 / 8	1	BATTERY -VE	BATTERY +VE
2901013510	L5	1*25 ²	300	REP 7 / 8	REP 3 / 5	1	BATTERY +VE	BATTERY LINE DISCONNECT
2901013520	L6	1*25 ²	420	REP 3 + GAINÉ THERMO	REP 3 / 5	1	FUSE	PUMP MOTOR
2901013530	L7	1*25 ²	300	REP 3 + GAINÉ THERMO	REP 2 / 5	1	FUSE	CONTROLLER B+
2901013540	L8	1*25 ²	1500	REP 2 / 5 + GAINÉ THERMO	REP 2 / 5	1	CONTROLLER B+	MOTOR ARMATURE
2901013540	L9	1*25 ²	1500	REP 2 / 5 + GAINÉ THERMO	REP 2 / 5	1	CONTROLLER A	MOTOR ARMATURE
2901013550	L10	1*25 ²	600	REP 2 / 5 + GAINÉ THERMO	REP 4 / 6	1	CONTROLLER B-	BATTERY -VE
2901013560	L11	1*25 ²	300	REP 3 / 5 + GAINÉ THERMO	REP 3 + GAINÉ THERMO	1	BATTERY LINE DISCONNECT	FUSE
2901013570	L12	1*25 ²	500	REP 2 + GAINÉ THERMO	REP 3 / 5	1	CONTROLLER B-	PUMP CONTACTOR

113P338220.B

D-2

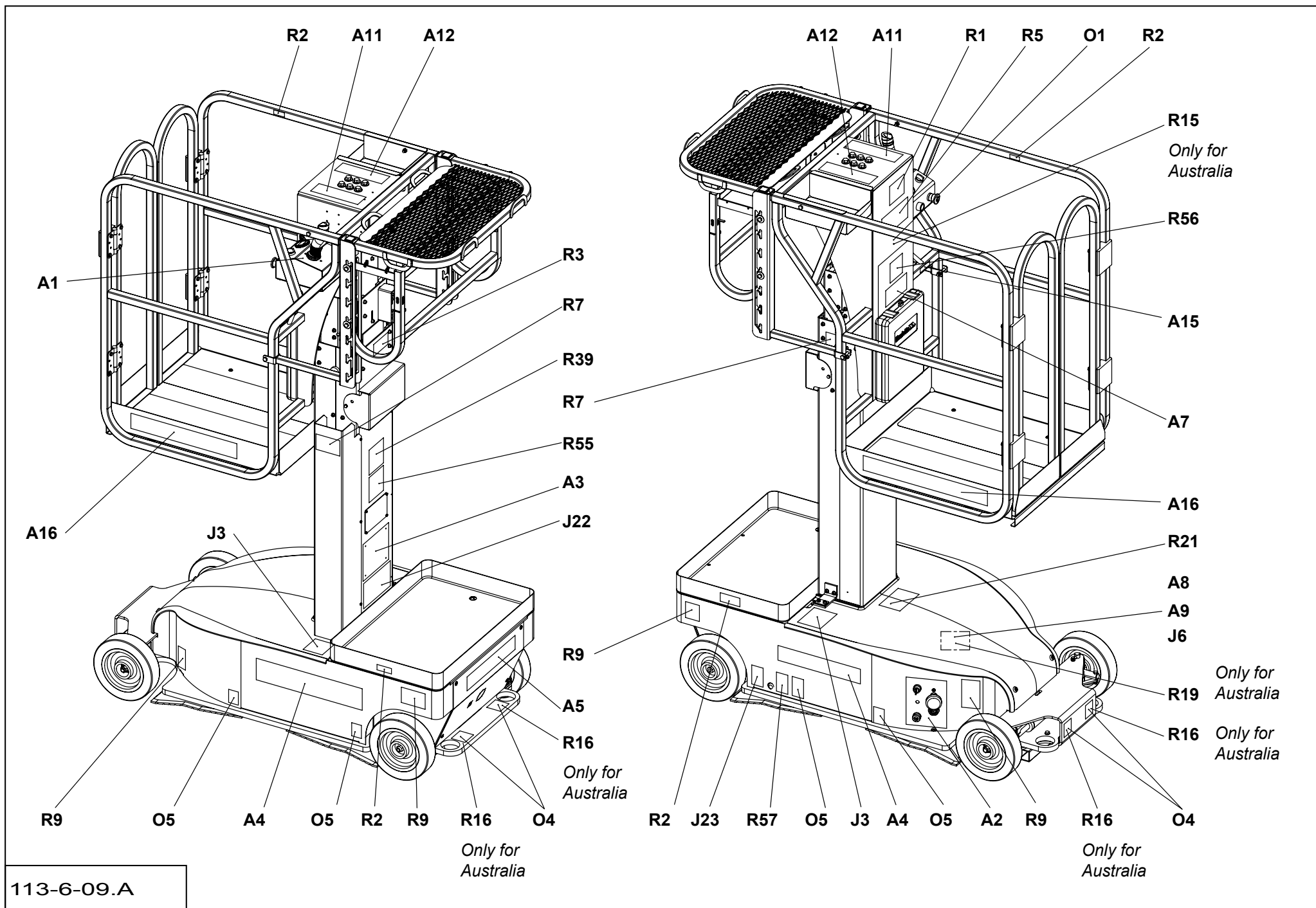
2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 87 / 116



113-6

◀ E ▶

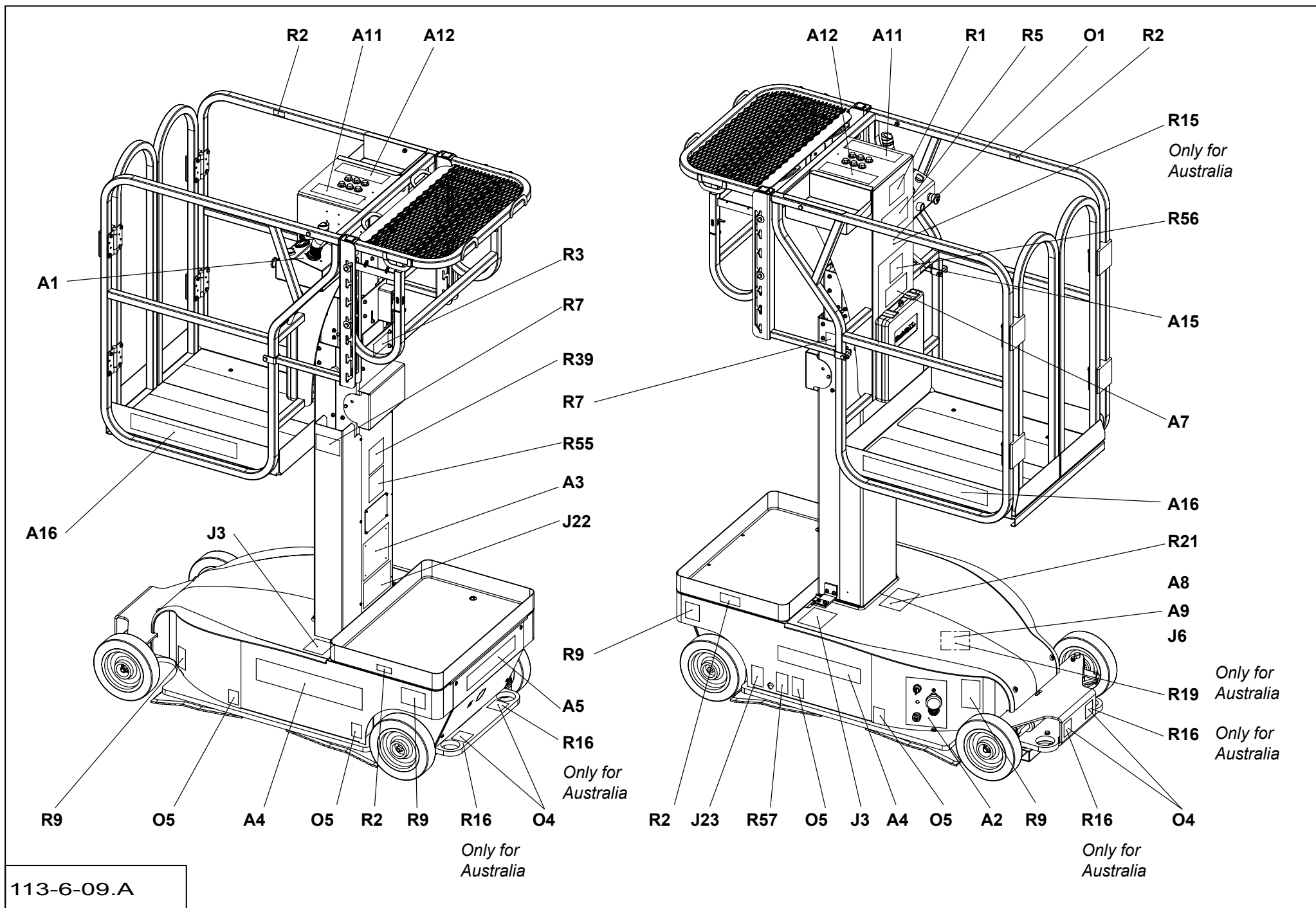
2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 89 / 116



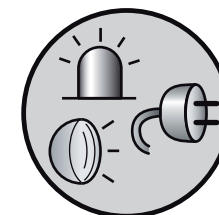
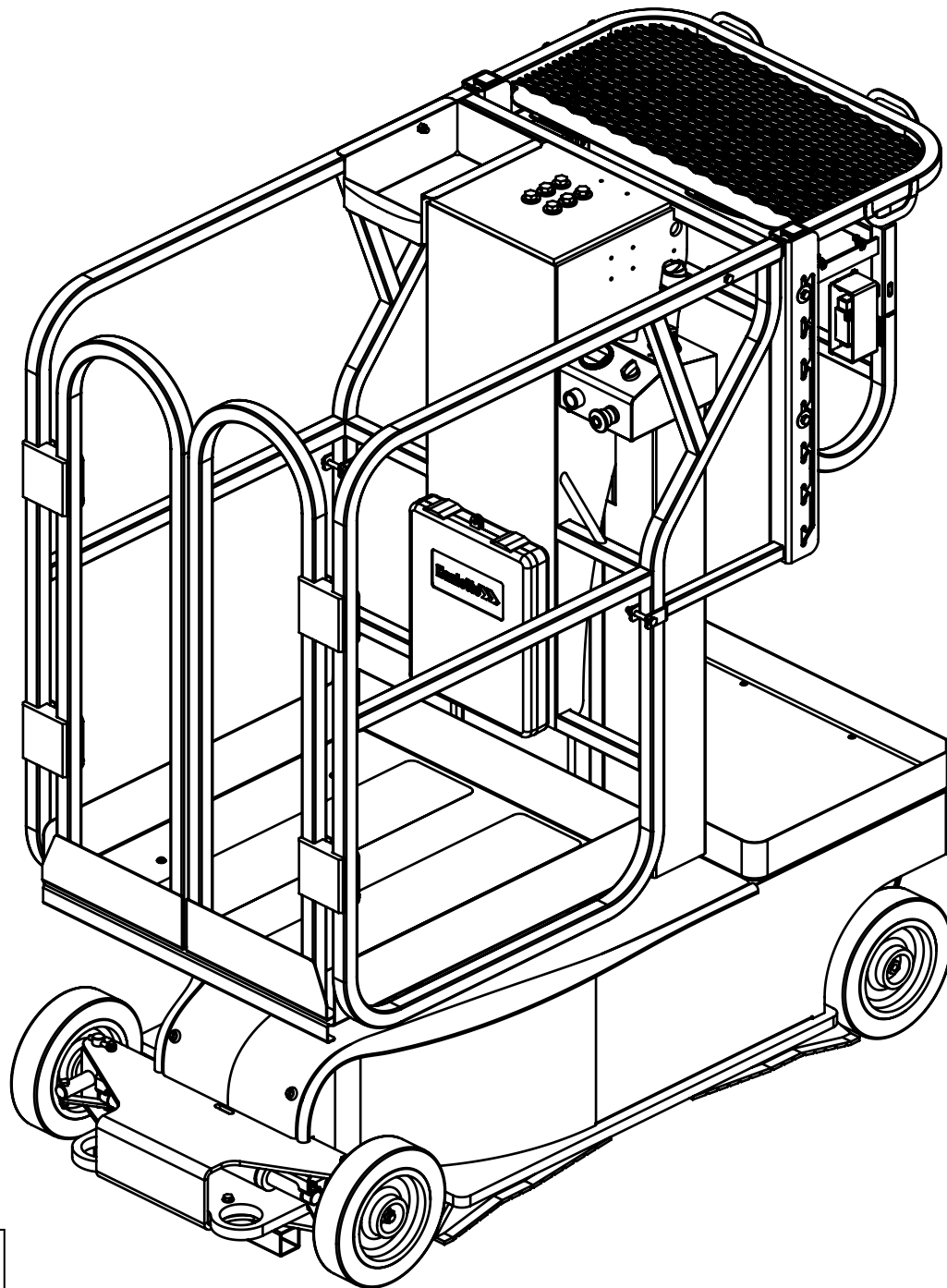
▲ ETIQUETTE COMMUNE COMMON LABEL

◀ E-09
1/2 ▶

Rep.	Désignation	Designation	Specification	Qty	Code	Up to / jusqu'à
A1	ETIQUETTE 'PUITRE HAUT'	"UPPER PLATFORM" LABEL	STAR 6 P	1	307P227960	
A2	COMMANDE DE SECOURS	EMERGENCY CONTROL		1	3078152680	
A3	PLAQUE CONSTRUCTEUR	MANUFACTURER PLATE	FR	1	307P218980	
A4	GRAPHISME	LOGO	STAR 6 P	2	307P227980	
A4	GRAPHISME	LOGO	STAR 13 P BLANC/WHITE	2	307P228020	
A4	GRAPHISME	LOGO	STAR 13 P	2	307P228030	
A4	GRAPHISME	LOGO	STAR 6 P	2	307P227990	
A5	GRAPHISME	LOGO	HAULOTTE	1	307P217410	
A7	LIRE MANUEL	« READ MANUAL » LABEL		1	3078143680	
A8	HUILE BIODEGRADABLE	BIODEGRADABLE OIL	CEE	1	3078148890	
A8	HUILE HYDRAULIQUE	« HYDRAULIC OIL » LABEL		1	3078143520	
A9	NIVEAU D'HUILE	OIL LEVEL		1	3078143590	
A11	FLÈCHE VERTE	GREEN ARROW		1	3078148820	
A12	FLÈCHE ROUGE	RED ARROW		1	3078148830	
A15	FIXATION DU HARNAIS	HARNESS FIXING PART		1	307P216290	
A16	ADHÉSIF JAUNE ET NOIR		LG 1.25 M	2	2421808660	
J3	NE PAS POSER	DO NOT STAND LABEL		2	3078143640	
J6	DÉVERS			1	3078144650	
J22	ENTRETIEN BATTERIE	« BATTERY SERVICING » LABEL		1	3078152620	
J23	DESC. SECOURS MÂT			1	3078152660	
O1	CONSIGNES UTILISATION	« OPERATING INSTRUCTIONS » LABEL		1	3078149030	
O4	CROCHET ANCRAGE			4	3078145110	
O5	FOURCHE CHARIOT	« TRUCK FORK » LABEL		4	3078143830	
R1	HAUT. PLANCHER + CHARGE	FLOOR HEIGHT + LOAD LABEL		1	307P228050	
R2	SENS TRANSLATION	« DIRECTION OF TRAVEL » LABEL		4	3078152670	
R3	ECRASEMENT MAIN	« HAND CRUSHING » LABEL		1	3078149010	



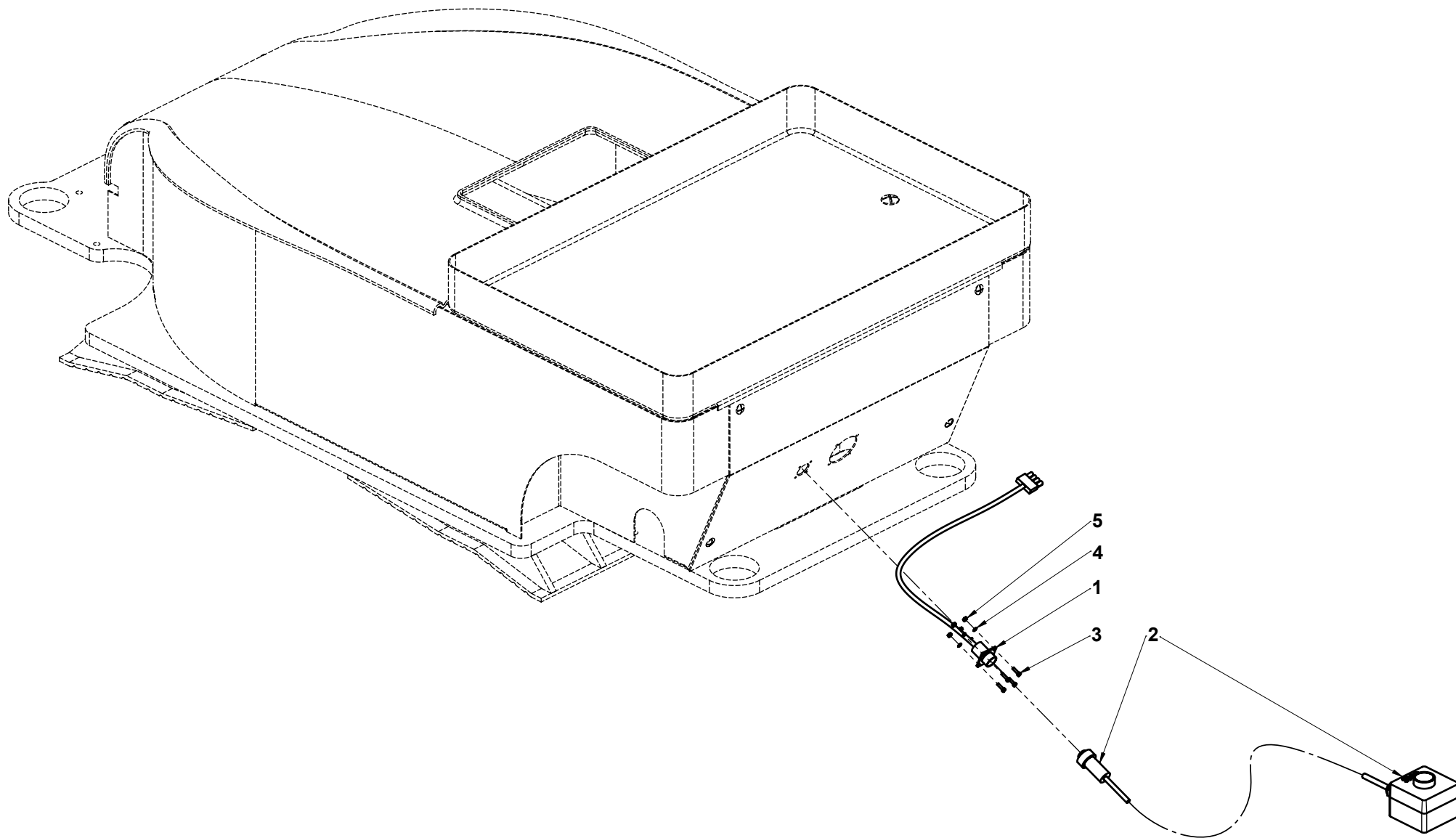
E-09
2/2



113-5

◀ F ▶

2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 95 / 116



113P334700.A.0

◀ **F-1** ▶

2420343140 - STAR 6 P - STAR 13 P - E07.10 - Page 97 / 116

English	Deutsch	Nederlands	Danska
"UPPER PLATFORM" LABEL	ETIKETT "OBERES SCHALTPULT"	LABEL "BEDIENINGSPOST HOOG"	MÆRKAT "ØVRE BETJENINGSPANEL"
(CABLE) BUNDLES	KABELBÜNDEL	BUNDELS	KABELNET
« BATTERY SERVICING » LABEL	ETIKETT "WARTUNG BATTERIE"	ETIKET "ONDERHOUD ACCU"	ETIKET "VEDLIGEHOLDELSE AF BATTERI"
« DIRECTION OF TRAVEL » LABEL	ETIKETT "FAHRTRICHTUNG"	ETIKET "TRANSLATIERICHTING"	ETIKET "KØRERETNING"
« DO NOT CLIMB ON » LABEL	ETIKETT "NICHT BESTEIGEN "	ETIKET "NIET OP "	ETIKET "ADGANG FORBUDT..."
« DO NOT PARK » LABEL	ETIKETT "PARKVERBOT"	ETIKET "NIET PARKEREN"	ETIKET "PARKERING FORBUDT"
« ELECTROCUTION » LABEL	ETIKETT "BERÜHRUNGSGEFAHR"	ETIKET "ELEKTROCUTIE"	ETIKET "ELEKTRISK STØD"
« HAND CRUSHING » LABEL	ETIKETT "QUETSCHUNGSGEFAHR HÄNDE"	ETIKET "VERPLETTINGSGEVAAR HANDEN"	ETIKET "MASNING AF HÅND"
« HYDRAULIC OIL » LABEL	ETIKETT "HYDRAULIKÖL"	ETIKET "HYDRAULISCHE OLIE"	ETIKET "HYDRAULIKOLIE"
« OPERATING INSTRUCTIONS » LABEL	ETIKETT "BEDIENUNGSHINWEISE"	ETIKET "GEBRUIKSINSTRUCTIES"	ETIKET "DRIFTSANVISNINGER"
« READ MANUAL » LABEL	ETIKETT "HANDBUCH LESEN"	ETIKET "HANDLEIDING LEZEN"	ETIKET "LÆS VEJLEDNING"
« TRUCK FORK » LABEL	ETIKETT "WAGEN-GABEL"	ETIKET "WAGENVORK"	ETIKET "TRUCKGAFFEL"
« WEARING OF CLOTHES » LABEL	ETIKETT "TRAGEN VON SCHUTZKLEIDUNG"	ETIKET "DRAGEN VAN KLEDING "	ETIKET "PÅKLÆDNING."
1/2 AXIS	1/2 ACHSE	1/2 AS	HALVAKSEL
ACCESS FLAP	ZUGANGSKLAPPE	TOEGANGSLUIK	LUGE
ADJUSTING WASHER	PAßSCHEIBE	AANPASSINGSRING	JUSTERINGSKIVE
ALARM	ALARM	ALARM	ALARM
ATTACHMENT FOR BRAKES	BREMSFLANSCH	REMFLENS	FLANGE, BREMSE
AUXILIARY CONTACT	HILFSKONTAKT	HULPCONTACT	EKSTRA KONTAKTER
AXLE			
BACK COVER PLATE	BLECH HINTERABDECKUNG	AFSLUITKAP ACHTER	BAGERSTE AFSPÆRINGSPLADE
BALL BEARING	KUGELLAGER	KOGELLAGER	KUGLELEJE
BASE	ANSATZ	BASIS	FODPLADE
BASKET CONTROL BOX	SCHALTPULT BÜHNE	BEDIENINGSPANEEL GONDEL	STYREPANEL KURV
BATTERY CHARGE EXTERNAL INDICATOR	AUßENANZEIGER BATTERIELADUNG	BUITENSTE INDICATOR ACCU LADEN	EKSTERN BATTERIOPLADNINGSINDIKATOR
BATTERY CUT-OFF	BATTERIEABSCHALTUNG	ACCUVERBREKER	BATTERIHUS
BATTERY- SEMI-TRACTION	HALBTRAKTIONSBATTERIE	HALF-AANDRIJFACCU	SEMI-TRAKTIONSBATTERI
BATTERY UNIT	BATTERIE	BATTERIJEN	BATTERI SAMLET
BEARING	WÄLZLAGER	LAGER	KUGLELEJE
BEARING BUSH	LAGER	ASBLOK	LEJE
BIODEGRADABLE OIL	ABBAUBARES ÖL	BIOLOGISCH AFBREEKBARE OLIE	BIOLOGISK NEDBRYDELIG OLIE
BLOCK	KÖRPER	LICHAAM	KAPPE
BLOCK	BLOCK	BLOK	BLOK

English	Deutsch	Nederlands	Danska
BONDING JUMPER	MASSEBAND	MASSASTRIP	STELOMFLETNING
BOTTOM OF BOX	BODEN	BODEM	BUND
BOTTOM PART	UNTERER BEREICH	ONDERSTE GEDEELTE	NEDERSTE DEL
BOX	KASTEN	KAST	KASSE
BRAID (NOT FELT)	BAND (KEIN FILZ)	NIET-VILTEN GALON	KANT IKKE FILT
BUNDLES	BAUGRUPPE BÜNDEL	GEHEEL BUNDEL	ENHED, KABELBUNDTER
BUSH	RING	RING	RING
BUSH- FLANGED	FLANSCHRING	RING MET MOF	KRAVERING
BUZZER	WARNHUPE	ALARMINRICHTING	ADVARSELSSIGNAL
CABLE	KABEL	KABEL	KABEL
CABLE BUNDLE (HIGH-PERFORMANCE CABLES)	KABELBÜNDEL (HOCHLEISTUNGSKABEL)	BUNDEL VERMOGEN	KABELNET, EFFEKT
CABLE CLIP	BEFESTIGUNGSSCHELLE	BEVESTIGINGSBEUGEL	FASTSPÆNDINGSKLEMME
CAM	NOCKE	NOK	KNAST
CENTRAL HYDRAULIC PLANT	HYDRAULIKZENTRALE	HYDRAULISCHE CENTRALE	HYDRAULISK CENTRAL
CHAIN	KETTE	KETTING	KÆDE
CHOCK	KEIL	WIG	KILE
CHOKE	STARTER	SMOORKLEP	CHOKER
CLAMP STANDARD SERIE	SERIEN-STANDARDSCHELLE	BEUGEL STANDAARD SERIE	KÆDE (STANDARDMODEL)
COMPRESSION SPRING	DRUCKFEDER	COMPRESSIEVEER	KOMPRESSIJSFJEDER
CONCAVE DISK WASHER	UNTERLEGSCHIEBE FÜR SENKSCHRAUBEN	HOLLE ROL	KONKAVSKIVE
CONICAL GEAR	KEGELRADGETRIEBE	CONISCH TANDWIELDRIJFWERK	KONISK GEAR
CONNECTOR	STECKVERBINDER	CONNECTOR	STIK
CONTACT	KONTAKT	CONTACT	KONTAKTER
CONTACT BLOCK	SCHALTERKÖRPER	COMPLEET HUIS	KOMPLET KAPPE
CONTACTOR	SCHALTSCHÜTZ	CONTACTSLUITER	KONTAKT
CONVEX WASHER	GEWÖLBTE UNTERLEGSCHIEBE	CONVEXE ROL	KONVEKSSKIVE
COUNTERWEIGHT	GEGENGEWICHT	TEGENGEWICHT	KONTRAVÆGT
COVER	DECKEL	DEKSEL	DÆKSEL
CYLINDER / JACK	ZYLINDER	VIJZEL	CYLINDER
DIFFERENTIAL MOUNTING	DIFFERENTIELFLANSCH	DIFFERENTIEELFLENS	FLANGE, DIFFERENTIAL
DIFFERENTIAL PIVOT	DIFFERENTIALZAPFEN	DIFFERENTIEELSPIL	DIFFERENTIALSTIFT
DIRECTIONAL BRIDGE	LEITBRÜCKE	HOOFDBRUG	BAGBRO TIL RETNING
DO NOT GO DOWN LABEL	ETIKETT "NICHT AUSSTEIGEN"	OPSCHRIFT "NIET DALEN"	ETIKET "MÅ IKKE NEDSÆNKES"
DO NOT STAND LABEL	ETIKETT "NICHT DRAUFSTELLEN"	ETIKET "NIET LEUNEN"	ETIKET "TRÆD IKKE"
DOCUMENT BOX	DOKUMENTENFACH	DOCUMENTENKAST	DOKUMENTHUS

English	Deutsch	Nederlands	Danska
DOOR	TÜR	DEUR	DØR
Door stop	TÜRSTOPP	DEURSTOP	DØRSTOPPER
ELECTRIC MOTOR	ELEKTROMOTOR	ELEKTRISCHE MOTOR	ELEKTRISK MOTOR
ELECTRICITY	ELEKTRIZITÄT	ELEKTRICITEIT	ELEKTRICITET
ELECTROVALVE	ELEKTROVENTIL	ELEKTROVENTIEL	MAGNETVENTIL
EMERGENCY CONTROL	SICHERHEITSSTEUERUNG	NOODBEDIENING	SIKKERHEDSSTYRING
EMERGENCY LOWERING BLOCK	NOTSENKAGGREGAT	NOODDALINGSBLOK	SEKUNDÆR BLOKERING TIL NEDSÆNKNING
END FITTING	ENDSTÜCK	EINDSTUK	ENDEMUFFE
EXTENSION BUNDLE	Bündel Verlängerung	BUNDEL VERLENGING	Kabelnet forlænger
FEED TUBE	VERSORGUNGSROHR	VOEDINGSBUIS	TILFØRSELSRØR
FEMALE BOX	weibl. Gehäuse	KAST	Hunboks
FEMALE CONNECTOR	BUCHSENSTECKER	BUSCONNECTOR	HUNSTIK
FILLING PLUG	FÜLLSTOPFEN	VULDOP	OLIEPÅFYLDNINGSSTUDS
FILTER	FILTER	FILTER	FILTER
FIXING PLATE	BEFESTIGUNGSPLATTE	BEVESTIGINGSPLAAT	FASTSPÆNDINGSPLADE
FLAT WASHER	FLACHE UNTERLEGSCHIEBE	PLATTE RING	FLAD SKIVE
FLEXIBLE	SCHLAUCH	FLEXIBELE VERBINDING	SLANGE
FLOOR	FUßBODEN	VLOER	PLATFORM
FLOOR HEIGHT + LOAD LABEL	ETIKETT AUSLEGERHÖHE + LAST	OPSCHRIFT HOOGTE PLATFORM + BELASTING	ETIKET GULVHØJDE OG -BELASTNING
FRONT HOOD	VORN SCHUTZABDECKUNG	VOOR KAP	FORAN SKÆRM
FUSE	SICHERUNG	ZEKERING	SIKRING
FUSE HOLDER	SICHERUNGSHALTER	ZEKERINGHOUDER	SIKRINGSHOLDER
GEAR	GETRIEBE	TANDWIELDRIJFWERK	GEAR
GLAND	STOPFBÜCHSE	PAKKINGBUS	PAKDÅSE
GREEN ARROW	GRÜNER PFEIL	GROENE PIJL	GRØN PIL
GROMMET	DRAHTDURCHFÜHRUNG	DRAADGELEIDER	SADELMAGERNÅL
GUIDE PAD	FÜHRUNGSKUFE	GELEIDINGSGLIJSCHOEN	GLIDESKO
GUIDING AXLE-(TREE)	LENKACHSE	AS MET STUURBARE WIELEN	STYREAKSEL
HARNESS FIXING PART	BEFESTIGUNG DES GESCHIRRS	BEVESTIGING VAN HET HARNAS	FASTSPÆNDING AF SELE
HEAD	KOPF	KOP	HOVED
HINGE	SCHRAUBSCHARNIER	SCHARNIER	HÆNGSEL
HOLDER	HALTERUNG	STEUN	KONSOL
HYDRAULIC TUBE	HYDRAULIKROHR	HYDRAULISCHE BUIS	HYDRAULIKRØR
HYDRAULICS	HYDRAULIK	HYDRAULISCH	HYDRAULIK

English	Deutsch	Nederlands	Danska
INDICATOR	ANZEIGER	INDICATOR	INDIKATOR
KEY SELECTOR	WAHLSCHALTER MIT SCHLÜSSEL	SLEUTELSCHAKELAAR	NØGLEVÆLGER
KIT	SATZ	KIT	KIT
LABEL	ETIKETTEN	OPSCHRIFTEN	ETIKETTER
LEFT HOOD	LINKE SCHUTZABDECKUNG	LINKER KAP	VENSTRE SKÆRM
LIFTING BEAM	TRAVERSE	HEFBALK	VIPPEARM
LOAD ON ONE WHEEL	LAST AUF EINEM RAD	BELASTING OP 1 WIEL	BELASTNING PÅ ET HJUL
LOCK	SPINDEL	PEN	TAP
LOGO	GRAPHIK	OPSCHRIFT	SKRIFT
LOOM	KABELSTRANG	BUNDEL	BUNDT
LUG TERMINALS	FLACHSTECKERKABELSCHUHE	CONTACTPOLEN MET TONG	POLSKO MED TUNGE
MALE BOX	männl. Gehäuse	KAST	Hanboks
MALE CONNECTOR			
MALE UNION	ANSCHLUßSTÜCK MIT AUßENGEWINDE	INTREDENDE VERBINDING	SAMLING HAN
MANUFACTURER PLATE	HERSTELLERSCHILD	CONSTRUCTIEPLAATJE	TYPESKILT
MAST COVERING	HAUBE ÜBER MAST	OMKASTING OP MAST	MASTBESKYTTELSE
MAST FOOT	MASTFUß	MASTVOET	MASTEFOD
MOTO-REDUCER AXLE	GETRIEBEMOTORBRÜCKE	BRUG MOTOR-REDUCEERMOF	REDUKTIONSMOTORBRO
NUT	MUTTER	MOER	MØTRIK
OIL LEVEL	ÖLSTAND	OLIEPEIL	OLIESTAND
ONE-WAY VALVE	RÜCKSCHLAGKLAPPE	TERUGSLAGKLEP	KONTRAVENTIL
OPTION	OPTION	OPTIE	EKSTRAUDSTYR
O-RING	O-RINGDICHTUNG	AFDICHTRING	O-RING
PAD WEDGE	KUFENKEIL	WIG SLOF	FODSTOP
PANEL BUNDLE	Bündel Konsole	BUNDEL BEDIENINGSPOST	Kabelnet betjeningspult
PIN	STIFT	PEN	METALSTIFT
PIN	ZEIGERBEFESTIGUNG	ENBUS	BØSNING
PIN- PIVOT	SCHWENKACHSE	DRAAIAS	STYRETAP
PIN- PULLEY	Rollenachse	AS SCHIJF	Aksel remskive
PLATE	BLECH	PLAAT	PLADE
PLATFORM	KORB	GONDEL	LIFT
PLUG	STOPFEN	PLUG	STUDS
PLUG CONTACT	männl. Kontakt	MANNELIJKE VERBINDING	Hankontakt
PLUG SOCKET	ANSCHLUß	AANSLUITING	STIK
POSITION SWITCH	POSITIONSSCHALTER	POSITIESCHAKELAAR	STILLINGSKOBLER

English	Deutsch	Nederlands	Danska
PROTECTIVE HOOD	SCHUTZHAUBE	BESCHERMKAP	BESKYTTELSESSKÆRM
PROXIMITY DETECTOR	POSITIONSGEBER	AFSTANDSSENSOR	AFSTANDSSENSOR
PULLEY	ROLLE	KATROL	REMSKIVE
PUSH BUTTON	DRUCKSCHALTER	DRUKKNOP	TRYKKNAP
RED ARROW	ROTER PFEIL	RODE PIJL	RØD PIL
RED CLIP TERMINAL	ROTER FLACHSTECKANSCHLUß	RODE POOLKLEM CLIPS	RØDT FLADSTIK
RED ROUND TERMINAL	ROTER RUNDER KABELSCHUH	RONDE RODE POOLKLEM	RØD ØJEKABELSKO
REMOTE-CONTROL OPTION FOR BRAKES	OPTION FERNBEDIENUNG FÜR BREMSEN	OPTIE TELE REM	EKSTRAUDSTYR FJERNBETJENING AF BREMSE
RETAINING BRACKET	BEFESTIGUNGSEISEN	BEVESTIGINGSPOOT	FASTGØRELSESTAP
RIDGED CONICAL WASHER	PROFILIERTE TELLERFEDER	GERILDE CONISCHE SLUITRING	RIFLET KONISK SKIVE
RING- ELASTIC SHAFT	ELASTISCHER WELLENRING	ELASTISCHE RING AS	GUMMIRING AKSEL
RIVET	NIET	NIET	NITTE
ROUND CYLINDER HEAD SCREW	gewölbte Kopfschraube	KOPSCHROEF BOL	Rundhovedet skrue
SATELLITE	DREHTÜR	PLANEETWIEL	SATELLIT
SATELLITE LOCK	ABSCHALTEN FÜR SATELLIT	STOP VOOR SATELLIET	STOPPER TIL PLANETHJUL
SCREW	SCHRAUBE	SCHROEF	SKRUE
SEAL	DICHTUNG	PAKKING	SAMLING
SEAL KIT	SATZ DICHTUNGEN	PAKKINGSET	PAKNINGSSÆT
SELF-STOPPING METAL NUT	SELBSTSTOPPENDE MUTTER METALL	ZELFREMMENTE METALEN MOER	SELVLÅSENDE MØTRIK
SINGLE-AXIS JOYSTICK	STEUERHEBEL 1 ACHSE	SEINGEVER 1 ASSEN	MANIPULATOR 1 AKSEL
SLEEVE	MUFFE	MOF	BØSNING
SLOTTED SCREW	SCHLITZSCHRAUBE	GESPLETEN SCHROEF	SKRUE MED KÆRV
SOCKET CONTACT	weibl. Kontakt	VROUWELIJKE VERBINDING	Hunkontakt
SOLENOID VALVE	ELEKTROVENTIL	ELEKTROVENTIEL	ELEKTROVENTIL
SOLENOID VALVE HEAD	ELEKTROVENTIL-KOPF	KOP ELEKTROKLEP	MAGNETVENTILHOVED
SPRING WASHER	FLEXIBLE UNTERLEGSCHIEBE	ELASTISCHE RING	SIKRINGSSKIVE
STEERING CONNECTING ROD	LENKPLEUELSTANGE	KLEINE STUURSTANG	STYRESTANG
STEERING CYLINDER	FÜHRUNGSZYLINDER	STUURCILINDER	KØRSELSCYLINDER
STEERING PIVOT	LENKZAPFEN	STUURPEN	STYRINGSAKSEL
SUPPORT LUG	TRÄGERFUSS	HAAK STEUN	STØTTEUNDERSTEL
TANK	TANK	RESERVOIR	TANK
TELESCOPIC MAST	TELESKOPMAST	TELESCOPISCHE MAST	TELESKOPMAST
THIN NUT	UNTERE MUTTER	ONDERMOER	MØTRIK LAV
THRUST WASHER	DRUCKSCHEIBE	AANSLAGRING DE	BRYSTRING
TORQUE ROD	STÜTZE	SCHOOR	STØTTESTOLPE

English	Español	Italiano	Português
"UPPER PLATFORM" LABEL	ETIQUETA "PUPITRE SUPERIOR"	ETICHETTA "CONSOLLE SUPERIORE"	ETIQUETA "MESA SUPERIOR"
(CABLE) BUNDLES	HACES	FASCIO	FEIXES
« BATTERY SERVICING » LABEL	ETIQUETA "MANTENIMIENTO BATERÍA"	ETICHETTA "MANUTENZIONE BATTERIA"	ETIQUETA "MANUTENÇÃO BATERIA"
« DIRECTION OF TRAVEL » LABEL	ETIQUETA "SENTIDO TRANSLACIÓN"	ETICHETTA "SENSO TRASLAZIONE"	ETIQUETA "SENTIDO TRANSLAÇÃO"
« DO NOT CLIMB ON » LABEL	ETIQUETA "NO SUBIR"	ETICHETTA "NON SALIRE"	ETIQUETA "NÃO SUBIR"
« DO NOT PARK » LABEL	ETIQUETA "NO APARCAR"	ETICHETTA "NON SOSTARE"	ETIQUETA "NÃO ESTACIONAR"
« ELECTROCUTION » LABEL	ETIQUETA "ELECTROCUCIÓN"	ETICHETTA "ELETTROCUZIONE"	ETIQUETA "ELECTROCUSSÃO"
« HAND CRUSHING » LABEL	ETIQUETA "APLASTAMIENTO MANO"	ETICHETTA "SCHIACCIAMENTO MANI"	ETIQUETA "ESMAGAMENTO MÃO"
« HYDRAULIC OIL » LABEL	ETIQUETA "ACEITE HIDRÁULICO"	ETICHETTA "OLIO IDRAULICO"	ETIQUETA "ÓLEO HIDRÁULICO"
« OPERATING INSTRUCTIONS » LABEL	ETIQUETA "CONSIGNAS UTILIZACIÓN"	ETICHETTA "ISTRUZIONI PER LUTILIZZO"	ETIQUETA "INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO"
« READ MANUAL » LABEL	ETIQUETA "LEER MANUAL"	ETICHETTA "LEGGERE IL MANUALE"	ETIQUETA "LER MANUAL"
« TRUCK FORK » LABEL	ETIQUETA "HORQUILLA CARRO"	ETICHETTA "FORCA CARRELLO"	ETIQUETA "GARFO CARRINHO"
« WEARING OF CLOTHES » LABEL	ETIQUETA "LLEVAR PUESTA PRENDA"	ETICHETTA "PORTO DI INDUMENTO"	ETIQUETA "USO DE ROUPA"
1/2 AXIS	1/2 EJE	1/2 ASSE	SEMI-EIXO
ACCESS FLAP	TRAMPILLA DE ACCESO	PORTELLO D'ACCESSO	ALÇAPÃO DE ACESSO
ADJUSTING WASHER	ARANDELA DE AJUSTE	RONDELLA DI REGOLAZIONE	ANILHA DE AJUSTE
ALARM	ALARMA	ALLARME	ALARME
ATTACHMENT FOR BRAKES	BRIDA PARA FRENO	FLANGIA PER IL FRENO	FLANGE PARA FREIO
AUXILIARY CONTACT	CONTACTO AUXILIAR	CONTATTO AUSILIARE	CONTACTO AUXILIAR
AXLE			
BACK COVER PLATE	CHAPA OBSTRUCCIÓN TRASERA	LAMIERA OTTURAZIONE POST	CHAPA FECHAMENTO POSTERIOR
BALL BEARING	RODAMIENTO DE BOLAS	CUSCINETTO A SFERA	ROLAMENTO DE ESFERAS
BASE	ASIENTO	COLLARE	COLAR
BASKET CONTROL BOX	PUPITRE DE MANDO PLATAFORMA	QUADRO DI COMANDO PIATTAFORMA	PAINEL DE COMANDO CESTA
BATTERY CHARGE EXTERNAL INDICATOR	INDICADOR EXTERIOR CARGA BATERÍA	INDICATORE ESTERNO CARICA BATTERIA	INDICADOR EXTERIOR CARGA BATERIA
BATTERY CUT-OFF	CORTADOR DE BATERÍA	SPACCATO BATTERIA	INTERRUPTOR DE BATERIA
BATTERY- SEMI-TRACTION	BATERÍA DE SEMI-TRACCIÓN	BATTERIA DI SEMITRAZIONE	BATERIA DE SEMI-TRACÇÃO
BATTERY UNIT	CONJUNTO BATERÍA	INSIEME BATTERIA	CONJUNTO BATERIA
BEARING	RODAMIENTO	CUSCINETTO	ROLAMENTO
BEARING BUSH	COJINETE	CUSCINETTO	CHUMACEIRA
BIODEGRADABLE OIL	ACEITE BIODEGRADABLE	OLIO BIODEGRADABILE	ÓLEO BIODEGRADÁVEL
BLOCK	CUERPO	CORPO	CORPO
BLOCK	BLOQUE	BLOCCO	BLOCO
BONDING JUMPER	TRENZA DE MASA	TRECCIA DI MASSA	CABO TRANÇADO DE LIGAÇÃO À MASSA
BOTTOM OF BOX	FONDO	FONDO	FUNDO

English	Español	Italiano	Português
BOTTOM PART	PARTE BAJA	PARTE BASSA	PARTE BAIXA
BOX	CAJÓN	CASSONE	CAIXA
BRAID (NOT FELT)	CINTA SIN FIELTRO	GALLONE NON FELTRO	TRANÇA NÃO FELTRADA
BUNDLES	CONJUNTO HACES	INSIEME FASCI	CONJUNTO FEIXES
BUSH	ANILLO	ANELLO	CASQUILHO
BUSH- FLANGED	ANILLO CON COLLARÍN	ANELLOGUIDA	CASQUILHO COM REBORDO
BUZZER	AVISADOR	AVVISATORE	BUZINA
CABLE	CABLE	CAVO	CABO
CABLE BUNDLE (HIGH-PERFORMANCE CABLES)	HAZ POTENCIA	FASCIO POTENZA	FEIXE POTÊNCIA
CABLE CLIP	ABRAZADERA DE FIJACIÓN	COLLARE DI FISSAGGIO	BRAÇADEIRA DE FIXAÇÃO
CAM	LEVA	CAMME	CAME
CENTRAL HYDRAULIC PLANT	CENTRAL HIDRÁULICA	CENTRALE IDRAULICA	CENTRAL HIDRÁULICA
CHAIN	CADENA	CATENA	CORRENTE
CHOCK	CALCE	SPESSORE	CALÇO
CHOKE	ESTRANGULADOR	STROZZATORE	ESTRANGULADOR
CLAMP STANDARD SERIE	COLLAR SERIE ESTÁNDAR	COLLARE SERIE STANDARD	ANEL SÉRIE PADRÃO
COMPRESSION SPRING	RESORTE DE COMPRESIÓN	MOLLA DI COMPRESSIONE	MOLA DE COMPRESSÃO
CONCAVE DISK WASHER	ARANDELA CÓNCAVA	RONDELLA CONCAVA	ANEL CONCAVO
CONICAL GEAR	ENGRANAJE CÓNICO	INGRANAGGIO CONICO	ENGRENAGEM CÔNICA
CONNECTOR	CONECTOR	CONNETTORE	FICHA
CONTACT	CONTACTO	CONTATTO	CONTACTO
CONTACT BLOCK	CUERPO COMPLETO	CORPO COMPLETO	CORPO COMPLETO
CONTACTOR	CONTACTOR	CONTATTORE	CONTACTOR
CONVEX WASHER	ARANDELA CONVEXA	RONDELLA CONVESSA	ANEL CONVEXO
COUNTERWEIGHT	CONTRAPESO	CONTRAPPESO	CONTRAPESO
COVER	TAPA	COPERCHIO	TAMPA
CYLINDER / JACK	CILINDRO	MARTINETTO	CILINDRO
DIFFERENTIAL MOUNTING	BRIDA DE DIFERENCIAL	FLANGIA DIFFERENZIALE	FLANGE DE DIFERENCIAL
DIFFERENTIAL PIVOT	PIVOTE DE DIFERENCIAL	PERNO DEL DIFFERENZIALE	CHUMACEIRA DE DIFERENCIAL
DIRECTIONAL BRIDGE	PUENTE DIRECTOR	PONTE DIRETTORE	PONTE DIRECTORA
DO NOT GO DOWN LABEL	ETIQUETA "NO BAJAR"	ETICHETTA "NON SCENDERE"	ETIQUETA "NÃO DESCER"
DO NOT STAND LABEL	ETIQUETA "NO PONER EL PIE SOBRE LA MÁQUINA"	ETICHETTA "NON POGGIARE IL PIEDE SULLA MACCHINA"	ETIQUETA «NÃO COLOCAR»
DOCUMENT BOX	CAJA DE DOCUMENTOS	SCATOLA DOCUMENTI	CAIXA DE DOCUMENTOS
DOOR	PUERTA	PORTIERA	PORTA

English	Español	Italiano	Português
Door stop	PARADA PUERTA	ARRESTO PORTIERA	
ELECTRIC MOTOR	MOTOR ELÉCTRICO	MOTORE ELETTRICO	MOTOR ELÉCTRICO
ELECTRICITY	ELECTRICIDAD	ELETTRICITA'	ELECTRICIDADE
ELECTROVALVE	ELECTROVÁLVULA	ELETTROVALVOLA	ELECTROVÁLVULA
EMERGENCY CONTROL	MANDO DE SOCORRO	COMANDO DI RISERVA	COMANDO DE EMERGÊNCIA
EMERGENCY LOWERING BLOCK	BLOQUE BAJADA DE EMERGENCIA	BLOCCO DISCESA EMERGENZA	BLOCO DESCIDA EMERGÊNCIA
END FITTING	EXTREMO	ELEMENTO TERMINALE	PONTEIRA
EXTENSION BUNDLE	GRUPO ALARGADOR	FASCIO PROLUNGA	FEIXE PROLONGADO
FEED TUBE	TUBO DE ALIMENTACIÓN	TUBO D'ALIMENTAZIONE	Tubo de alimentação
FEMALE BOX	CAJA HEMBRA	SCATOLA FEMMINA	CARTER FÊMEA
FEMALE CONNECTOR	CONECTOR HEMBRA	CONNETTORE FEMMINA	FICHA FÊMEA
FILLING PLUG	TAPÓN DE LLENADO	TAPPO DI RIEMPIMENTO	BUJÃO DE ENCHIMENTO
FILTER	FILTRO	FILTRO	FILTRO
FIXING PLATE	PLACA DE FIJACIÓN	PIASTRA DI FISSAGGIO	PLACA DE FIXAÇÃO
FLAT WASHER	ARANDELA PLANA	RONDELLA PIATTA	ANILHA PLANA
FLEXIBLE	FLEXIBLE	FLESSIBILE	TUBO FLEXÍVEL
FLOOR	PISO	PAVIMENTO	PISO
FLOOR HEIGHT + LOAD LABEL	ETIQUETA ALTURA PISO + CARGA	ETICHETTA ALTEZZA PIANALE + CARICO	ETIQUETA ALTURA PAVIMENTO + CARREGADOR
FRONT HOOD	CAPÓ DELANTERO	COPERCHIO ANTERIORE	CAPÔ DIANTEIRO
FUSE	FUSIBLE	FUSIBILE	FUSÍVEL
FUSE HOLDER	PORTAFUSIBLE	PORTAFUSIBILE	PORTA-FUSÍVEL
GEAR	ENGRANAJE	INGRANAGGIO	ENGRENAGEM
GLAND	PRENSAESTOPAS	PREMISTOPPA	EMPANQUE
GREEN ARROW	FLECHA VERDE	FRECCIA VERDE	LANÇA VERDE
GROMMET	ARANDELA AISLANTE PASA-HILO	PASSAFILO	PASSA-FOIS
GUIDE PAD	PATÍN DE GUÍA	PATTINO DI GUIDA	PATIM DE GUIA
GUIDING AXLE-(TREE)	EJE DIRECTOR	ASSE DI GUIDA	EIXO DIRECTOR
HARNESS FIXING PART	FIJACIÓN ATALAJE	FISSAGGIO DELLIMBRACATURA	FIXAÇÃO DO CINTO DE SEGURANÇA
HEAD	CABEZA	TESTA	CABEÇA
HINGE	BISAGRA	CERNIERA	DOBRADIÇA
HOLDER	SOPORTE	SUPPORTO	SUPORTE
HYDRAULIC TUBE	TUBO HIDRÁULICO	TUBO IDRAULICO	TUBO HIDRÁULICO
HYDRAULICS	HIDRÁULICO	IDRAULICO	HIDRÁULICA
INDICATOR	INDICACOR	INDICATORE	INDICADOR
KEY SELECTOR	SELECTOR DE LLAVE	SELETTORE A CHIAVE	Selector de chave

English	Español	Italiano	Português
KIT	KIT	KIT	Pacote
LABEL	ETIQUETAS	ETICHETTE	ETIQUETAS
LEFT HOOD	CAPÓ IZQUIERDO	COFANO SINISTRO	CAPÔ ESQUERDO
LIFTING BEAM	PALANCA COMPENSADORA	BILANCIERE	LEVANTADOR DE CARGAS
LOAD ON ONE WHEEL	CARGA EN 1 RUEDA	CARICO SU 1 RUOTA	CARGA NUMA RODA
LOCK	HUSILLO	PUNZONE	PINO
LOGO	GRAFISMO	GRAFICA	GRAFISMO
LOOM	HAZ	FASCIO	FEIXE
LUG TERMINALS	TERMINALES DE LENGÜETA	TESTE DI CAVO A LINGUETTA	TERMINAIS MACHOS
MALE BOX	CAJA MACHO	SCATOLA MASCHIO	CARTER MACHO
MALE CONNECTOR			
MALE UNION	UNIÓNMACHO	UNIONE MASCHIO	UNIÃO MACHO
MANUFACTURER PLATE	PLACA CONSTRUCTOR	TARGA COSTRUTTORE	PLACA DO CONSTRUTOR
MAST COVERING	CAPOTADO SOBRE MÁSTIL	CARTER SU ALBERO	COBERTURA SOBRE O MASTRO
MAST FOOT	PIE DE MÁSTIL	PIEDE DALBERO	PÉ DE MASTRO
MOTO-REDUCER AXLE	PUENTE MOTORREDUCTOR	PONTE MOTORIDUTTORE	PONTE MOTO REDUTORA
NUT	TUERCA	DADO	PORCA
OIL LEVEL	NIVEL DE ACEITE	LIVELLO OLIO	NÍVEL DE ÓLEO
ONE-WAY VALVE	MARIPOSA ANTIRRETROCESO	VALVOLA ANTI-RITORNO	VÁLVULA ANTI-RETORNO
OPTION	OPCIÓN	OPZIONE	OPÇÃO
O-RING	JUNTA TÓRICA	GIUNTO TORICO	JUNTA TÓRICA
PAD WEDGE	CALCE PATÍN	ZEPPA PATTINO	CALÇO SAPATA
PANEL BUNDLE	GRUPO PUPITRE	FASCIO QUADRO	DETECTOR DA MESA
PIN	PASADOR	BIETTA	CAVILHA
PIN	CASQUILLO	MANICOTTI	CASQUILHO
PIN- PIVOT	EJE DE PIVOTE	ASSE DI PERNO	EIXO DE PIVOT
PIN- PULLEY	EJE POLEA	ASSE PULEGGIA	EIXO DA ROLDANA
PLATE	CHAPA	LAMIERA	CHAPA
PLATFORM	PLATAFORMA	PIATTAFORMA	CESTA
PLUG	TAPÓN	TAPPO	BUJÃO
PLUG CONTACT	CONTACTO MACHO	CONTATTO MASCHIO	CONTACTO MACHO
PLUG SOCKET	TOMA	PRESA	TOMADA
POSITION SWITCH	INTERRUPTOR DE POSICIÓN	INTERRUTTORE DI POSIZION	INTERRUPTOR DE POSIÇÃO
PROTECTIVE HOOD	TAPA DE PROTECCIÓN	COFANO DI PROTEZIONE	COBERTURA DE PROTECÇÃO
PROXIMITY DETECTOR	DETECTOR DE PROXIMIDAD	SENSORE DI PROSSIMITÀ	DETECTOR DE PROXIMIDADE

English	Español	Italiano	Português
PULLEY	POLEA	PULEGGIA	POLIA
PUSH BUTTON	BOTÓN PULSADOR	PULSANTE	BOTÃO DE PRESSÃO
RED ARROW	FLECHA ROJA	FRECCIA ROSSA	LANÇA VERMELHA
RED CLIP TERMINAL	GUARDACABOS CLIPS ROJO	TESTA DI CAVO CLIP ROSSA	TERMINAL FÊMEA VERMELHO
RED ROUND TERMINAL	GUARDACABOS REDONDO ROJO	TESTA DI CAVO TONDA ROSSA	TERMINAL REDONDO VERMELHO
REMOTE-CONTROL OPTION FOR BRAKES	OPCIÓN MANDO A DISTANCIA FRENO	OPZIONE TELECOMANDO FRENO	OPÇÃO TELECOMANDO FREIO
RETAINING BRACKET	PATE DE FIJACIÓN	BRACCIO DI FISSAGGIO	PATILHA DE FIXAÇÃO
RIDGED CONICAL WASHER	ARANDELA CÓNICA ESTRIADA	RONDELLA CONICA SCANALATA	ANEL CÓNICO ESTRIADO
RING- ELASTIC SHAFT	ANILLO ELÁSTICO EJE	ANELLO ELASTICO ALBERO	ANEL ELÁSTICO ÁRVORE
RIVET	REMACHE	CHIODO	REBITE
ROUND CYLINDER HEAD SCREW	TORNILLO DE CABEZA CIL. ABOMBADA	VITE TESTA CILIN. CONVESSA	PARAFUSO DE CABEÇA CILINDRICA CONVEXA
SATELLITE	SATELITE	SATELLITE	SATÉLITE
SATELLITE LOCK	TOPE PARA SATÉLITE	ARRESTO PER SATELLITE	PARADA PARA SATÉLITE
SCREW	TORNILLO	VITE	PARAFUSO
SEAL	JUNTA	GIUNTO	JUNTA
SEAL KIT	BOLSITA DE JUNTAS	BUSTINA DI GIUNTI	EMBALAGEM DE JUNTAS
SELF-STOPPING METAL NUT	TUERCA AUTOFRENADA METAL	DADO AUTOBLOCCATO METALLO	PORCA AUTOTRAVADA METAL
SINGLE-AXIS JOYSTICK	MANIPULADOR 1 EJE	MANIPOLATORE 1 ASSE	MANIPULADOR 1 EIXO
SLEEVE	MANGUITO	MANICOTTO	MANGA
SLOTTED SCREW	TORNILLO CABEZA REDONDA HENDIDA	VITE FUMISTA A INTAGLIO	
SOCKET CONTACT	CONTACTO HEMBRA	CONTATTO FEMMINA	CONTACTO FÊMEA
SOLENOID VALVE	ELECTROVÁLVULA	ELETTROVALVOLA	ELECTROVÁLVULA
SOLENOID VALVE HEAD	CABEZA DE LA ELECTROVÁLVULA	TESTA ELETTROVALVOLA	Cabeça de electroválvula
SPRING WASHER	ARANDELA ELÁSTICA	RONDELLA ELASTICA	ANILHA ELÁSTICA
STEERING CONNECTING ROD	BIELETA DE DIRECCIÓN	BIELLETTA DI DIRECTION	BIELA DE DIRECÇÃO
STEERING CYLINDER	GATO DE DIRECCIÓN	MARTINETTO DI DIREZIONE	CILINDRO DE DIRECÇÃO
STEERING PIVOT	PIVOTE DE DIRECCIÓN	PERNO DI DIREZIONE	CAVILHÃO DE DIRECÇÃO
SUPPORT LUG	PATA SOPORTE	FLANGIA SUPPORTO	GANCHO DE SUPORTE
TANK	DEPÓSITO	SERBATOIO	DEPÓSITO
TELESCOPIC MAST	MÁSTIL TELESCÓPICO	ALBERO TELESCOPICO	MASTRO TELESCÓPICO
THIN NUT	TUERCA INFERIOR	DADO BASSO	PORCA BAIXA
THRUST WASHER	ARANDELA DE TOPE	RONDELLA DI FERMO	ANILHA DE BATENTE
TORQUE ROD	MONTANTE	PUNTELLO	PERNA DE FORÇA
TURN KNOB HEAD	CABEZA DE BOTÓN GIRATORIO	TESTA DI MANOPOLA GIREVOLE	CABEÇA DE BOTÃO ROTATIVO
UPPER CONTROL BOX	CAJA PLATAFORMA	COFANETTO PIATTAFORMA	CAIXA CESTA

English	Svenska	Suomi	Română
"UPPER PLATFORM" LABEL	ETIKETT "HÖGT BORD"	ETIKETTI «†PULPETTI YLHÄÄLLÄ†»	
(CABLE) BUNDLES	KABELHÄRVOR	JOHTIMET	
« BATTERY SERVICING » LABEL	ETIKETT "UNDERHÅLL AV BATTERIET"	ETIKETTI "PARISTON HUOLTO"	ETICHETA "INTRETINERE BATERIE"
« DIRECTION OF TRAVEL » LABEL	ETIKETT "KÖRRIKTNING"	ETIKETTI "KULJETUKSEN SUUNTA"	ETICHETA "SENS TRANSLATIE"
« DO NOT CLIMB ON » LABEL	ETIKETT "MONTERA INTE..."	ETIKETTI "ÄLÄ NOSTA"	ETICHETA "A NU SE URCA"
« DO NOT PARK » LABEL	ETIKETT "PARKERING FÖRBJUDEN"	ETIKETTI "ÄLÄ PYSÄKÖI"	ETICHETA "A NU STATIONA"
« ELECTROCUTION » LABEL	ETIKETT "ELSTÖT"	ETIKETTI "SÄHKÖISKUVAARA"	ETICHETA "PERICOL DE ELECTROCUTARE"
« HAND CRUSHING » LABEL	ETIKETT "SÖNDERKLÄMNING AV HAND"	ETIKETTI "KÄSI VOI JÄÄDÄ PURISTUKSIIN"	ETICHETA "PERICOL DE RANIRE LA MANA"
« HYDRAULIC OIL » LABEL	ETIKETT "HYDRAULOLJA"	ETIKETTI "HYDRAULIIKKAÖLJY"	ETICHETA "ULEI HIDRAULIC"
« OPERATING INSTRUCTIONS » LABEL	ETIKETT "INSTRUKTIONER FÖR ANVÄNDNING"	ETIKETTI "KÄYTTÖOHJEET"	ETICHETA "DISPOZITII DE FOLOSIRE"
« READ MANUAL » LABEL	ETIKETT "LÄS HANDBOKEN"	ETIKETTI "LUE OHJEKIRJA"	ETICHETA "A CITI MANUALUL"
« TRUCK FORK » LABEL	ETIKETT "TRUCKGAFFEL"	ETIKETTI "HAARUKKAKULJETIN"	ETICHETA "FURCA DE TRACTARE"
« WEARING OF CLOTHES » LABEL	ETIKETT "ANVÄNDNING AV KLÄDER"	ETIKETTI "ASUSTEIDEN KÄYTTÖ"	ETICHETA "PORT DE ECHIPAMENT"
1/2 AXIS	HALV BULT	PUOLIAKSELI	SEMI-AXE
ACCESS FLAP	INSPEKTIONSLUCKA	PÄÄSYLUUKKU	TRAPA DE ACCES
ADJUSTING WASHER	JUSTERBRICKA	SÄÄTÖLAATTA	SAIBA DE REGLARE
ALARM	LARM	HÄLYTIN	ALARMA
ATTACHMENT FOR BRAKES	FLÄNS, BROMS	KIINNIKE JARRUILLE	
AUXILIARY CONTACT	HJÄLPKONTAKT	LISÄKOSKETIN	CONTACT AUXILIAR
AXLE			
BACK COVER PLATE	TÄCKPLÅT, BAK	TUKITSEMISPELTI TAKANA	TABSA PROTECTIE SPATE
BALL BEARING	KULLAGER	KUULATELA	RULMENTCU BILE
BASE	SOCKEL	KEHYS	PLACA DE BAZA
BASKET CONTROL BOX	MANÖVERPANEL PLATTFORM	MOOTTORIKEHILÖN OHJAUSKONSOLI	PUPITRU DECOMANDA NACELA

English	Svenska	Suomi	Română
BATTERY CHARGE EXTERNAL INDICATOR	YTTRE BATTERILADDNINGSINDIKATO	ULKOINEN AKKULATAUSINDIKAATTORI	INDICATOR EXTERIOR DE ÎNCARCARE A BATERIEI
BATTERY CUT-OFF	BATTERIBRYTARE	PARISTON VIRRANKATKAISU	SECTIUNE BATERIE
BATTERY- SEMI-TRACTION	Semi-tractionbatterier	PUOLIVETOINEN PARISTO	BATERIE DE SEMITRACTIUNE
BATTERY UNIT	BATTERIENHET	AKKUKOKONAISUUS	
BEARING	LAGER	LAAKERI	RULMENT
BEARING BUSH	BUSSNING	TUKILAAKERI	CUZINET
BIODEGRADABLE OIL	BIOLOGISKT NEDBRYTBAR OLJA	BIOLOGISESTI HAJOAVA ÖLJY	ULEI BIODEGRADABIL
BLOCK	HUS	RUNKO	CORP
BLOCK	BLOCK	LOHKO	BLOC
BONDING JUMPER	Jordfläta	MAADOITUSVAHVIKE	BANDA DE MASA
BOTTOM OF BOX	BOTTEN	POHJA	
BOTTOM PART	NEDRE DEL	ALAOSA	PARTEA DE JOS
BOX	LÅDA	KOTELO	CHESON
BRAID (NOT FELT)	KANTBAND UTAN FILTTYG	HUOVITTAMATON REUNUS	GALON NEINTARIT (FARA PASLA)
BUNDLES	ENH. KABELHÄRVOR	SÄDEKIMPPUKOKONAISUUS	
BUSH	RING	RENGAS	BUCSA
BUSH- FLANGED	RING MED KRAGE	KAULARENGAS	BUCSA LA FLANSA CU GULER
BUZZER	SIGNALHORN	MERKINANTOLAITE	AVERTIZOR SEMNALIZATOR
CABLE	KABEL	VAIJERI	CABLU
CABLE BUNDLE (HIGH-PERFORMANCE CABLES)	KABELHÄRVA EFFEKT	TEHON JOHDIN	
CABLE CLIP	FASTSÄTTNINGSKLÄMMA	LETKUNKIINNITIN	COLIER DE FIXARE
CAM	KAM	NOSTOVARSI	CAMA
CENTRAL HYDRAULIC PLANT	HYDRULBEHÅLLARE	HYDRAULIIKKAKESKUS	CENTRALA HIDRAULICA
CHAIN	KEDJA	KETJU	LANT
CHOCK	KIL	KIILA	CALA
CHOKE	STRYPVENTIL	PURISTIN	SUPAPA DE REGLARE,DROSEL
CLAMP STANDARD SERIE	STANDARD KLINGFLÄNS	VAKIOSARJAKAULUS	
COMPRESSION SPRING	TRYCKFJÄDER	PURISTUSJOUSI	ARC DE COMPRESIE
CONCAVE DISK WASHER	KONKAV BRICKA	KOVERA TIIVISTYSRENGAS	
CONICAL GEAR	KONISKT KUGGHJUL	KARTIOHAMMASPYÖRÄ	
CONNECTOR	ANSLUTNING	LIITIN	CONECTOR

English	Svenska	Suomi	Română
CONTACT	KONTAKT		CONTACTOR LIMITATOR RAZA DE ACTIUNE
CONTACT BLOCK	HEL HUVUDEL	KOKO RUNKO	CORP COMPLET
CONTACTOR	KONTAKTOR	KYTKIN	CONTACTOR
CONVEX WASHER	KONVEX BRICKA	KUPERA TIIVISTYSRENGAS	
COUNTERWEIGHT	MOTVIKT	VASTAPAINO	CONTRA-GREUTATE
COVER	LOCK	KANSI	CAPAC
CYLINDER / JACK	CYLINDER	NOSTIN	
DIFFERENTIAL MOUNTING	FLÄNS, DIFFERENTIAL	DIFFERENTIAALI KIINNIKE	
DIFFERENTIAL PIVOT	DIFFERENTIALSPÄRR	DIFFERENTIAALINAPA	
DIRECTIONAL BRIDGE	BAKAXEL FÖR INRIKTNING	OHJAUSSILTA	
DO NOT GO DOWN LABEL	DEKAL "SÄNK INTE"	ETIKETTI "LASKEUTUMINEN KIELLETY"	ETICHETA "A NU SE COBORI"
DO NOT STAND LABEL	DEKAL "STÅ INTE PÅ MASKINEN"	TARRA "EI SAA ASETTAA"	ETICHETA "A NU DEPOZITA"
DOCUMENT BOX	dokumentlåda	ASIAKIRJALAATIKKO	CUTIE PENTRU DOCUMENTE
DOOR	LUCKA	OVI	
Door stop	DÖRRSTOPP	OVEN PYSÄYTYS	
ELECTRIC MOTOR	UTTAG FÖR SLÄP	SÄHKÖMOOTTORI	MOTOR ELECTRIC
ELECTRICITY	ELEKTRICITET	SÄHKÖ	ELECTRICITATE
ELECTROVALVE	MAGNETVENTIL	MAGNEEETTIVENTTIILI	ELECTRO
EMERGENCY CONTROL	HJÄLPREGLAGE	HÄTÄOHJAUS	COMANDA
EMERGENCY LOWERING BLOCK	EXTRA BLOCK FÖR NEDSÄNKNING	HÄTÄALASTULOALUSTA	
END FITTING	ÄNDSTYCKE	ISTUKKA	RACORD SPECIAL SABOT
EXTENSION BUNDLE	FÖRLÄNGNINGSKABEL	Jatkojohdin	
FEED TUBE	MATARRÖR	SYÖTTÖPUTKI	
FEMALE BOX	DOSA, HONTYP	Naarasjakorasia	
FEMALE CONNECTOR	ANSLUTNING AV HONTYP	NAARASLIITIN	CONECTOR MAMA
FILLING PLUG	PÄFYLLNINGSLOCK	TÄYTTÖTULPPA	BUSON DOP GURA DE UMPLERE
FILTER	FILTER	SUODATIN	FILTRU
FIXING PLATE	FÄSTPLATTA	KIINNITYSLAATTA	PLACA DE FIXARE
FLAT WASHER	FLAT BRICKA	LITTEÄ LAATTA	SAIBA PLATA
FLEXIBLE	SLANG	LETKU	FLEXIBIL
FLOOR	GOLV	LATTIA / LAVA	PLANSEU

English	Svenska	Suomi	Română
FLOOR HEIGHT + LOAD LABEL	DEKAL, GOLVHÖJD + LAST	ETIKETTI POHJAN KORKEUS + KUORMA	
FRONT HOOD	HUV FRAM	ETUKANSI	CAPOTA FATA
FUSE	SÄKRING	SULAKE	FUZIBIL
FUSE HOLDER	SAKRINGSHÄLLARE	SULAKKEEN PIDIKE	PORT-FUZIBIL
GEAR	KUGGHJUL	HAMMASPYÖRÄ	
GLAND	PACKBOX	HIDASTIN	PRESARE GARNITURA
GREEN ARROW	GRÖN PIL	VIHREA NUOLI	SAGEATA VERDE
GROMMET	KABELGENOMFÖRING	LANKAPUTKI	ORIFICIU PENTRU FIR
GUIDE PAD	STYRMED	OHJAUSLUISTIN	PATINA DE GHIDAJ
GUIDING AXLE-(TREE)	HUVUDHJULAXEL	OHJAUSAKSELI	
HARNESS FIXING PART	FASTSÄTTNING AV SELEN	VALJAIKEN KIINNITYS	FIXARE A TRANSMISIEI CU ROTI DINTATE
HEAD	HUVUD	PÄÄ	CAP
HINGE	GÄNGJÄRN	NIVEL	SARNIERA, BALAMA
HOLDER	FÄSTE	TUKI	SUPORT
HYDRAULIC TUBE	HYDRAULRÖR	HYDRAULIIKKAPUTKI	TUB(CONDUCTA) HIDRAULICA
HYDRAULICS	HYDRAULISK	HYDRAULIIKKA	HIDRAULIC
INDICATOR	INDIKATOR	OSOITIN	INDICATOR
KEY SELECTOR	NYCKELVÄLJARE	AVAINTOIMINNIN VALITSIN	
KIT	SATS	HUOLTOTARVIKESARJA	
LABEL	DEKALER	ETIKETIT	ETICHETE
LEFT HOOD	HUV VÄNSTER	VASEN KANSI	CAPOTA STANGA
LIFTING BEAM	LYFTBOM	RIPUSTUSPALKKI	PALONIER
LOAD ON ONE WHEEL	BELASTNING PÅ 1 HJUL	KUORMA YHDELLÄ PYÖRÄLLÄ	ÎNCARCATURA PE O ROATA
LOCK	SPINDEL	KARA	BROSA
LOGO	GRAFISK FRAMSTÄLLNING	GRAAFINEN	GRAFIC
LOOM	KABELHÄRVA	KEILA	FASCICUL
LUG TERMINALS	KABELSKOR MED STIFT	HAMMASLIITTIMET	RODANTA LA PANA
MALE BOX	DOSA, HANTYP	Urosjakorasia	
MALE CONNECTOR			
MALE UNION	ANSLUTNING AV HANTYP	UROSIIITOS	LEGATURA
MANUFACTURER PLATE	TILLVERKARSKYLT	RAKENNUSLEVY	PLACA DE BAZA/ CONSTRUCTOARE
MAST COVERING	SKYDD ÖVER MAST	MASTON SUOJAKOTELO	RASUCIRE PE CATARG
MAST FOOT	SVÄNGKRANSFOT	MASTON JALUSTA	PICIOR DE MAT

English	Svenska	Suomi	Română
MOTO-REDUCER AXLE	BRO FÖR MOTORMINSKNING	MOOTTORISUPISTIN	
NUT	MUTTER	MUTTERI	PIULITA
OIL LEVEL	OLJENIVÅ	ÖLJYNPINNAN KORKEUS	NIVEL DE ULEI
ONE-WAY VALVE	BAKSLAGSVENTIL	PALAUTUKSENESTOLÄPPÄ	CLAPETA ANTI - RETUR
OPTION	TILLVAL	VAIHTOEHTO	OPTIUNE
O-RING	O-RING	O-RENGASTIIVISTE	MANSETA DE ROTATIE
PAD WEDGE	KILSKO	LUISTIN KIILA	
PANEL BUNDLE	KABELHÄRVA KONTROLLPANEL	Ohjauspytätäjohdin	
PIN	SPRINT	SOKKA	OPRITOR
PIN	HYLSA	HOLKKI	DULIE, SOCLU
PIN- PIVOT	BULT	AKSELITAPPI	AX DE PIVOT
PIN- PULLEY	AXEL, DRIVSKIVA	Väkipyöräakseli	
PLATE	PLÅT	PELTI	TOLA/TABLA
PLATFORM	PLATTFORM	MOOTTORIKEHILO	NACELA
PLUG	PLUGG	TULPPA	DOP, CAPAC INSURUBAT, BUSON
PLUG CONTACT	HANKONTAKT	Uroskytkentä	
PLUG SOCKET	UTTAG	OTTO	PRIZA
POSITION SWITCH	LÄGESBRYTARE	ASEMOINTIKYTKIN	INTRERUPATOR DE POZITIE
PROTECTIVE HOOD	SKYDDSKÅPA	NAISEN LAKKI JOKSEENKIN LUONNONSUOJELU	
PROXIMITY DETECTOR	NÄRHETSSENSOR	LAHEISYYDENILMAISIN	
PULLEY	REMSKIVA	KISKAISTA	
PUSH BUTTON	TRYCKKNAPP	PAINONAPPI	BUTON DE PRESARE/ ACTIONARE
RED ARROW	RÖD PIL	PUNAINEN NUOLI	SAGEATA ROSIE
RED CLIP TERMINAL	RÖD KABELSKO MED KLÄMMOR	PUNAINEN KIINNITYSLIITIN	BORNA CLIPS ROSU
RED ROUND TERMINAL	RUND RÖD KABELSKO	PUNAINEN PYÖREÄ LIITIN	BORNA DE CABLU ROSU
REMOTE-CONTROL OPTION FOR BRAKES	TILLVAL FJÄRRSTYRNING BROMS	JARRUJEN KAUKO- OHJAUSVALINTA	
RETAINING BRACKET	FÄSTKRAMPA	KIINNITYSHAKA	SUPORT DE FIXARE
RIDGED CONICAL WASHER	KONISK RÄFFLAD RONDELL	RIHLATTUKARTIORENGAS	
RING- ELASTIC SHAFT	FJÄDERRING AXEL	ELASTINEN RENGASAKSELI	
RIVET	NIT	NIITTI	NIT

English	Svenska	Suomi	Română
ROUND CYLINDER HEAD SCREW	SKRUV MED KULLRIGT HUVUD	Bombeeratun telan ruuvi	
SATELLITE	SATELLIT	SIVUOSA	SATELIT
SATELLITE LOCK	STOPPARE FÖR PLANETHJUL	SATELLIITTIPYSÄYTIN	
SCREW	SKRUV	RUUVI	SURUB
SEAL	PACKNING	TIIVISTE	GARNITURA
SEAL KIT	PÄSE MED PACKNINGAR	TIIVISTEKOTELO	LOCAS DE GARNITURI
SELF-STOPPING METAL NUT	SJÄLVVLÄSAND METALLMUTTER	METALLINEN ITSEJARRUTUSMUTTERI	
SINGLE-AXIS JOYSTICK	BRYTARE	KYTKIN 1 AKSELI	MANIPULATOR 1 AXA
SLEEVE	SKARVMUFF	HOLKKI	MANSON
SLOTTED SCREW	KLUVEN SKRUV	HALKAISTU RUUVI	
SOCKET CONTACT	HONKONTAKT	Naaraskytcentä	
SOLENOID VALVE	MAGNETVENTIL	SÄHKÖVENTTIILI	ELECTRO-VALVA
SOLENOID VALVE HEAD	ELVENTILENS HUVUD	MAGNEETTIVENTTIILIN PÄÄ	
SPRING WASHER	FJÄDERBRICKA	JOUSTOLAATTA	SAIBA ELASTICA
STEERING CONNECTING ROD	STYRLÄNK	OHJAUSTANKO	
STEERING CYLINDER	STYRNINGSDOMKRAFT	OHJAUSSYLINTERI	CRIC DE DIRECTIE
STEERING PIVOT	STYRBULT	OHJAUSTAPPI	PIVOT DE DIRECTIE
SUPPORT LUG	FÄSTSTAG	KIINNITYSLEVY	MASA SUPORT COMANDA DE PRIM AJUTOR
TANK	TANK	SÄILIÖ	REZERVOR
TELESCOPIC MAST	PAR SELAR	TELESKOOPPIMASTO	CATARG TELESCOPIC
THIN NUT	NEDRE MUTTER	ALAMUTTERI	PIULITA JOS
THRUST WASHER	TRYCKBRICKA	RAJOITINLAATTA	INEL OPRITOR/LIMITATOR
TORQUE ROD	KRAFTBEN	VOIMAJALKA	
TURN KNOB HEAD	HUVUD PÅ VRIDKNAPP	PYÖRÖNAPIN PÄÄ	CAP DE BUTON ROTATIV
UPPER CONTROL BOX	KOPPLINGSBOKS FÖR PLATTFORM	KEHILÖKOTELO	CUTIE NACELA
VARIABLE SPEED UNIT	VARIATOR	VARIAATTORI	VARIATOR
WATER PROOF BATTERY CHARGER	BATTERILADDARE	PARISTON LATAAJA	INCARCATOR DE ACUMULATOR / BATERIE

English	Svenska	Suomi	Română